



Bei der Interreligiösen Feier am Betttag lassen sich Gesänge, Gebete und Meditationen erleben. Bild: Augustin Saleem

# Die verschiedenen Religionen entdecken

**Während der Interreligiösen Dialog- und Aktionswoche (IDA) treffen sich in diesem Jahr zahlreiche Religionsgemeinschaften zu gemeinsamen Feiern und Gebeten. An der IDA vertreten sind allerdings längst nicht alle Gemeinschaften, die es in St.Gallen gibt.**

Das Programm während der Interreligiösen Dialog- und Aktionswoche (IDA) in diesem Jahr könnte vielfältiger nicht sein. In der ersten Hälfte des Septembers treffen sich Religionsgemeinschaften wie die koreanischen methodistischen Christen, Hinduisten, Buddhisten, Ahmadiyya-Muslime und Sikhs zu ihren Gebeten, Meditationen und Gottesdiensten im Historischen Saal des Völkerkundemuseums HVMSG. Im Pfarreiheim Rotmonten zeigt die Ausstellung *Fremdes an vertrautem Ort* Objekte aus Japan, Tibet,

Nepal, Indonesien und Vietnam. In der Christkatholischen Kirche St.Gallen ist eine Diskussion geplant zum Thema *Die Sicht der säkularen Welt aus Standpunkten der Juden, Christen und Muslime*.

Das vollständige Programm der IDA im Lebensraum St.Gallen findet sich auf der Website des Runden Tisches der Religionen St.Gallen und Umgebung ([rtdr-sg.ch](http://rtdr-sg.ch)). Am Runden Tisch vertreten sind gläubige Hindus, Sikhs, Buddhistinnen, Juden, Musliminnen und Christen aus verschiedenen Konfessionen. «Prinzipiell kann jeder und jede Mitglied werden, der die Ziele des Runden Tisches der Religionen unterstützt», sagt Präsidentin Ann-Katrin Gässlein. Ziel des Runden Tisches ist es, den interreligiösen Dialog auszubauen sowie bei Vorurteilen oder Ängsten zu vermitteln.

# Lebensraum St.Gallen 1

## Angebote im Lebensraum St.Gallen 5

Adressen 14

## St.Gallen Zentrum 15

Dompfarrei 17 St.Georgen 18  
Riethüsli 19 St.Otmar 20

## St.Gallen Ost 21

St. Maria Neudorf, St. Fiden,  
Halden 23–25 Rotmonten 26  
Heiligkreuz 27

## St.Gallen West – Gaiserwald 28

Engelburg 30 St.Martin Bruggen 31  
Bruder Klaus Winkeln 32

### Impressum

Pfarrforum: Der Innenteil «Katholische Kirche im Lebensraum St.Gallen» ist eine Beilage zum Pfarrforum und erscheint 12-mal jährlich.

Herausgeber: Katholische Kirchengemeinde St.Gallen, Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen

Verlag und Redaktion der Mantelpublikation Pfarrforum:

Verein Pfarrblatt im Bistum St.Gallen, Webergasse 9, Postfach, 9004 St.Gallen

Bei einem Wohnortswechsel innerhalb von St.Gallen genügt die Meldung der Adressänderung bei den Bevölkerungsdiensten der Stadt (Rathaus).

Inhaltliche Zuständigkeit:

Katholische Kirche im Lebensraum St.Gallen, Kommunikation, Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 07, kommunikation@kathsg.ch

Redaktionsgruppe: Evelyne Graf (eg),  
Nina Rudnicki (nar), Stephan Sigg (ssi),  
Antonia Zahner

Konzept: TGG Hafen Senn Stieger

Druck: Ostschweiz Druck AG,  
Hofstetstrasse 14, 9300 Wittenbach

Ann-Katrin Gässlein ist Theologin und Herausgeberin des Buches *Mit Gallus den Religionen auf der Spur*. Das Buch versteht sich als Zeitdokument, das im Jahr 2012 über 200 verschiedene Religionsgemeinschaften im Kanton St.Gallen auflistet und beschreibt. Ein Grossteil davon befindet sich in der Stadt St.Gallen. Das Inhaltsverzeichnis gleicht einer Überraschungstüte. Da gibt es Kapitel über zahlreiche anderssprachige Missionen, über die Lourdes-Pilgervereinigung St.Gallen und Umgebung, die Piusbruderschaft und die Anglican Community of St.Gallen. Weitere Gemeinschaften sind die Baptistengemeinde St.Gallen, die Gemeinde von Christen St.Gallen, die Jesus Freaks, die Siebenten-Tags-Adventisten, die Zeugen Jehovas, die Eckankar Gesellschaft, Zen-Dojo St.Gallen und die Freimaurer. Die Aufzählung liesse sich noch eine Weile fortführen. «Ich schätze, dass heute etwa noch drei



Ann-Katrin Gässlein, Präsidentin Runder Tische der Religionen St.Gallen und Umgebung

Viertel dieser Gemeinschaften existieren. Denn die Religionslandschaft befindet sich im ständigen Wandel», sagt Ann-Katrin Gässlein. 2012 habe es in St.Gallen beispielsweise noch praktisch keine eritreisch-orthodoxen Christen gegeben. Mittlerweile sei diese Gemeinschaft aber stark gewachsen und im öffentlichen Raum sichtbar. Mit der Flüchtlingskrise seit 2015 sind laut Ann-Katrin Gässlein auch die Zahlen der syrischen Gläubigen gestiegen, die sowohl muslimischen wie auch syrisch-orthodoxen Glaubens sind. Einen Rückgang gebe es hingegen bei den Ordensgemeinschaften, die kaum neue Mitglieder finden. Ausserdem komme es immer wieder zu Abspaltungen oder Neugründungen von Gemeinden, sowohl christlichen als auch islamischen.

## «... Die Religionslandschaft befindet sich im ständigen Wandel.»

Ann-Katrin Gässlein sieht in der Pluralisierung der Religion in der Schweiz keine Bedrohung, sondern eine Chance für die Vertiefung des religiösen Lebens. Die Mehrheit der Schweizerinnen und Schweizer sind nach wie vor entweder Mitglied der Römisch-katholischen Kirche (36 Prozent) oder der Evangelisch-reformierten Kirche (24 Prozent). Am meisten zugenommen haben seit den 1970er-Jahren nicht etwa andere Religionen, sondern die Konfessionslosigkeit (26 Prozent). Dem Islam gehören hingegen rund fünf Prozent der Bevölkerung an. «Alle anderen nicht-christlichen Religionsgemeinschaften machen sogar nur gut ein Prozent aus», sagt sie. Allein die Zugehörigkeit zu einer Kirche oder Gemeinschaft sei aber heute kein wirklich aussagekräftiges Indiz mehr. Während es auf der einen Seite viele Menschen mit wenig Bindung an die Religion ihrer Eltern oder Grosseltern gibt, fühlen sich andere durchaus zu mehreren Religionen hingezogen.

Insofern ist die IDA-Woche eine gute Gelegenheit, sich mit den anderen, aber auch vor allem mit der eigenen Religion auseinanderzusetzen – z.B. bei der Interreligiösen Bettagsfeier auf dem Klostertplatz am 15. September um 15 Uhr, siehe Seite 7. (nar)

# «Durch Neugier lassen sich Vorurteile leicht auflösen»



Navpreet Kaur trainierte bei einem Workshop in der Offenen Kirche St.Gallen das Demontieren von religiösen Vorurteilen.

**Elf junge Erwachsene aus fünf Religionen tauschten sich auf Einladung des Runden Tisches der Religionen St.Gallen und Umgebung bei einem Workshop über erlebte Vorurteile, eigene Vorstellungen und religiöse Erfahrungen aus. Beim Respect Camp auf dem Klosterplatz (10. bis 13. September) werden Porträts und Zitate der Workshopteilnehmenden zu sehen sein.**

## Eselsbrücke als Chance

«Als Sikh höre ich oft von Klassenkameraden, die sich eine Eselsbrücke merken: <You are sick!>», erzählt die 17-jährige Navpreet Kaur, die der Sikh-Religion angehört. «Meine Klassenkameraden kannten meine Religion erst nicht, haben aber immer wieder Fragen gestellt und waren sehr interessiert. Ich persönlich finde dies etwas sehr Positives, denn nur aus solchen Erfahrungen und *Eselsbrücken* lernt die heutige junge Generation mehr über die verschiedenen Religionen – und auch darüber, wie sich die Schweizerische Kultur mit Religion unter einen Hut bringen lässt.» Mit diesem und zehn weiteren starken Zitaten mitten aus dem Alltag der Jugendlichen werden Jugendliche und Erwachsene bei der Ausstellung beim Respect Camp (siehe Kasten) konfrontiert. Sie laden ein, über Toleranz und das Miteinander der Religionen nachzudenken.

## Vorurteile demontieren

Die sieben jungen Frauen und vier jungen Männer, die hinter den Zitaten stehen, tauschten sich im Juni einen Tag lang darüber aus, welchen Vorurteilen und Diskriminierungen sie begegnen. Gleichzeitig machten sie sich bewusst, welche Vorurteile sie selbst gegenüber bestimmten Menschengruppen haben. Die Teilnehmenden stammten aus Österreich, Iran, Sri Lanka, Indien, Pakistan, Liechtenstein, Nigeria und der Schweiz. Es wurde nicht nur diskutiert, sondern auch konkret ausprobiert: Die jungen Erwach-

senen trainierten verschiedene Möglichkeiten, wie man Menschen begegnen kann, die Vorurteile pflegen und diese auch aussprechen: Ausweichen, Zurückgeben oder Nachfragen – und so schliesslich demontieren. Und sie formulierten ihre persönlichen Wünsche. Der von Navpreet Kaur lautet: «Akzeptanz und Gleichberechtigung der verschiedenen Religionen wünsche ich mir für die ganze Schweiz.»

## Schlusswort von jungen Erwachsenen

Durch *Neugier lassen sich Vorurteile von Menschen leicht auflösen*, ist Sebastian Marti, Buddhist und Workshopteilnehmer, überzeugt. «Daher wünsche ich mir, dass alle gegenüber jeder Religion so offen sein können.» Möglichkeiten, mit den Workshopteilnehmenden ins Gespräch zu kommen, wird es im September gleich mehrere geben. «Einige der Workshopteilnehmenden werden ein Schlusswort für die Interreligiöse Bettagsfeier auf dem Klosterplatz entwerfen», kündigt Ann-Katrin Gässlein, Leiterin des Runden Tisches der Religionen St.Gallen und Umgebung, an. «Auch während der IDA-Woche werden viele von ihnen selbst vor Ort anwesend sein und Schulklassen Rede und Antwort stehen.» (ssi)

## Eine Zeltstadt für Gewaltlosigkeit und Toleranz

Auf dem St.Galler Klosterplatz lädt vom 10. bis 13. September ein Parcours mit sechs Trainingspoints Jugendliche und Erwachsene zur Auseinandersetzung mit den Themen Frieden, interkulturelles und interreligiöses Zusammenleben ein. Auf dem Parcours setzen sich die Teilnehmenden auf lustvolle und kreative Art mit der Friedenförderung auseinander. Das Respect Camp wird von der Daju, der diözesanen Arbeitsstelle für kirchliche Jugendarbeit im Bistum St.Gallen verantwortet. Projektpartner sind die Stadt St.Gallen, der Kanton St.Gallen sowie der Runde Tisch der Religionen St.Gallen und Umgebung.



# Leitmotiv Gastfreundschaft

Neu gestaltete ökumenische Kapelle im Kantonsspital St.Gallen

«Unsere neu gestaltete ökumenische Kapelle ist auch offen für die Gastfreundschaft gegenüber den Weltreligionen», erklärt Sepp Koller, seit August 2016 Seelsorger am Kantonsspital St.Gallen. Er hat den Umbau der ursprünglich katholischen Spitalkapelle live miterlebt: «Es war ein Weg des ökumenischen Spitalseelsorgeteams zusammen mit den Vertreterinnen und Vertretern der Weltreligionen.»

Das Leitmotiv der Gastfreundschaft wird unter anderem ausgedrückt durch vier Nischen an der Rückwand der Kapelle, die von den Weltreligionen gestaltet wurden: Judentum, Islam, Hinduismus und Buddhismus. «An der interreligiösen Einweihungsfeier Ende April 2018 gestalteten Rabbinder Tovia Ben Chorin, Imam Bekim Alimi, die Hinduistin Anita Pawar sowie Dagmar Jauernig vom Haus Tao in Thal als Vertreterin des Buddhismus den Festgottesdienst durch Textbeiträge und Fürbitten mit. Die Direktion des Kantonsspitals hat die Idee der Neugestaltung der Kapelle von Beginn an aktiv unterstützt», freut sich Sepp Koller.



Durch Erleuchtung (Buddha, der Erwachte) wird der Kreislauf des Lebens und Leidens verlassen und Nirwana erlangt.

## Gelungene Umgestaltung

Die Kapelle, die sich im Haus 21 befindet, ist dem heiligen Otmar, dem Gründer des Klosters St.Gallen und Erbauer des ersten Spitals der Schweiz, geweiht. Die bunten Glasfenster des Künstlers Walter Burger (1923–2011) – sie symbolisieren die Arche Noah, die Ausgießung des Heiligen Geistes an Pfingsten, Karfreitag und Ostern – wurden unverändert übernommen. «Neu sind der Taufstein, der Altartisch und der Ambo, d.h. das Lesepult. Links im Schiff wurde ein Ort des Lichtes mit Fürbitten-Buch eingerichtet, rechts an der Wand befinden sich Tabernakel und Ewiges Licht. Auch die Muttergottesfigur mit dem Kind – eine Art koptische Schutzmantelmadonna – wurde aus der alten Kapelle übernommen. Vermutlich um 1500 geschaffen und später mit der jetzigen edlen Fassung versehen,



Der siebenarmige Leuchter, ein Gebetsschal sowie die Thora, die fünf Bücher Mose, sind im Judentum wichtig.

strahlt sie Ruhe und Einfachheit aus. Das grosse Kreuz mit einer Christusfigur aus dem 17. Jahrhundert wäre für die neue Kapelle zu dominant gewesen. Neu steht eine diskrete, fein gearbeitete Kreuz-Tafel im Chor, durch die das Licht der Auferstehung durchscheint», erzählt Sepp Koller. Die Umgestaltung der Kapelle hält er für sehr gelungen.

## Vielseitige Nutzung der Kapelle

Die neue Kapelle wird vielseitig genutzt. «Jeden Sonntag feiern wir eine Eucharistie, einen Wortgottesdienst oder einen evangelischen Gottesdienst, wobei jeweils alle zur Krankenkommunion eingeladen sind. Bei den evangelischen Gottesdiensten gibt es solche mit einer Segnungs-/Salbungsfeier und Abendmahlfeiern. Zweimal im Jahr bieten wir eine Eucharistiefeier mit Kranken-



Im Hinduismus sind alle Götter Ausdruck des einen höchsten persönlichen Gottes oder auch der unpersönlichen Weltseele.

salbung an. Drei Gottesdienste im Jahr werden ökumenisch gemeinsam gestaltet. Die meisten Teilnehmenden sind Christen verschiedener Denominationen. Jeweils am Mittwochnachmittag findet ein Wortgottesdienst mit Kommunionfeier statt», führt der Spitalseelsorger aus. Manchmal kommen Patientinnen und Patienten, Familienangehörige oder Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter und setzen sich ihrer Religion entsprechend vor ihre Nische und beten, meditieren, lesen in den Heiligen Schriften...

Das ökumenische Seelsorgeteam im Kantonsspital setzt sich aus evangelischen und katholischen Seelsorgerinnen und Seelsorgern zusammen: Maja Franziska Friedrich (evang.), Andrea Leupp (evang.), Henning Hüsemann (evang.), Sepp Koller (kath.), Elmar Tomasi (kath.), Lea Siegmann (kath.) und Anita Züger (kath.). Für muslimische Patientinnen und Patienten und deren Angehörigen sind abwechslungsweise sieben muslimische Theologinnen und Theologen, die als Imame und Religionslehrer in der Ostschweiz tätig sind, im Kantonsspital im freiwilligen Einsatz, jeweils am Freitagnachmittag.



Die Gebetsschnüre, der Koran sowie die Darstellung einer Moschee zeigen etwas vom Glauben an Allah.

## Weitere Angebote für alle

Spitalseelsorger Sepp Koller weist auf weitere Angebote des ökumenischen Spitalseelsorgeteams hin, die für alle offen sind: Meditationen in der Spitalkapelle, Besinnung mit Wort und Musik, eine Lichtfeier für Angehörige von Personen, die im davorliegenden Jahr als Patienten/innen oder Mitarbeitende verstorben sind. Des Weiteren finden das Trauercafé sowie eine jährliche Gedenkfeier für *Sternenkinder* statt. «Für diese Kinder sowie ihre Eltern und Angehörigen haben wir neben der Frauenklinik einen Gedenkort gestaltet mit dem ehemaligen Taufstein der Kapelle als Brunnen.»

Sepp Koller und das ökumenische Seelsorgeteam erhalten auf die Neugestaltung der Kapelle und die verschiedenen seelsorgerlichen Angebote mehrheitlich positive Reaktionen. Stellvertretend für viele fasst jemand zusammen: «Es ist schön, heute die Gastfreundschaft gegenüber anderen Religionen konkret zu leben!» (eg)

# Angebote im Lebensraum St.Gallen



## Kirche in Not – z. B. in Bangladesh

Das Hilfswerk *Kirche in Not* hält die Erinnerung wach, dass Christen in vielen Ländern dieser Erde Benachteiligung und Verfolgung erleiden. Aus erster Hand berichtet Erzbischof Moses Costa aus Bangladesch über die Situation der Christen in seinem Land. Der Vortrag ist in englischer Sprache und wird übersetzt.

**So 22. September, 17.30 Uhr**  
**Musiksaal im Stiftsbezirk, Klosterhof 6b**  
Vortrag von Erzbischof Moses Costa

**19.30 Uhr, Kathedrale**  
Eucharistiefeier mit Erzbischof Moses Costa

## Mittagstische



**Mo 2./16./30. September, 11.30 Uhr**  
**Pfarrzentrum St.Otmar**  
Anmeldung bis spätestens Montag um 8 Uhr  
beim Pfarramt St.Otmar, 071 224 06 10

**Di 3. September, 12 Uhr**  
**Quartiertreff Baracke, Oberstrasse 298**  
Seniorenmittagstisch  
Anmeldung bis Montagmittag 12 Uhr bei  
Erika Weisskopf, 071 277 36 76 oder 079 462 59 32  
Abholdienst: Ursi Hug, 071 311 35 15

**Do 5. September, 12 Uhr, DomZentrum**  
DomZmittag  
Anmeldung bis Montagabend an 071 224 05 50,  
pfarramt.dom@kathsg.ch

**Di 10. September, 12 Uhr**  
**Pfarrheim Oase St.Georgen**  
SeniorenZmittag  
Kontakt: Zita Enz, 071 222 09 37

**Di 10. September, 12 Uhr, Pfarrheim Bruggen**  
Anmeldung bis Montag bei Susi Grob,  
071 278 42 04, bensus.grob@bluwin.ch

**Do 12. Sept., 12 Uhr, Pfarrheim Rotmonten**  
→ Details Seite 26

**Di 17. September, 11.30 Uhr**  
**Evang. Pflegeheim Heiligkreuz, Lettenstr. 24a**  
Seniorenmittagstisch  
Anmeldung bis Montagmittag, bitte nicht über  
Mittag anrufen: 071 243 32 03

**Di 17. Sept., 12 Uhr, Pfarrstube-Riethüslitreff**  
Anmeldung bis Montagvormittag unter  
071 278 56 39

**Do 19. Sept., 12 Uhr, Ref. Kirchensaal Bruggen**  
Anmeldung bis Mittwoch, 16 Uhr, bei Vreni Kraus,  
071 277 22 87

**Do 26. September, 12 Uhr, Pfarrheim Winkeln**  
Ökumenischer Mittagstisch  
Anmeldung bis Dienstagabend,  
Gisela Zwicker, 071 244 65 18

**Offenes Haus**  
**Mi 4./Do 5./Fr 6. September, 12.15 Uhr**  
**Mi 11./Do 12./Fr 13. September, 12.15 Uhr**  
**Mi 18./Do 19./Fr 20. September, 12.15 Uhr**  
**Mi 25./Do 26./Fr 27. September, 12.15 Uhr**  
Offenes Haus, Greithstr. 8  
ab 3 Personen bitte anmelden  
Kosten: CHF 8.— Erwachsene, CHF 4.— Kinder  
Informationen und Anmeldung bei: Romana  
Haas Pérez, 071 224 05 45,  
romana.haas@kathsg.ch

**Mittagstisch für Alleinstehende und Paare**  
**Fr 6./13./20./27. September, 12 Uhr**  
**Treffpunkt Haggen, Haggenstrasse 56**  
Anmeldung bis Donnerstagmittag an  
Sabina Braun, 079 946 24 46 oder  
info@treffpunkthaggen.ch

## Kinder/Familien

### DomPlausch



**So 1. September, 11 Uhr**  
**Kathedrale**  
Gottesdienst mit Familien, unseren gehörlosen  
Mitschwestern und dem Jugendchor der Domsing-  
schule. Anschliessend Wurst und Brot und  
Kuchenbuffet im Bischofshof. Dann startet der  
Spielplausch für alle Familien. Abschluss um ca.  
16 Uhr. Alle sind herzlich willkommen!

## FamilienZmittag im Westen

**Mi 11. September, 12 Uhr**  
**Quartiertreff Baracke, Oberstrasse 298**  
Anmeldung bis Dienstag,  
Csilla Valentyik, 071 278 30 68,  
csilla.valentyik@straubenzell.ch



## Kinderwagenwallfahrt



**Sa 14. September, 9.45 Uhr**  
**Start: Gewerbliches Berufs- und Weiterbildungszentrum, Demutstrasse 115**

Gemeinsamer (Pilger-)Weg via obere Berneggstrasse und Mühlenenschlucht zur Kathedrale. Kinderwagen, Likeabikes, Leiterwagen, Velos und andere Gefährte sind willkommen. Der Weg geht über einen Hügel.

Abschluss ca. 11.45 Uhr in der Kathedrale, anschl. Picknick im Bischofshof  
 Kontakt: Philipp Wirth, 071 224 06 17, philipp.wirth@kathsg.ch

## FamilienZmittag Zentrum

**Mi 25. Sept., Start zwischen 12 und 12.30 Uhr, DomZentrum**  
 Zu unserem FamilienZmittag sind alle Familien mit Kindern jeden Alters herzlich eingeladen. Anmeldung bis am Montag vor dem Zmittag an pfarramt.dom@kathsg.ch, 071 224 05 50.

### Jugendliche / Junge Erwachsene

## Respect Camp



**Di 10. – Fr 13. September, täglich von 8.30–19 Uhr (Donnerstag bis 20 Uhr)**

**Klosterplatz**

**Eröffnungsfeier: Di 10. September, 12 Uhr**

**Schlussfeier: Fr 13. September, 15 Uhr**

Eingebettet in die Interreligiöse Dialog- und Aktionswoche IDA, wird von der kirchlichen Jugendarbeit youngpower und yesprit das Respect Camp organisiert. Diese bunte Ansammlung kleiner Zelte auf dem Klosterplatz bietet Jugendlichen und jungen Erwachsenen einen idealen Rahmen, sich mit anderen Religionen und Kulturen sowie mit dem respektvollen Zusammenleben und der Friedensförderung auseinanderzusetzen.

Das Herzstück des Respect Camp bilden sechs Trainingspoints. Sie motivieren junge Menschen, auf lustvolle und kreative Art ins Gespräch zu kommen. Sie lernen, wie sie Frust abbauen, Konflikte gewaltfrei lösen oder mit Vorurteilen umgehen. Gleichzeitig kann man sich ins grosse Chillout-Tipi zurückziehen.

Zum Respect Camp gehört auch ein Radiobus der Stiftung Kinderdorf Pestalozzi. Schülerinnen und Schüler der Oberstufe Flade Notker senden hier live ihre selbst erarbeiteten Beiträge zu Religions- und Genderthemen. Ausserdem sind

sie als Reporterinnen und Reporter im Camp unterwegs und fangen Stimmen der Besucherinnen und Besucher ein. Auf [powerup.ch](http://powerup.ch) können die Sendungen mitverfolgt werden.

Respect Camp – das ist mal Freude, mal Frust, mal Fremdes, mal Vertrautes, mal ich, mal die anderen – aber immer was Spannendes. Wir freuen uns auf euren Besuch!

Siehe auch Artikel Seite 3.

Informationen sowie Anmeldung für Schulklassen und Gruppen: akj, Kornel Zillig, 071 224 05 25, [info@akj.ch](mailto:info@akj.ch), [respect-camp.ch](http://respect-camp.ch)

## crossPoint – Gottesdienst mit junge Lüüt

**So 15. September, 19.30 Uhr, Kathedrale Dompfarrei, Yesprit und Jugend Immanuel** laden herzlich ein zum modern und lebensnah gestalteten Gottesdienst. Musikalische Einstimmung ab 19 Uhr und Apéro nach dem crossPoint.

## Tour de Suisse



**30. September bis 3. Oktober**  
**Infoanlass: 29. August, 19 Uhr**  
**Begegnungszentrum Neudorf**

*Vill Schwiz uf ein Tätsch* – Unter diesem Motto reisen Jugendliche ab der 1. Oberstufe vier Tage lang quer durch die Schweiz. Dank freier Fahrt mit den öffentlichen Verkehrsmitteln sind ihren Wünschen und Ideen kaum Grenzen gesetzt. Ob ein Glace auf dem Jungfrauoch oder eine Schifffahrt auf dem Vierwaldstättersee dazugehört werden, wird am Infoanlass gemeinsam festgelegt.

Informationen: Gustin Marjakaj, 071 224 06 97, [gustin.marjakaj@kathsg.ch](mailto:gustin.marjakaj@kathsg.ch), [yesprit.ch](http://yesprit.ch)

### Frauen

## FrauenLachen Internationaler Frauentreff im Lachenquartier

**Fr 13. und 27. September, 9–11 Uhr**  
**Kinderlokal tiRumpel, Stahlstrasse 3**

Wir beschäftigen uns mit Themen, die uns interessieren. Reden miteinander über Begebenheiten aus dem Alltag. Wir nähen, kochen, backen, stricken und lernen immer wieder Neues. Ohne Anmeldung, kostenlos, kleine Kinder sind willkommen.

Leitung und Auskünfte bei: Carola Zünd, Sozialdienst Zentrum, 071 224 05 34, [carola.zuend@kathsg.ch](mailto:carola.zuend@kathsg.ch)

### 60+ / Senioren

## Sonntags-Kafi

**So 1./15./29. September, 14.30–16.30 Uhr**  
**Kirchgemeindehaus Grossacker, Claudiusstr. 11**  
 Geniessen Sie eine Tasse Kaffee oder Tee und ein Stück frisch gebackenen Kuchen!  
 Freiwilliger Unkostenbeitrag. Kostenloser Fahrdienst (Anmeldung jeweils bis Donnerstag). Auskunft und Anmeldung für Fahrdienst bei Brigitta Holenstein, kath. Sozialdienst Ost, 071 224 05 42. Anmeldung nur für Fahrdienst nötig.

## Timeout: Auf den Spuren der letzten Hexe

**Sa 14. September, 8.50 Uhr**  
**Treffpunkt: HB St.Gallen (bei der binären Uhr)**  
 → Seite 23

## Wie viel meines Lebens bestimme ich selbst?

**Mi 18. September, 14.30–16.30 Uhr**  
**Pfarrheim Winkeln**  
 Pfarrer Uwe Habenicht lädt Sie ein zu einem fiktiven, aber spannenden Gespräch mit dem österreichischen Schriftsteller und Schauspieler Robert Seethaler.

### Flüchtlinge und Migranten

## Deutsche Konversation für Anfänger und Fortgeschrittene

**Montags, 16–17.30 Uhr**  
**Offene Kirche, Böcklinstr. 2**  
 Mit Chika Uzor und Rossana Palieri  
 Kinderbetreuung

## Amigas-Treff

**Dienstags, 14 Uhr, Offene Kirche, Böcklinstr. 2**  
 Programm siehe Café International

## Café International

**Dienstags, 15 Uhr, Offene Kirche, Böcklinstr. 2**

- 3. Sept. Handarbeiten. Stricken, häkeln, flicken und nähen.
- 10. Sept. Körperwahrnehmung und Tanzen mit Marlene Conrad (unterstützt durch ZEPRA).
- 17. Sept. Weltstillwoche. Stillen und Anfangsernährung in anderen Kulturen. Mit Beatrice Seyr, Mütter- und Väterberatung
- 24. Sept. Theater-Workshop und Deutsch mal anders: Spielerisch Deutsch lernen. Mit Theater Tespis und Heidi Humbel, Leiterin AMIGAS, Kursleiterin Bilanz ARGE Integration Ostschweiz 17 Uhr Feierabend-Apéro.



## Interreligiöse Bettagsfeier

Der Höhepunkt des interreligiösen Lebens in der Ostschweiz: Gebete, Gesänge und Mantras aus sieben verschiedenen Religionen werden sicht- und hörbar und schenken den Besucherinnen und Besuchern einen Einblick in die Vielfalt des interreligiösen Lebens. Die Feier steht unter dem Motto *Ich höre Dein Gebet – für den Frieden*. Sie betont das Verbindende und nicht das Trennende der Religionen und will aufzeigen, dass religiöse Unterschiede nicht verwischt, sondern verständlich gemacht werden, dass Gott alle achtet, auch wenn Menschen ihn unterschiedlich nennen und ehren.

**So 15. September, 15 Uhr**

**Klosterplatz (bei Regenwetter im Pfalz Keller)**

Eine Stunde vor der Feier, um 14 Uhr, findet *Religions for peace* statt. Alle sind eingeladen, mit Jugendlichen über ihre Erfahrungen mit Religion zu sprechen (Hinweis siehe S. 8).

Weitere Informationen: [bettagstgallen.ch](http://bettagstgallen.ch)

### Kultur

## «Beten und Feiern im Museum»

Im Rahmen der Interreligiösen Dialog- und Aktionswoche IDA (9.–15. September) hat sich eine besondere Partnerschaft mit dem Historischen und Völkerkundemuseum HVMSG ergeben. Mit den Ausstellungen *Asien – Spiel der Kulturen* und *Mandala – Auf der Suche nach Erleuchtung* thematisiert das Museum Religion und Religionen.

Vor und während der IDA-Woche feiern fünf verschiedene Religionsgemeinschaften im Museum. Diese Feiern und Gebete ersetzen die regulären Treffen der Religionsgemeinschaften. So ergibt sich die Gelegenheit, religiöse Feiern ausserhalb von Tempeln oder Privaträumen zu erleben, inkl. einer kurzen Einführung, Musik und Apéro.

Alle Religionen haben eine Beziehung zu Asien: Methodistische Christen feiern z. B. in koreanischer Sprache, während eine St.Galler Gruppe Meditation nach dem *Diamantweg* des Tibetischen Buddhismus praktiziert.

**So 1. September, 10.15 Uhr: Koreanisches methodistisches Christentum**

**Mi 11. September, 18 Uhr: Bhakti Sangha, Hinduismus**

**Do 12. September 19.30 Uhr: Buddhistische Meditation «Vajrayana»**

**Fr 13. September, 14 Uhr: Freitagsgebet, Ahmadiyya-Muslime**

**Sa 14. September, 17 Uhr: Tanz und Gebet, Sikh-Religion**

**Jeweils im Historischen Saal, Historisches und Völkerkundemuseum HVMSG**

Daneben beinhaltet das interreligiöse Begleitprogramm noch zwei Workshops, siehe [hvmsg.ch/agenda.php](http://hvmsg.ch/agenda.php)

## Religions- und kultur- geschichtliche Führungen

**Mi 4. September, 14.30–16 Uhr**

Treffpunkt: Zugang Appenzellerbahnen St.Gallen  
*Geschichten von Juden in St.Gallen*, z.B. der Bau der liberalen und der orthodoxen Synagoge, die Firma Reichenbach, Recha Sternbuch-Rottenberg und ihr Menschenschmuggelnetz. Stadtwanderung.

**Sa 7. September, 9.30–12 Uhr**

Treffpunkt/Start: Mühleggweiher St.Georgen  
Ziel: Vadian-Denkmal  
*Von Rassenkampf und Klassenkampf Mit dem Velo Geschichte(n) erfahren*  
Mit Historiker Hans Fässler  
Infos: [louverture.ch](http://louverture.ch)

**Mo 9. September, 18–19.30 Uhr**

Treffpunkt: Rathaus am Bahnhofplatz  
*Persönlichkeiten, die St.Gallen prägten*  
Frauen und Männer, die mit ihrer Art, ihrem Handeln und Denken, ihren Ideen und Initiativen die Stadt nachhaltig verändert haben.  
Stadtwanderung mit dem Theologen Charlie Wenk.

**Do 19. September, 14.30–16 Uhr**

Treffpunkt: Rathaus am Bahnhofplatz  
*St.Galler Reaktionen auf den Nationalsozialismus*  
Angst und Hoffnung, Anpassung und Widerstand.  
Stadtrundgang mit dem Theologen Charlie Wenk.

**Di 24. September, 18–19.30 Uhr**

Treffpunkt: Rathaus am Bahnhofplatz  
*Einwanderer, Gastarbeiter, Flüchtlinge – Segen oder Belastung*  
Wie Fremdarbeiter – Italiener, Spanier, Slawen und andere – unsere Stadt veränderten, verunsicherten und bereicherten.  
Stadtwanderung mit dem Theologen Charlie Wenk.

## Museumsnacht in der Kathedrale – Höhenflug zu verborgenen Orten



**Sa 7. September, 19.30–23.30 Uhr, Kathedrale**

Von 19.30–23.30 Uhr finden in der Kathedrale Kurzführungen statt. Jede Viertelstunde wird eine Gruppe von einem Führer oder einer Führerin begleitet und an Orte geführt, die normalerweise nicht zugänglich sind. Jede Führung dauert 30 Minuten.

Ein Besuch verborgener Orte in der Kathedrale ist ein unvergesslicher Höhenflug. Sie erhalten Zugang zu verborgenen Orten in der Höhe sowie in der Tiefe. Ein spezielles Highlight ist der überraschende Klang der gregorianischen Gesänge in der Galluskrypta. Die Männer-Choralschola der DomMusik lädt mit einer alten Tradition zu einem kurzen musikalischen Höhenflug ein. Die Museumsnacht ist eine einmalige Gelegenheit für ein unvergessliches Neuentdecken der Kathedrale. Weitere Infos auf: [museumsnachtsg.ch](http://museumsnachtsg.ch) oder bei Benjamin Ackermann, 078 909 80 12, [benjamin.ackermann@kathsg.ch](mailto:benjamin.ackermann@kathsg.ch)



## «Fremdes an vertrautem Ort»



Ebenfalls im Rahmen der Interreligiösen Dialog- und Aktionswoche IDA (9.–15. September) und in enger Zusammenarbeit mit dem Historischen und Völkerkundemuseum St.Gallen HVMSG ist *Fremdes an vertrautem Ort* entstanden. Aus der Ausstellung *Asien – Spiel der Kulturen* werden verschiedene Objekte aus dem ostasiatischen Raum ausgeliehen und anderswo platziert. Tibetische Gebetsmühlen, Trompeten aus Knochenhorn, Ritualdolche, Buddha-Statuen oder Musikinstrumente sind während des ganzen Septembers in verschiedenen christlichen Kirchen ausgestellt. Sie regen zum Nachdenken an: Was ist völlig anders und vielleicht unverständlich an diesen religiösen und kulturellen Traditionen? Wo findet sich aber auch Vertrautes?

**Fr 6. September – Fr 20. September, Kathedrale:**  
Ausstellung einer Gebetsmühle aus Nepal

**Mo 23. September, 19.30 Uhr, Kath. Pfarreiheim Rotmonten:** Führung durch die Ausstellung

**Do 26. September, Rotmonten:** Intensivtag für die Mittelstufe und verschiedene Klassen des ERG-Unterrichts

Weitere Informationen → S. 26

## TanzKult mit Michel Garcia

**Sa 14. September, 20 Uhr**  
Offene Kirche, Böcklinstrasse 2

## Kathedrale erleben

**Di 17. September, 16 Uhr**  
*Von Engeln und Bengeln*  
Scharen von Engeln und Putten bevölkern die Kathedrale. Was Engel sind und was sie so tun? – Eine Annäherung an den himmlischen Hofstaat.  
Führung: Barbara Walser

**Sa 28. September, 10.30 Uhr**  
*«Halt die Klappe!»*  
Eine Führung durch klösterliche Redensarten – die auf keine Kuhhaut gehen – auch für Leute, die Dreck am Stecken haben.  
Führung: Beat Grögli  
Treffpunkt: Kathedrale Westeingang  
Dauer: 1 Stunde, Kollekte

## «Religions for peace»



**So 15. September, 14 Uhr, Klosterplatz**  
Ende Mai 2019 hatten elf junge Erwachsene an dem Workshop *Vorurteile abbauen – einander kennenlernen – Religion sichtbar machen* teilgenommen. Während eines ganzen Tages tauschten sie sich über erlebte Vorurteile, eigene Vorstellungen und religiöse Erfahrungen aus.

Im *Respect Camp* vor der IDA-Woche (siehe S. 3 und 6) werden Porträts der Jugendlichen im Zelt *Interreligiöser Frieden* zu sehen sein. Viele von ihnen sind während der IDA-Woche auch selbst vor Ort und stehen Schulklassen Rede und Antwort, wie sie ihre Religion leben und erleben. Am Eidgenössischen Betttag sind die Jugendlichen ab 14 Uhr auf dem Klosterplatz, um über Religion in ihrem Alltagsleben zu berichten. Anschliessend findet die Interreligiöse Betttagsfeier statt (siehe S. 7).  
Weitere Informationen: [betttagstgallen.ch](http://betttagstgallen.ch)

### Musik

## Abendmusik «Bunte Blätter»

**So 1. September, 20 Uhr**  
Kirche St.Otmar  
Orgelmusik Chorraum und Cembalo mit Einbezug des Publikums, Eintritt frei – Kollekte  
→ Seite 20

## Jam-Session mit Claude Diallo

**Di 3. September, ab 20 Uhr**  
Offene Kirche, Böcklinstrasse 2

## Eröffnung des Orgelherbstes «vielsaitig – vielseitig»

**Sa 7. September, 19.15 Uhr**  
Kirche St. Maria Neudorf  
Ruedi Lutz, St.Gallen  
Der für sein grosses Improvisationstalent bekannte St.Galler entspricht wohl dem Adjektiv *vielsaitig* vollumfänglich. Der international gefragte Organist eröffnet den diesjährigen Orgelherbst mit einem bunten Konzertprogramm. Lassen Sie sich von einem variantenreichen Konzert überraschen.  
Das ganze Konzert wird auf Leinwand übertragen und live abgespielt. Es ist also auch ein optischer Genuss, den virtuosen Organisten mal spielen zu sehen.

## Eidg. Dank-, Buss- und Betttag

**So 15. September, 11 Uhr, Kathedrale**  
Josef Gabriel Rheinberger (1839–1901):  
*Messe F-Dur op.190*  
Paul Huber (1918–2001): *Nachts, Erinnerung – Eichendorff*  
Postludium: César Franck (1822–1890):  
*Postlude in F*  
Cappella Vocale: Florian Glaus, Manuel Ried, Raphael Holenstein, Sebastian Lipp (T); Michael J. Schwendinger, Andrzej Hutnik, Paulo Medeiros, Israel Martins dos Reis (B); Domorganist Willibald Guggenmos, Domkapellmeister Andreas Gut

**So 15. September, 9.30 Uhr, St. Maria Neudorf**  
Hubertusmesse mit den Jagdbläsern St.Gallen

## Evergreens und Volkslieder



**Fr 20. September, 14.30–16.30 Uhr**  
Neu im Musiksaal, Klosterhof 6b, Eingang Bischöfliches Ordinariat  
Singen in froher Runde mit Domkapellmeister Andreas Gut. Weitere Daten: Do 17. Oktober, Do 14. November und Do 19. Dezember

## Abendmusik in St.Otmar «Barocke Tafelmusik»

**Sa 21. September, 20 Uhr**  
Kirche St.Otmar  
Barocke Tafelmusik für Trompeten, Streicher und Basso Continuo  
Werke von H.I. Biber, J.H. Schmelzer und weitere Musik vom österreichischen Hofe Kremsier  
Mitwirkende: Barockensemble Anima Mea Ostschweiz, Alexander Seidel, musikalischer Leiter, Eintritt frei – Kollekte

## Gottesdienst mit «The Tunes»

**So 22. September, 11 Uhr, Kathedrale**  
Mit «The Tunes» gemischter Chor St.Gallen  
Leitung: Philippe Frey



## DomVesper mit dem Kinderchor der Domsingschule



Di 24. September, 17.30 Uhr  
 Chor der Kathedrale  
 Stefan Jänke (\*1975): *Mein Herz ist bereit*  
 Robert Jones (\*1945): *Singt dem Herrn*  
 Leitung: Anita Leimgruber-Mauchle  
 Die Domsingschule der Diözesanen Kirchenmusikschule (dkms) gestaltet die DomVesper musikalisch mit. Herzliche Einladung!

## Abendlob

Sa 28. September, 18.30 Uhr  
 Kirche St.Otmar  
 Musik und Meditation als Einstimmung auf den Sonntag

## Orgelherbst Harfe und Orgel

Sa 28. September, 19.15 Uhr, St. Maria Neudorf  
 Julia Kreyenbühl-Gschwend, Dagmar Grigarová  
 Mit feinen Klängen und träumerischen Melodien verzaubern die beiden Musikerinnen die Zuhörer. Mit Julia Kreyenbühl und Dagmar Grigarová haben wir zwei überaus talentierte Musikerinnen für diesen Konzertabend gewinnen können.

Die beiden Amriswiler Musikerinnen kennen sich schon länger und haben ein facettenreiches, vor allem spätromantisches Programm zusammengestellt. Insbesondere die Tanzvariationen von Rütli werden zu einer spannenden musikalischen Reise einladen.

### Seelsorge

## Gespräch mit der Pfarrerin oder dem Seelsorger

Donnerstags, 16–18 Uhr, Kirche St.Laurenzen  
 Sie können dieses Angebot ohne Voranmeldung und anonym nutzen. Sie bestimmen, was Sie erzählen möchten. Die Seelsorgenden stehen unter Schweigepflicht. Die Anliegen können von religiös-spirituellen Themen über Lebensfragen bis hin zu praktischen Fragen reichen.

5. September	Uwe Habenicht
12. September	Elisabeth Weber
19. September	Ann-Katrin Gässlein
26. September	Josef Schönauer

### Spiritualität

## Sitzen in der Stille

Dienstags, 12 Uhr, Offene Kirche, Böcklinstr. 2

## Fünf vor zwölf

Mittwochs, 11.55–12.05 Uhr, Kirche St.Mangen  
 10 Minuten innehalten mitten am Tag.

## Innehalten am Mittag

Freitags, 11.55–12.10 Uhr, Kirche St.Fiden

## Stille unter der Woche: Kontemplation via integralis

Montags, 8–9 Uhr (ausser in den Schulferien)  
 Reformiertes Kirchgemeindehaus Riethüsli  
*Stille zum Wochenanfang*  
 Ablauf: Lied, Hinführung, dann 2×25 Min.  
 Sitzen in der Stille, dazwischen Gehmeditation.  
 Leitung: Gabrielle Bregenzer-Ris, 071 244 32 35, gabrielle.bregenzer@hotmail.com

Dienstags, 18–19.30 Uhr,  
 Reformiertes Kirchgemeindehaus Riethüsli  
*Stille am Abend*  
 Ablauf: Hinführung, dann 3×25 Min. Sitzen in der Stille, dazwischen Gehmeditation. Kurzes Begleitgespräch auf Wunsch. Es ist möglich, jede halbe Stunde nach Beginn dazuzukommen oder zu gehen. Leitung: Gabrielle Bregenzer-Ris

Jeden Freitagmittag 12.15–13.15 Uhr,  
 Ökumenische Kirche Halden  
*Stille am Mittag – Schweigemeditation*  
 Am ersten Freitag im Monat ist um 12.45 Uhr eine geführte Lichtmeditation.  
 Leitung: Margrit Wenk

Mi 4. und 18. September, 18–20.30 Uhr  
 Reformiertes Kirchzentrum Heiligkreuz,  
 Lettenstrasse 18  
 Sitzen in der Stille mit Impuls zur Praxis Zen und Christliche Mystik. Kurzes Einzelgespräch auf Wunsch. Anmeldung zum Schnuppern und Auskunft: Eveline Felder, eveline.felder@gmx.net, meditation-sg.ch

Do 5. Sept. und Mo 23. Sept., 18.30–20 Uhr  
 Ökumenische Kirche Halden  
*Stille am Abend*  
 Schweigemeditation mit Margrit Wenk-Schlegel und Gabrielle Bregenzer.  
 3×25 Minuten sitzen in der Stille, dazwischen Gehmeditation. Es ist möglich, jede halbe Stunde während der Gehmeditation dazuzukommen oder zu gehen. Keine Anmeldung nötig.  
 meditation.margritwenk.ch

## Heilmeditation

Mi 4. September, 14.30 Uhr,  
 Offene Kirche, Böcklinstr. 2  
 Mit Hedda Schurig

## Wellenreiten

Do 5. und 26. September, 19.30 Uhr  
 Offene Kirche, Böcklinstr. 2  
 Spiritueller 5-Rhythmen-Tanz, mit Beatrice Fischer und Dagmar Cee

## Anbetungsfestival für Junge und Junggebliebene



So 8. September, 19 Uhr,  
 Kloster Notkersegg, Speicherstrasse 112  
 Die Kapuzinerinnen von Notkersegg, laden zum Anbetungsfestival für und mit jungen und junggebliebenen Leuten ein. Mit der Lobpreisband *Simply Faith* und Impulsen werden wir in die Anbetung vor dem ausgesetzten Allerheiligsten geführt. Anschliessend besteht die Möglichkeit mit den Schwestern ins Gespräch zu kommen.

## Taizé-Gottesdienst



Sa 14. und 28. September, 18.30 Uhr,  
 Ökumenische Kirche Halden  
 Lassen Sie sich mit hineinnehmen in die besinnliche und meditative Atmosphäre, die die Gesänge von Taizé, die Stille und das Kerzenlicht uns schenken. Das Fürbittgebet und die Stille stehen im Mittelpunkt der Feiern im Stil der Gemeinschaft von Taizé.

## Kontemplation via integralis – Einzeltag

Mo 16. September, 9–16.30 Uhr  
 Ökumenische Gemeinde Halden  
 Einen Tag in Gemeinschaft die Schweigemeditation üben. Dasein in Achtsamkeit auf den Atem und dabei in die innere Ruhe kommen.  
 Leitung, Information und Anmeldung:  
 Margrit und Charlie Wenk-Schlegel, 071 288 65 88

## BIBELbunt: Geld in der Bibel

Di 17. September, 19 Uhr  
 Kirchgemeindehaus Stephanshorn  
 → Seite 23

## Sieben Meister – ein Weg Vertiefungsabend



Di 17. September, 19–21.30 Uhr  
Ökumenisches Gemeindezentrum Halden  
Der Theologe, Erwachsenenbildner und Coach Niklaus Bayer bietet einen Vertiefungsabend zur Meditationsform *Sieben Meister – ein Weg an*, die inspiriert ist von sieben Meistern aus fünf Weltreligionen. An diesem Abend stehen die Gedanken von Laotse im Mittelpunkt: In die Stille eintreten.

Der Vertiefungsabend ist für Kursabsolvent/-innen und neu Interessierte gleichermaßen offen. Eine Anmeldung ist erwünscht: Niklaus Bayer, 071 288 40 23 oder niklaus.bayer@gmx.ch.  
Foto: Jimmy Chang, unsplash.com

## Sind Männer vom Mars und Frauen von der Venus?! Philo-Stammtisch



Do 19. September, 19 Uhr  
Ökumenisches Gemeindezentrum Halden  
An diesem Abend werden wir uns im Rahmen des Philo-Stammtischs mit der Frage nach der Gleichheit der Geschlechter auseinandersetzen. Wir sind alle gleich – ob Frau, ob Mann –, aber sind wir wirklich gleich? Ich freue mich sehr auf eure Gedanken und die Diskussion mit euch! Infos bei Matthias Wenk: 071 224 07 11, matthias.wenk@kathsg.ch  
Foto: Tim Mossholder, unsplash.com

## Ökum. Taizé-Gebet Bruder Klaus Winkel

Fr 20. September, 18.20 Uhr  
Pfarreiheim der Pfarrei Bruder Klaus Winkel  
18.20 Uhr Einsingen der mehrstimmigen Lieder am Klavier  
18.40 Uhr Stille  
19 Uhr Ökumenisches Taizé-Abendgebet, anschliessend Tee

## Kontemplationswoche

Mo 30. Sept. – So 6. Oktober, 18 Uhr – 10 Uhr  
Meditationszentrum Felsentor am Rigi,  
9113 Vitznau, 041 397 17 76, info@felsentor.ch.

Intensive Tage der Schweigens und der Einkehr in einem wunderschönen Meditationszentrum in der Bergstille hoch über dem Vierwaldstättersee. Es ist hilfreich, wenn Sie eine Einführung in Kontemplation oder Zen besucht haben. Wenn Sie das nicht haben und trotzdem teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte bei Margrit Wenk, 071 288 65 88. Leitung: Margrit und Charlie Wenk meditation.margritwenk.ch

## Voranzeige Kurs Meditationsform «Sieben Meister»

Di 22. und 29. Oktober,  
12., 19. und 26. November, 19–21.30 Uhr  
Ökumenisches Gemeindezentrum Halden  
An diesen Abenden wird Niklaus Bayer diese Meditationsform, die von sieben Meistern aus fünf Weltreligionen inspiriert ist, als Kurs anbieten.

## Voranzeige Exerzitien im Alltag



Mi 23. Oktober: Informationsabend und Beginn der Exerzitien  
Mi 30. Oktober: erster Gruppenabend  
Do 7. November: zweiter Gruppenabend  
Mi 13. November: dritter Gruppenabend  
Zeit: jeweils 19.30–ca. 21 Uhr  
Ort: im Chor der Kathedrale  
Treffpunkt: vor dem Musiksaal, Klosterhof 6b, Eingang Bischöfliches Ordinariat  
Leitung: Hildegard Aepli, Seelsorgerin/  
Fabienne Bucher, Eremitin

Abschluss: Sa 16. November, 17.30 Uhr  
Pontifikalamt mit Bischof Markus in der Kathedrale St.Gallen. Anschl. Vorstellung aller Exerzitiengruppen des Bistums und Einladung zu Brot und Wein.

Information und Anmeldung bis 15. Oktober an Hildegard Aepli, aepli@bistum-stgallen.ch, 071 227 33 69, dom.kathsg.ch.

Die diesjährigen Exerzitien im Alltag im Bistum St.Gallen erinnern an den Heiligen Otmar. Er gründete vor 1300 Jahren das erste Kloster in St.Gallen. Otmar lebte mit der Mönchsgemeinschaft nach der Regel des Heiligen Benedikt. Der Glaube im Bistum St.Gallen ist aus dem Erbe der Mönche

gewachsen. *Höre* ist ein grundlegendes Wort der Benediktsregel. Es ist das allererste Wort darin: *Höre auf das Wort deines Meisters. Neige das Ohr deines Herzens.*

Hören auf die Heilige Schrift, hören auf Jesus, ist die christliche Weise, mit Gott in Kontakt zu treten.

*Höre und schweige* ist der Weg, auf den uns die Exerzitien im Alltag mitnehmen und begleiten. Die Mönche im Kloster St.Gallen pflegten auch das Psalmengebet. Diese Exerzitien im Alltag nehmen deshalb die Psalmen und Impulse dazu auf.

Die Exerzitien im Alltag werden ebenfalls in der Seelsorgeeinheit Ost angeboten: Begegnungszentrum Neudorf, dienstags 5., 12., 19. und 26. Nov., jeweils 19.15–ca. 21 Uhr. Info und Anmeldung bei hansjoerg.frick@kathsg.ch oder petra.muehlhaeuser@kathsg.ch

## Darstellerinnen und Darsteller für die Weihnachtsreise St.Gallen gesucht



Für die Weihnachtsreise St.Gallen, die am 15. Dezember 2019 in der St.Galler Altstadt stattfindet, ist das OK noch auf der Suche nach drei Skriptorinnen und Skriptoren und drei Hirtinnen und Hirten sowie zahlreichen Reservedarstellerinnen und -darstellern.

Bitte melde dich bei Interesse bei: Ernst Knupp, info@weihnachtsreise-sg.ch, unter Angabe von Vorname, Name, Alter, E-Mailadresse, Telefonnummer und gewünschter Rolle. Weitere Infos: weihnachtsreise-sg.ch



# Gottesdienste und Gebete

## St.Gallen Zentrum

### Kathedrale

Montags 6.30 8.15   
Dienstags 6.30 (Otmarskrypta), 8.15   
Mittwochs 6.30 9.00   
Donnerstags 8.15   
Freitags 8.15 18.15   
Samstags 8.15 17.30   
Sonntags 9.00 11.00 19.30

Sa 31. August

17.30 Uhr

So 1. September

9 Uhr

11 Uhr Gottesdienst mit Familien und mit den gehörlosen Mitchristen; anschliessend DomPlausch  
Jugendchor der Domsingschule  
Christopher Tambling *Messe in B-Dur*  
Michael Barrett *Indodana*  
aus Südafrika *Thula Sizwe*  
19.30 Uhr

Sa 7. September

17.30 Uhr anschliessend Museumsnacht

So 8. September

9 Uhr

11 Uhr

19.30 Uhr

Sa 14. September

17.30 Uhr

So 15. September Eidgenössischer Dank-,

Buss- und Bettag

9 Uhr

11 Uhr Cappella Vocale, Solisten  
Josef Gabriel Rheinberger *Messe F-Dur für vierstimmigen Männerchor und Orgel*; Paul Huber *Nachts, Erinnerung – Eichendorff*  
19.30 Uhr crossPoint Gottesdienst mit junge Lüüt, crossPoint-Band

Sa 21. September

17.30 Uhr

So 22. September

9 Uhr

11 Uhr The Tunes, gemischter Chor St.Gallen

19.30 Uhr mit Erzbischof Moses Costa, Bangladesch

Sa 28. September

17.30 Uhr

So 29. September

9 Uhr

11 Uhr

19.30 Uhr Gottesdienst mit Studierenden der Universität St.Gallen

### Gottesdienste in Altersheimen

Singenberg: Fr 13. und 27. September, 9.30 Uhr  
Marthaheim: Fr 20. September, 14.30 Uhr  
Schäfflisberg: jeweils Freitag 10.30 Uhr

### Gebete

Rosenkranz:  
Mo bis Fr 16.55 Uhr, Herz-Jesu-Kapelle  
Sa 16.55 Uhr, Kathedrale

### DomVesper:

Di 17.30 Uhr, im Chor der Kathedrale  
Am ersten Dienstag im Monat (3. September) mit Taizé-Gesängen, Einsingen 17 Uhr

DomVesper mit dem Kinderchor der Domsingschule dkms

Di 24. September, 17.30 Uhr

im Chor der Kathedrale  
Stefan Jänke *Mein Herz ist bereit*  
Robert Jones *Singt dem Herrn*

### Vespergebet mit den Kirchenmusik-Studierenden

Mi 25. September, 18 Uhr

im Chor der Kathedrale

### Heilsingen an der Kraftquelle:

Do 19. September, 18–18.30 Uhr,  
Galluskrypta Kathedrale

### Gebetsgruppe:

Do 12. und 26. September, 16.30 Uhr  
Meditationsraum Tiefgang/DomZentrum

### St.Galler Stadtgebet für junge Leute:

Do 12. und 26. September, 19.30 Uhr,  
im Chor der Kathedrale

### Eucharistische Anbetung:

Fr 19–20 Uhr, Herz-Jesu-Kapelle  
Am Herz-Jesu-Freitag, 6. September, mit  
gemeinsamer Komplet (Nachtgebet der  
Kirche) und eucharistischem Segen.

### Anbetung am Herz-Jesu-Freitag:

Fr 6. September, 9–18 Uhr, Herz-Jesu-  
Kapelle; 15 Uhr Frauengemeinschaft

### Beichte und Versöhnung

Sa 16–17 Uhr

So 8.15–8.45 Uhr

Do 5. September, vor dem Herz-Jesu-Freitag  
17–18 Uhr

## Schutzengelkapelle

Do 12.05 Uhr

## St.Otmar

Montags 9.00

2. September in der Kapelle Maria Einsiedeln  
(anschliessend wegen Bauarbeiten bis Ende  
Oktober in der Kirche)

Mittwochs 9.00

Donnerstags 16.30 (Josefshaus)

Freitags 19.00 6.9. Herz-Jesu-Freitag

—

So 1. Sept., 9.30 Uhr

So 8. Sept., 9.30 Uhr

Sa 14. Sept., 18.30 Uhr English Mass,  
anschliessend Apéro

So 15. Sept., 9.30 Uhr Bettag, Gaiser-  
walder Alphornbläser, Kaffee

Sa 21. Sept., 15.30 Uhr Vietnamesen

So 22. Sept., 9.30 Uhr Begegnungsfest,  
Mitwirkung Chor World Voices, anschliessend  
Begegnung auf der Grenzstrasse

Sa 28. Sept., 16.00 Uhr Tamil

So 29. Sept., 9.30 Uhr Gottesdienst zum  
Erntedank, Chor zu St.Otmar, Kaffee

—

### Gottesdienste in Altersheimen

Josefshaus: donnerstags um 16.30 Uhr   
Pfleheim St.Otmar: Do 5. und 26. Sept.,  
15 Uhr (am 12. Sept. )  
Altersheim Sömmerli: Fr 20. Sept. 9.30 Uhr

### Gebete

Abendlob: 28. Sept., 18.30 Uhr in der Kirche  
Rosenkranz: Montags 16.40 Uhr in der Kirche,  
Sonntags 17 Uhr in der Kapelle Maria  
Einsiedeln (fällt ab 8.9. bis Ende Oktober  
wegen Renovation in der Kapelle aus)  
Herz-Jesu-Freitag, 6. Sep. 18.30 Uhr  
(eucharistische Anbetung)

## St.Georgen

Dienstags 9.00 (am 3., 10., 17. und  
24. September)

Donnerstags 19.00 (am 5., 12., 19. und  
26. September)

—

So 1. September, 11 Uhr ökumenischer  
Familiengottesdienst auf dem Ringelberg,  
bei schlechtem Wetter in der kath. Kirche,  
Auskunft über Tel. 1600

So 8. September, 11 Uhr

Sa 14. September, 17 Uhr mit Ministranten-  
aufnahme

So 22. September, 11 Uhr Gospelgottesdienst  
mit dem Kirchenchor und Dankgottesdienst  
für Beate Kuttig

Sa 28. August, 17 Uhr

—

### Gebete

Rosenkranz: Montags bis freitags, 17.15 Uhr,  
samstags, 17.15 (16.15) Uhr in der Kirche  
Herz-Jesu-Freitag 6. September, 14–16 Uhr  
Gebetsstunde für kirchliche Berufe in der  
Kapelle

## Riethüsli

St.Gallen Zentrum

Riethüsli

Donnerstags 9.00

—

Sa 7. September, 17 Uhr

So 15. September Familienfeier im Wald →  
Details Seite S. 19

Sa 21. September, 17 Uhr

So 29. September, 11 Uhr

Rosenkranz: Montags, 19 Uhr Kirche

Stille am Morgen/Stille am Abend:

Montags 8–9 Uhr (ausser Schulfreien),

Dienstags 18–19.30 Uhr Riethüsli-treff-Kirche

## St.Gallen Ost

### St.Maria Neudorf, St.Fiden und Halden

Dienstags 9.00 St.Fiden

Mittwochs 9.00 Neudorf

Mittwochs (ab 18. Sept.) 18.30 in ital. Sprache,  
St.Fiden

Donnerstags (ab 19.9.) 18.30 in ital. Sprache,  
St.Fiden

—

Sa 31. August, 17 Uhr St.Fiden, Predigt:

Petra Mühlhäuser

18.30 Uhr, Halden, Taizé-Gottesdienst

Gestaltung: Petra Mühlhäuser

So 1. September, 9.30 Uhr Neudorf, mit

Taufe, Predigt: Petra Mühlhäuser

11 Uhr Paul-Grüninger-Stadion, Quartier-

gottesdienst; Gestaltung: Matthias Wenk,

Hansueli Walt und Team; Musik: Young

Believers; anschl. Festwirtschaft, Spiele für

Gross und Klein, Fussballspiele des SC Brühl

16 Uhr Halden, Lutherischer Gottesdienst,

Predigt: Th. Risel

—

Sa 7. September, 17 Uhr Neudorf, Predigt:

Annabel Menet, Musik: Rise-up-Gruppe

**So 8. September, 9.30 Uhr** ☪ St. Fiden, Predigt: Matthias Wenk, Musik: Rise-up-Gruppe  
**10 Uhr** ☪ Gottesdienst für Jung und Alt, im Wohnheim für Kinder und Jugendliche Riedererholz, Gestaltung: Annabel Menet, Audrey Bigall, Hansueli Walt  
 11 Uhr ☪ Halden, Predigt: Matthias Wenk

**Sa 14. September, 17 Uhr** ☪ St. Fiden, Predigt: Barbara Feichtinger  
**18.30 Uhr**, ☪ Halden, Taizé-Gottesdienst  
 Gestaltung: Birke Horváth-Müller

**So 15. September, 9.30 Uhr** ☪☪ Neudorf, Predigt: Hansjörg Frick, Musik: Hubertusmesse mit den Jagdbläsern  
**10 Uhr** ☪☪ Evang. Kirche Grossacker, Predigt zum Betttag: Stadträtin Maria Pappa; Musik: Krönungsmesse von W.A. Mozart; Liturgische Gestaltung: Marilene Hess und Barbara Feichtinger; anschliessend Apéro  
**15 Uhr** ☪☪ Klosterplatz, Interreligiöses Gebet mit Birke Horváth-Müller, Matthias Wenk u. a.

**Sa 21. September, 17 Uhr** ☪ St. Fiden, Predigt: Hansjörg Frick

**So 22. September, 9.30 Uhr** ☪ Neudorf, Predigt: Hansjörg Frick  
**10 Uhr** ☪ Familiengottesdienst zum Erntedank auf Bauernhof der Familie Gantenbein, Scheitlinsbüchel; Gestaltung: Birke Horváth-Müller, Matthias Wenk und Team, Musik: Kinderchorprojekt

**Sa 28. September, 17 Uhr** ☪ Neudorf, Predigt: Barbara Feichtinger  
**18.30 Uhr**, ☪ Halden, Taizé-Gottesdienst  
 Gestaltung: Barbara Feichtinger

**So 29. September, 9.30 Uhr** ☪ Neudorf, Predigt: Barbara Feichtinger

#### Gottesdienste in Altersheimen

**Geriatrische Klinik und Alters- und Pflegeheim Bürgerspital:** samstags, 10 Uhr im Gesellschaftssaal (am 14. September ☪ Eucharistiefeier mit Pfr. Klaus Dörig; am 28. September ☪ Wortgottes- und Kommunionfeier mit Matthias Angehrn)

#### Betagtenheim Halden:

Fr 30. Aug., 6., 13., 20. und 27. September um 16.30 Uhr (6. und 20. Sept. mit Petra Mühlhäuser)  
 Sa 28. September, 16.30 Uhr

#### Altersheim Lindenhof: freitags, 16 Uhr

(am 13. September ☪ Eucharistiefeier mit Krankensalbung mit Pfr. Klaus Dörig; am 27. September ☪ Wortgottes- und Kommunionfeier mit Matthias Angehrn; am 6. und 20. September evang. Gottesdienst)

**Betagtenheim Notkerianum:** freitags, 9.30 Uhr (am 6. und 20. September mit Petra Mühlhäuser; am 13. September mit Hansjörg Frick)

**Betagtenwohnheim Riedererholz:** donnerstags, 10.15 Uhr, Hansueli Walt/Petra Mühlhäuser

#### Gebete

Rosenkranz: dienstags, 8.30 Uhr, St. Fiden  
 Anbetungsstunde: mittwochs anschl. an den Gottesdienst, Neudorf, Gestaltung: Trudi Thoma

Ök. Morgenlob: donnerstags, 6.30 Uhr, St. Fiden  
 Eucharistische Anbetung: am Herz-Jesu-Freitag, 7. September, 8–9 Uhr, Kirche St. Fiden  
 Innehalten am Mittag: freitags, 11.55–12.10 Uhr,

#### Kirche St. Fiden

Stille am Mittag: freitags, 12.15–13.15 Uhr, Halden

Schritt für Schritt: jeden 1. Donnerstag im Monat um 9.30 Uhr, Neudorf

## Kloster Notkersegg

Montags, dienstags, donnerstags, freitags und samstags 7.00 ☪

Mittwochs 17.00 ☪

Sonntags 8.15 ☪

#### Gebete

Vesper: Sonntags um 15 Uhr

So 8. September, 19–20.30 Uhr *pulsGottes*, Anbetungsfestival für und mit jungen Leuten

## Heiligkreuz

Donnerstags 9.00 ☪

1. Freitag im Monat (Herz-Jesu) 9.00 ☪

Sonntag 9.30 ☪

**So 1. September, 9.30 Uhr** ☪

Predigt: Peter Oberholzer

**So 8. September, 9.30 Uhr** ☪

Predigt: Urszula Pfister

**11 Uhr** Albanischsprachiger Gottesdienst

**So 15. September, 9.30 Uhr** ☪

Predigt: Vreni Ammann

**So 22. September, 9.30 Uhr** ☪

Predigt: Peter Oberholzer

**So 29. September, 9.30 Uhr** ☪

Predigt: Urszula Pfister

#### Gottesdienste in Altersheimen

Blindenheim Obvita:

Fr 6. September, 16 Uhr ☪☪ Kommunionfeier

Fr 20. September, 9 Uhr ☪☪ Kommunionbesuche auf den Zimmern

Pflegeheim Heiligkreuz:

jeweils mittwochs, 10.15 Uhr (am 4. und

11. September ☪☪ und 11. und 25. September ☪☪)

#### Gebete

Rosenkranz: Dienstags, 16.30 Uhr

## Wallfahrtskirche

Mittwochs 9.00 ☪

Freitags 17.00 ☪

Samstags 17.00 ☪

#### Gebete

Rosenkranz: täglich ausser samstags, 16.30 Uhr

Männerrosenkranz: Donnerstags, 19.45 Uhr

Lourdes-Rosenkranz: Mi 4. September, 16.30 Uhr

#### Beichte und Versöhnung

Samstags 16.15–16.45 Uhr

Vom 15. August bis ca. 15. November werden das Dach der Wallfahrtskirche saniert und weitere äusserliche Sanierungsarbeiten durchgeführt. Die Gottesdienste und Gebete finden wie gewohnt statt.

## Schönstatt-Kapelle

Montags 19.00 ☪

Dienstags 19.00 ☪

#### Gebete

Rosenkranz: täglich, 15 Uhr

Eucharistische Anbetung: Montags, 15.30–18.45 Uhr, sonntags, 19.30–20 Uhr

#### Beichte und Versöhnung

Nach Vereinbarung: P. Raffael Rieger, 071 243 50 34, p.raffael@schoenstatt.ch; P. Paul Zingg, 071 243 50 31, p.zingg@schoenstatt.net

## Peter & Paul Rotmonten

Dienstags 9.00 ☪

Sonntags 11.00 ☪

**So 1. September, 11 Uhr** ☪

Predigt: Peter Oberholzer

**So 8. September, 11 Uhr** ☪

Predigt: Vreni Ammann mit BewohnerInnen der Sonnenhalde

**So 15. September, 11 Uhr** ☪

Predigt: Vreni Ammann

**So 22. September, 11 Uhr** ☪

Predigt: Vreni Ammann  
 Kinder und Erwachsene aus dem Quartier musizieren in einem Orchester zusammen.

#### Gottesdienste im Altersheim Wienerberg

**Do 26. September, 10 Uhr**

ökumenische Erntedankfeier mit Vreni Ammann und Pfr. Hansruedi Felix

#### Gottesdienste im Altersheim Rotmonten

**Mi 11. September, 16 Uhr**

mit Pfr. Karl Hermann Mehlauf

**Mi 25. September, 16 Uhr** ☪☪

mit Vreni Ammann

#### Gebete

Rosenkranz: donnerstags, 18 Uhr

Ökumen. Quartiergebet: mittwochs, 18.30 Uhr

## Kantonsspital

Mittwochs 16.15 ☪☪ (am 25. Sept. Wort & Musik)

**So 1. September, 10 Uhr** ☪☪ Einladung an alle

Elmar Tomasi  
 Patientenbegleitdienst Wittenbach

**So 8. September, 10 Uhr** ☪☪ Ökumen. Gottesdienst zur Schöpfungszeit.

Lea Siegmann-Würth, Maja Franziska Friedrich. Musik: Roland Zähler, Hackbrett; Robert Jud, Orgel  
 Patientenbegleitdienst Gossau

**So 15. September, 10 Uhr** ☪☪ Eidg. Dank-, Buss- und Betttag, Sepp Koller, Klaus Dörig  
 Patientenbegleitdienst Riethüsli

**So 22. September, 10 Uhr** Evang.-ref. Gottesdienst mit Einladung an alle. Empfang der Krankenkommunion möglich.

Andrea Leupp  
 Patientenbegleitdienst St. Georgen

**So 29. September, 10 Uhr** ☪☪☪ Einladung an alle, Sepp Koller. Musik: Robert Jud, Orgel;

Vokalensemble *Sine Nomine*  
 Patientenbegleitdienst Winkeln

#### St. Gallen West-Gaiserwald

## St. Martin Bruggen

**Sa 31. August, 18 Uhr** ☪☪ Predigt: E. von Gernler

**So 1. September, kein GD (Firmfeier in Winkeln)**  
**18.15 Uhr** ☪☪ Messa in italiano

**Mi 4. September, 7.30 Uhr** ☪☪

**Sa 7. September, 18 Uhr** ☪☪ Predigt: J. Konzili

**So 8. September, 9 Uhr** ☪☪ Predigt: J. Konzili.  
 Im Anschluss Sunntigskafi im Pfarreiheim.  
**18.15 Uhr** ☪☪ Messa in italiano



Mi 11. September, 7.30 Uhr ☞

Sa 14. September, 18 Uhr ☞ Predigt: I. Udeafor

So 15. September, 10.30 Uhr ☞ Gottesdienst zum Eidg. Dank-, Buss- und Betttag mit dem WestBrass Ensemble. Predigt: I. Udeafor  
18.15 Uhr ☞ Messa in italiano

Mi 18. September, 7.30 Uhr ☞

Sa 21. September, 18 Uhr ☞ Dieser Gottesdienst wird von Kirchenchören aus der Region St.Gallen begleitet. Mit Dompfarrer Beat Grögli.

So 22. September, 10.30 Uhr ☞ Erntedankgottesdienst auf dem Hof der Familie Signer (siehe Pfarreiseite), Predigt: I. Udeafor  
18.15 Uhr ☞ Messa in italiano

Mi 25. September, 9 Uhr ☞ Kapelle St.Wolfgang

Sa 28. September, 18 Uhr ☞ Predigt:

E. von Gernler

So 29. September, 10.30 Uhr ☞ Predigt:

E. von Gernler

18.15 Uhr ☞ Messa in italiano

#### Gottesdienste im Evangelischen Pflegeheim Bruggen

Di 17. September, 10 Uhr ☞ Herzliche Einladung an alle Bewohner, an alle Pflegenden und Angehörigen, mit Pfarrer Jürgen Konzili Gottesdienst zu feiern!

Di 24. September, 10 Uhr ☞ Gemeinsam mit allen Bewohnern, Angehörigen und Pflegenden wollen wir Gott für die Ernte unseres Lebens und für die Ernte unseres täglichen Auskommens danken. Gemeinsam mit euch feiern Pfarrer Carl Boetschi und Seelsorgerin Evelyn von Gernler.

#### Gebete

Rosenkranz: Montags, 17 Uhr

Anbetungsstunde: Mittwochs, 8 Uhr, vor dem ausgesetzten Allerheiligsten (ausgenommen 25. September)

### Bruder Klaus Winkeln

Do 29. August, 19.15 Uhr ☞ mit E. von Gernler

So 1. September, 10 Uhr ☞ Firmfeier mit Bischof Markus Büchel (siehe Pfarreiseite)

Mi 4. September, 9 Uhr ☞ FMG-Messe mit Pfarrer Jürgen Konzili

Do 5. September, 19.15 Uhr ☞

So 8. September, 10.30 Uhr ☞ Familien-sonntag mit Pfr. Jürgen Konzili und Marcus Schatton, Musik für Orgel und Trompete, Chinderfiir

Do 12. September, 19.15 Uhr ☞

So 15. September, 9 Uhr ☞ Gottesdienst zum Eidg. Dank-, Buss- und Betttag mit dem Jodelchor Stadt St.Gallen  
Predigt: Innocent Udeafor

Im Anschluss finden in der Pfarrkirche die Pfarreiratswahlen statt (siehe Pfarreiseite).

Do 19. September, 19.15 Uhr ☞

So 22. September, 10.30 Uhr ☞ Patrozinium mit Innocent Udeafor und Marcus Schatton  
Festpredigt: Titus Lenherr, Bischofsvikar  
Musik: Orgel und Alphorn  
anschliessend Apéro (siehe Pfarreiseite)

Do 26. September, 19.15 Uhr ☞

So 29. September, 9 Uhr ☞ Predigt: Evelyn von Gernler

#### Gebete

Rosenkranz: Dienstags, 19 Uhr, Bildkapelle  
Ökum. Taizé-Gebet: Fr 20. September, 19 Uhr  
18.20 Uhr Einsingen und Beginn um 19 Uhr  
im katholischen Pfarreiheim

## Abtwil-St. Josefen

Dienstags 9.00 Uhr

Sa 31. August, 17 Uhr ☞ Firmgottesdienst mit Bischof Markus Büchel ☞ Harfe und Marimbaphon – Mirjam und Denise Kluse in Engelburg

So 1. September, 9 Uhr ☞ Evelyn von Gernler

Sa 7. September, 18 Uhr ☞ Gedächtnisgottesdienst: Innocent Udeafor

So 8. September, 10.30 Uhr ☞ Kirchenfest in Engelburg, Innocent Udeafor, Michael Kontzen, Barbara Wälti ☞ Kirchenchor Gaiserwald, Joachim Oberholzer, Christoph Arta

Sa 14. September, 18 Uhr ☞ Michael Kontzen, Kapelle St. Josefen

So 15. September, 10.30 Uhr ☞ Einführungsgottesdienst Brigitta Schmid Pfändler ☞ Bläserquintett des MV Abtwil

Sa 21. September, 18 Uhr ☞ Marcus Schatton, Kapelle St. Josefen

So 22. September, 9 Uhr ☞ Marcus Schatton

Sa 28. September, 18 Uhr ☞ Innocent Udeafor, Kapelle St. Josefen

So 29. September, 10.30 Uhr ☞ Innocent Udeafor

#### Gebete

Eucharistische Anbetung: Montags, 7.30 Uhr

Rosenkranz: Dienstags, 9.30 Uhr

Laudes: Mittwochs, 6.30 Uhr

Schritt für Schritt: Do 5. und 19. 9., 19.15 Uhr

Kapelle St. Josefen

## Engelburg

Mittwochs 9 Uhr ☞

Mittwoch 18. September, 9.30 Uhr im Senevita Oberhalden

Sa 31. August, 17 Uhr ☞ Firmgottesdienst mit Bischof Markus Büchel ☞ Harfe und Marimbaphon – Mirjam und Denise Kluse in Engelburg

So 1. September, 10.30 Uhr ☞ Evelyn von Gernler

So 8. September, 10.30 Uhr ☞ Kirchenfest in Engelburg, Innocent Udeafor, Michael Kontzen, Barbara Wälti ☞ Kirchenchor Gaiserwald, Joachim Oberholzer, Christoph Arta

So 15. September, 9 Uhr ☞ Michael Kontzen

So 22. September, 10.30 Uhr ☞

So 29. September, 9 Uhr ☞ u. Gedächtnisgottesdienst

Innocent Udeafor

—

#### Gebete

Rosenkranz: Samstags, 17 Uhr im Senevita Oberhalden

So 25. August, 10.30 Uhr ☞ Gospelchor Barbara Wälti

Sa 31. August, 17 Uhr ☞ Bischof Markus Büchel ☞ Harfe und Marimbaphon, anschliessend Apéro

So 1. September, 10.30 Uhr ☞ Evelyn von Gernler

—

#### Gebete

Rosenkranz: Samstags, 17 Uhr, im Senevita Oberhalden

## Anderssprachige Gottesdienste

#### Albanisch

Jeden 2. Sonntag im Monat um 11 Uhr  
Messe in der Dreifaltigkeitskirche Heiligkreuz (Iddastrasse)  
071 960 12 77, Fischingerstrasse 66, 8370 Sirmach

#### Chinesisch

Kontaktperson: Rita Chen Baumann,  
041 850 41 18, ritachen@bluewin.ch

#### Englisch

Sa 14. September, 18.30 Uhr  
Kirche St.Otmar, Vonwilstrasse 11  
Kontaktperson: Chika Uzor, Gallusstrasse 34,  
9000 St.Gallen, 071 224 06 13

#### Italienisch

Jeden Sonntag, 9.30 Uhr, Schutzengelkapelle (Capp. d. Angeli) und 18.15 Uhr Kirche Bruggen  
Jeden Mittwoch und Donnerstag, 19 Uhr, Kirche St.Fiden  
Kontakt: MCI, 071 244 59 29  
Rorschacher Strasse 105, 9000 St.Gallen

#### Kroatisch

Jeden Sonntag um 18 Uhr, Messfeier in der Kirche St.Maria Neudorf  
071 277 83 31, Paradiesstrasse 38, 9000 St.Gallen

#### Polnisch

Jeden 4. Sonntag im Monat um 11 Uhr  
Herz-Jesu-Kapelle, Messe und Predigt,  
071 868 79 83  
Rorschacher Strasse 694, 9402 Mörschwil

#### Portugiesisch

1. und 3. Sonntag im Monat um 9 Uhr  
Herz-Jesu-Kapelle  
071 422 74 70, Frohsinnweg 7, 9220 Bischofszell

#### Spanisch

Jeden Sonntag ausser 1. Sonntag im Monat  
11.30 Uhr, Schutzengelkapelle  
071 222 03 38, Webergasse 9, 9000 St.Gallen

#### Tamil

Sa 28. September, 16 Uhr  
Kirche St.Otmar, Vonwilstrasse 11  
079 648 00 09, Aemtlersstrasse 43, 8003 Zürich

#### Tigrinya (Eritreer)

So 22. September, 9.30 Uhr  
In der Kirche St.Otmar, Vonwilstrasse 11  
Aman Welday, 079 424 49 32  
Krontalstrasse 6, 9000 St.Gallen

#### Vietnamesisch

Sa 21. September, 15.30 Uhr  
Kirche St.Otmar, Vonwilstrasse 11, 062 295 03 39  
Maiholderstrasse 8, 4653 Obergösgen

#### Sonntage im September

1. Sept.	22. Sonntag im Jahreskreis
8. Sept.	23. Sonntag im Jahreskreis
15. Sept.	24. Sonntag im Jahreskreis Eidg. Dank-, Buss- und Betttag
22. Sept.	25. Sonntag im Jahreskreis
29. Sept.	26. Sonntag im Jahreskreis

☞ Eucharistiefeier

☞ Wortgottesfeier mit Kommunion

☞ Wortgottesfeier ohne Kommunion

☞ Familiengottesdienst

☞ Jugendgottesdienst

☞ musikalische Gestaltung

☞ Gehörlosengottesdienst

# Adressen

## Lebensraum St.Gallen

### Kirchgemeinden

#### Kirchgemeinde St.Gallen

Verwaltung  
Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 00, [verwaltung@kathsg.ch](mailto:verwaltung@kathsg.ch)  
[kathsg.ch](http://kathsg.ch)

#### Katholische Kirchgemeinde Engelburg

Strickstrasse 3, 9032 Engelburg  
071 278 13 23, [helen.kilga@gaiserwald.net](mailto:helen.kilga@gaiserwald.net)  
[parrei-engelburg.ch](http://parrei-engelburg.ch)

#### Katholische Kirchgemeinde Abtwil-St. Josef

Kirchweg 3, 9030 Abtwil  
071 311 17 11, [pfarresekretariat@kath-abtwil.ch](mailto:pfarresekretariat@kath-abtwil.ch)  
Dr. Hans-Rudolf Arta, Präsident des Kirchenverwaltungsrates, [praesidium@kath-abtwil.ch](mailto:praesidium@kath-abtwil.ch)  
[kath-abtwil.ch](http://kath-abtwil.ch)

### Dekan St.Gallen

#### Beat Grögli

Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 51, [beat.groegli@kathsg.ch](mailto:beat.groegli@kathsg.ch)

### Arbeitsstellen

#### Pastorale Arbeitsstelle (PAST)

Roman Rieger, Leitung  
Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 29, [past@kathsg.ch](mailto:past@kathsg.ch)

#### Arbeitsstelle Kirchliche Jugendarbeit (akj)

Kornel Zillig, Leitung  
Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 25, [info@akj.ch](mailto:info@akj.ch), [akj.ch](http://akj.ch)

#### Katechetische Arbeitsstelle (KAD)

Barbara Wälti, Leitung  
Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
071 224 05 27, [kad@kathsg.ch](mailto:kad@kathsg.ch)

### Sozialdienste

#### Sozialdienst Zentrum

Frongartenstrasse 11, 071 224 05 33  
Bernhard Brack, Sozialarbeiter  
Carola Zünd, Sozialarbeiterin

#### Sozialdienst Ost

Greithstrasse 8, 071 224 05 41/42  
Brigitta Hollenstein, Sozialarbeiterin

#### Sozialdienst West

Fürstenlandstrasse 180, 071 224 05 38  
Franz Niederer, Leitung Sozialdienste  
071 224 05 38, [franz.niederer@kathsg.ch](mailto:franz.niederer@kathsg.ch)  
[sozialdienste.kathsg.ch](http://sozialdienste.kathsg.ch)

### Offenes Haus

Romana Haas Pérez  
Greithstrasse 8, 9000 St.Gallen  
071 224 05 45, [offenes.haus@kathsg.ch](mailto:offenes.haus@kathsg.ch)

### Cityseelsorge

Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
Roman Rieger, Leitung  
071 224 05 29, [past@kathsg.ch](mailto:past@kathsg.ch)  
Benjamin Ackermann, Mobile Cityseelsorge  
071 224 05 31, [benjamin.ackermann@kathsg.ch](mailto:benjamin.ackermann@kathsg.ch)  
Ann-Katrin Gässlein, Kultur und Bildung  
071 224 05 32, [ann-katrin.gaesslein@kathsg.ch](mailto:ann-katrin.gaesslein@kathsg.ch)  
Chika Uzor, Flüchtlings- und Migrationsseelsorge  
071 224 06 13, [chika.uzor@kathsg.ch](mailto:chika.uzor@kathsg.ch)  
Matthias Wenk, Spiritualität und neue Gottesdienstformen  
071 224 07 11, [matthias.wenk@kathsg.ch](mailto:matthias.wenk@kathsg.ch)

### Wirkraumkirche

#### Kirche in der City, Stadtkloster, safranblau

Magnihalden 9, 9000 St.Gallen  
071 220 99 70, [info@wirkraumkirche.ch](mailto:info@wirkraumkirche.ch)  
[wirkraumkirche.ch](http://wirkraumkirche.ch)

Theodor Pindl, Intendant

071 220 99 70, [intendant@wirkraumkirche.ch](mailto:intendant@wirkraumkirche.ch)

Kurt Pauli, Stadtkloster

071 220 99 70, [kurt.pauli@stadtkloster.ch](mailto:kurt.pauli@stadtkloster.ch)

Magdalena Lampart, safranblau

071 220 99 70, [magdalena.lampart@safranblau.ch](mailto:magdalena.lampart@safranblau.ch)

#### Offene Kirche

Böcklinstrasse 2, 9000 St.Gallen  
071 278 49 69, [info@wirkraumkirche.ch](mailto:info@wirkraumkirche.ch)  
Annina Policante, Koordination und Freiwilligenmanagement  
[annina.policante@wirkraumkirche.ch](mailto:annina.policante@wirkraumkirche.ch)

### Seelsorgeeinheiten

#### Seelsorgeeinheit St.Gallen Zentrum

Teamkoordinator Beat Grögli, Dompfarrer  
071 224 05 51, [beat.groegli@kathsg.ch](mailto:beat.groegli@kathsg.ch)

#### Seelsorgeeinheit St.Gallen Ost

Teamkoordinatorin a.i. Vreni Ammann  
071 224 07 51, [vreni.ammann@kathsg.ch](mailto:vreni.ammann@kathsg.ch)

#### Seelsorgeeinheit St.Gallen West – Gaiserwald

Teamkoordinator Marcus Schatton  
071 224 05 71, [marcus.schatton@kathsg.ch](mailto:marcus.schatton@kathsg.ch)

### Wallfahrtskirche

Pater Paul Zingg, Rektor  
Langgasse 21, 9008 St.Gallen  
071 243 50 31, [p.zingg@schoenstatt.net](mailto:p.zingg@schoenstatt.net)  
Nikola Dile, Mesmerin, 071 245 74 48

### Schönstatt-Patres

P. Paul Zingg, 071 243 50 31, P. Raffael Rieger,  
071 243 50 34, Langgasse 21, 9008 St.Gallen  
[st.gallen@schoenstatt.ch](mailto:st.gallen@schoenstatt.ch)

### Kloster Notkersegg

Sr. Manuela Schreiner, Frau Mutter  
9011 St.Gallen, 071 250 04 74  
[kloster-notkersegg.ch](http://kloster-notkersegg.ch)

### Diözesane Kirchenmusikschule

Klosterhof 6b, 9000 St.Gallen, 071 227 33 34  
[dkms@kirchenmusik-sg.ch](mailto:dkms@kirchenmusik-sg.ch), [kirchenmusik-sg.ch](http://kirchenmusik-sg.ch)

### Spitalseelsorge

Kantonsspital  
Haus 21, 9007 St.Gallen  
071 494 11 11, [kath-pfarramt@kssg.ch](mailto:kath-pfarramt@kssg.ch)  
[kssg.ch/seelsorge](http://kssg.ch/seelsorge)  
Sepp Koller, Lea Siegmann-Würth, Elmar Tomasi,  
Anita Züger Wirth (auch Hirslanden Klinik  
Stephanshorn)

#### Kinderspital

Dorothee Buschor Brunner, 071 243 14 98  
[dorothee.buschor@kispig.ch](mailto:dorothee.buschor@kispig.ch)

### Kath. Universitätsseelsorge

Dufourstrasse 87, 9000 St.Gallen  
[akademikerhaus.ch](http://akademikerhaus.ch)

### Telefonseelsorge Dargebotene Hand

Tel. 143

### Internetseelsorge und SMS-Seelsorge

[seelsorge.net](http://seelsorge.net) und Tel. 767

### Fachstelle

#### Partnerschaft – Ehe – Familie

Frongartenstrasse 11, 9000 St.Gallen  
071 223 68 66, [info@pef-sg.ch](mailto:info@pef-sg.ch), [pef-sg.ch](http://pef-sg.ch)

### Beratungsstelle für Beziehungsfragen

Suzanne Hüttenmoser  
Frongartenstrasse 11, 9000 St.Gallen  
071 223 64 46, [beziehungsfragen@bluewin.ch](mailto:beziehungsfragen@bluewin.ch)

### Kinder- und Jugendhilfe

#### Erziehungs- und Familienberatung

Frongartenstrasse 11, 9000 St.Gallen  
071 222 53 53, [beratungsstelle-sg@kjh.ch](mailto:beratungsstelle-sg@kjh.ch), [kjh.ch](http://kjh.ch)

### Mütter in Not – Kath. Frauenbund

Beratungsstelle  
Oberer Graben 44, Postfach 1122, 9001 St.Gallen  
071 222 45 60, [beratung@frauenbundsga.ch](mailto:beratung@frauenbundsga.ch)

### Caritas St.Gallen-Appenzel

Langgasse 13, 9008 St.Gallen, 071 577 50 10

### Impulsarbeitsstelle Blauring/Jungwacht

Webergasse 9, 9000 St.Gallen  
071 222 13 47, [ast-stgallen@jublaost.ch](mailto:ast-stgallen@jublaost.ch)  
[jublaost.ch](http://jublaost.ch)





# Neue Dienste von Beate Kuttig

Deine Arbeit und dein selbstloser Dienst in der Pfarrei St.Georgen waren immer verankert in deiner Berufung Gottes!

**Danke für deinen Dienst!** Nach 14 Jahren gibst du Ende September aufgrund unserer Umstrukturierung in der Seelsorgeeinheit Zentrum deine Pfarreibeauftragung in St.Georgen ab. Damit wir völlig neue Wege gehen können, trittst du aus diesem Amt ab und wirkst in Zukunft als Seelsorgerin in unseren Pfarreien. Mit diesem Schritt zeigst du uns deine christliche Weitsicht auf. Du stellst dich ganz in das Interesse des grossen Ganzen. Bewundernswert!

«Deine christliche Weitsicht:  
bewundernswert!»

**Dein Dienst für andere!** Der Pfarreirat, der in den Worten Urban Täschlers deine vertrauensvolle und konstruktive Zusammenarbeit sehr geschätzt hat, wird auf dich verzichten müssen. Deine vielfältigen Anregungen, Impulse, weiterführenden Informationen und Ermunterungen, dein umsichtiges, besonnenes, engagiertes Mitwirken haben dazu beigetragen, dass der Pfarreirat die künftigen Herausforderungen positiv/optimal mitgestalten und mitentscheiden kann. Auch für den Kirchenchor ist es nicht leicht, dich gehen zu lassen. Du hast als Präses immer sehr aufmerksam die Geschicke des Kirchenchors verfolgt, dich für die Anliegen eingesetzt und optimale Bedingungen für die Kirchenmusik geschaffen. Felix Oesch sagt, dass die Zusammenarbeit mit dir, wie es in der Musik auch wichtig ist, nämlich harmonisch war, und sie konnten immer auf deine Ratschläge und deine Unterstützung

zählen. Du pflegtest eine gute Beziehung zum Chor, nahmst an den Anlässen teil und gehörtest darum sofort zur *Familie*, wenn auch nicht als Sängerin. Du warst auch die Wegbereiterin der Zusammenarbeit mit dem Chor zu St.Stefan. Da du keinen Religionsunterricht mehr erteilen wirst, fehlst du auch im Katechesenteam. Die Kinder werden dich mit Sicherheit vermissen. Du gehörtest zu jenen Lehrpersonen, die ohne Strafe, dafür mit Hingabe und Güte, an ihr Ziel gelangen. In der Erstkommunion durften die Eltern sich stets auf dein fundiertes Wissen und deine Kreativität verlassen. Auch deinen Mitarbeitenden hast du viel Freiraum gelassen und sie unterstützt. Für Antonio ist dies nur eine deiner vielen guten Eigenschaften. Und zu guter Letzt werden auch wir vom Seelsorgeteam ohne dein Herzblut auskommen müssen. Du hattest viele Ideen, welche wir oftmals gemeinsam umgesetzt haben.

**Dein bleibender Dienst!** In vielen Bereichen dürfen wir weiterhin auf dich zählen. Dazu gehören die Arbeit mit den Senior\*innen und die Unterstützung in den ökumenischen Familiengottesdiensten. Auch in den Eucharistiefiern können wir dich jeweils begrüßen, wenn du die Predigt hältst.

Bis Ende des Jahres werden wir einige Aufgaben von dir übernehmen, bis wir mit Elan ins neue Jahr starten werden. Wir sind unendlich dankbar, dass du dann in der Seelsorgeeinheit Zentrum mit deinem grossen Engagement da sein wirst und wir weiterhin auf dich zählen können. So freuen wir uns nun darauf, mit dir am 22. September deinen Übertritt in einem Gottesdienst gebührend zu feiern und dir zu danken.

*Joseph Antipasado, Claudio Kasper und Brigitte Knöpfel*

Kinder/Familien

## Ringelberggottesdienst

So 1. September, 11 Uhr, Feuerstelle auf dem Ringelberg  
Gottesdienst für Gross und Klein. Nach einem gemeinsamen ersten Teil trennen sich die kleineren Kinder von den Erwachsenen und den älteren Schulkindern zu einer speziellen Kinderfir. Anschliessend besteht die Möglichkeit zu einem Spieleplausch und um Mitgebrachtes zu grillieren. Bei schlechtem Wetter findet alles in der kath. Kirche St. Georgen und der Oase statt. Tel. 1600 gibt ab 8 Uhr Auskunft über den Veranstaltungsort.

Bildung

## Kinderwagenwallfahrt



Sa 14. September, 9.45 Uhr  
Start: Gewerbliches Berufs- und Weiterbildungszentrum, Demutstr. 115, 9012 St.Gallen  
→ Details Seite 6

## Impulsvormittag für Tauffamilien

Sa 21. September, 9–ca. 14 Uhr (inklusive Mittagessen)  
DomZentrum  
Familien, die ihr Kind taufen lassen möchten, sind herzlich zum Impulsvormittag eingeladen. Die gemeinsamen Tauffeiern in der Kathedrale sind dann am Sa 5. Oktober um 11 Uhr sowie Sa 26. Oktober um 14 Uhr. Anmeldung beim Dompfarramt.

## Informationsanlass Erstkommunion 2019/2020 St.Otmar-Dom

Do 26. September, 17–19 Uhr  
Pfarreizentrum St.Otmar  
Für die neuen Erstkommunionkinder und ihre Eltern bieten wir einen Informationsanlass an. An diesem Abend werden die verschiedenen Anlässe sowie das Team, welches die Erstkommunion-Vorbereitung begleitet, vorgestellt. Wir freuen uns auf die vielen neuen Kinder und ihre Eltern aus den Pfarreien Dom und St.Otmar und heissen sie willkommen.

Musik

## Abendmusik – «Bunte Blätter»

So 1. September, 20 Uhr, Kirche St.Otmar  
Farbig und abwechslungsreich erfüllt der Klang von zwei Orgeln (kleine Orgel Chorraum und grosse Orgel Empore) und einem Cembalo den ganzen Kirchenraum, wenn sie gemeinsam und im Wechsel den beliebten Abend-Hymnus *Christ, der du bist der helle Tag* musikalisch beleuchten und ausdeuten. Madeleine Wüst, Jacinta Schaad, Hubert Mullis, Alexander Seidel und Sebastian Bausch haben passend zum sich ankündigen Herbst Musik von Scheidemann, Bach, Mulet, Karg-Elert, Distler u. a. ausgewählt. Der Eintritt ist frei, Kollekte am Ausgang!

## Abendmusik in St.Otmar «Barocke Tafelmusik»

Sa 21. September, 20 Uhr  
Kirche St.Otmar  
Barocke Tafelmusik für Trompeten, Streicher und Basso Continuo  
Werke von H.I. Biber, J.H. Schmelzer und weitere Musik vom österreichischen Hofe Kremsier  
Mitwirkende: Barockensemble Anima Mea Ostschweiz, Alexander Seidel, musikalischer Leiter, Eintritt frei–Kollekte

## Abendlob

Sa 28. September, 18.30 Uhr  
Kirche St.Otmar  
Musik und Meditation als Einstimmung auf den Sonntag

Senioren

## Ökumenischer Seniorennachmittag



Di 3. September, 14.30 Uhr  
Evang. Kirchgemeindehaus St. Georgen  
An diesem Nachmittag kommt Jean-Luc Oberleitner mit seinem Programm nach St. Georgen. Mit ihm und seiner Handorgel machen wir eine humorvolle, witzige Reise durch die Schweiz.

## St. Otmar und St. Georgen Mittagstisch

Mo 2. September, 16. September und 30. September, 11.30 Uhr  
Pfarreizentrum St.Otmar  
Anmeldung bis spätestens Montag um 8 Uhr beim Pfarramt St.Otmar, 071 224 06 10  
Di 10. September, 12 Uhr  
Oase St. Georgen, St. Georgen-Strasse 95  
Anmeldung bis spätestens Montag um 10 Uhr bei Zita Enz, 071 222 09 37

Spiritualität

## Exerzitien im Alltag



Ab Mi 23. Oktober, jeweils 19.30–21 Uhr  
Im Chor der Kathedrale  
**Hören, wer ich sein kann**  
Mi 23. Oktober, Informationsabend und Beginn der Exerzitien  
Mi 30. Oktober, erster Gruppenabend  
Do 7. November, zweiter Gruppenabend  
Mi 13. November, dritter Gruppenabend  
→ Details Seite 10

Erwachsenenbildung

## Ökumenische Erwachsenenbildung St. Georgen

Jeweils im Evangelischen Kirchgemeindehaus St. Georgen, Demutstrasse 20  
Klimastreik, Klimademos, Klimaschutz... Wörter, die momentan in aller Munde sind. Die einen haben Angst vor der Zukunft, die anderen leugnen den Klimawandel, die Wissenschaft ist sich immer noch uneinig, was zu tun ist, damit auch die nächsten Generationen noch einen lebenswerten und lebensfähigen Planeten zur Verfügung haben.  
Auch wir Christinnen und Christen sind aufgerufen, uns bei diesem Thema einzumischen, uns eine Meinung zu bilden und aktiv an Lösungen mitzuarbeiten. Angelehnt an den Bibelvers *Macht euch die Erde untertan* beschäftigt sich die diesjährige ökumenische Bildungsreihe mit den Herausforderungen, die die momentane Situation an uns Christinnen und Christen stellt.

Die beiden Referenten versuchen einerseits einen Brückenschlag von der biblischen Schöpfungstheologie zu den Herausforderungen unserer Zeit und zum anderen hilfreiche Ansätze theologischer Ethik, die uns Menschen auf dem Hintergrund des Klimawandels weiterführen können.

- Vortrag:**  
Bewahrung der Schöpfung–wie geht das?  
Mi 29. Oktober 2019, 20 Uhr  
Referent: Prof. Dr. Konrad Schmid  
Professor für alttestamentliche Wissenschaft und frühjüdische Religionsgeschichte an der Universität Zürich
- Vortrag:**  
Wie weiter mit dem gemeinsamen Haus?  
Do 7. November 2019, 20 Uhr  
Referent: Thomas Walliman Sasaki  
Leiter des sozialetischen Instituts ethik22 in Zürich



# Dompfarrei



## Gottesdienst – inklusiv!

Wir feiern unsere Gottesdienste möglichst inklusiv. Das heisst: Möglichst alle sollen mitfeiern können – auch dort, wo eine Liturgie auf eine bestimmte Zielgruppe hin akzentuiert wird. Es gibt in der Kathedrale weder Familiengottesdienste noch Jugendgottesdienste, aber einmal im Monat einen *Gottesdienst mit Familien* und einen *Gottesdienst mit jungen Leuten*. Die gehörlosen Mitchristen und verschiedene anderssprachige Missionen (Gemeinden) feiern in den Kapellen rund um die Kathedrale ihre Gottesdienste. Aber immer wieder feiern wir auch zusammen und machen damit deutlich, dass wir miteinander Kirche sind.

**So 1. September, 11 Uhr, Kathedrale**  
Gottesdienst mit Familien und mit den gehörlosen Mitchristen

### Aus dem Pfarreileben

#### Fondue- und Racletteabend (Vorschau)



**Sa 9. November, ab 17.30 Uhr, DomZentrum**  
Alle – gross und klein – sind herzlich eingeladen!

#### Theater am Dom (Vorschau)

**Sa 16. + 23. November, 19.30 Uhr**  
**So 17. + 24. November, 15 Uhr**  
**Mi 20. November, 19.30 Uhr**  
Gallusschulhaus meitleflade

### Gruppen und Vereine

#### Fraugemeinschaft

**Fr 6. September, 15 Uhr**  
Anbetung Herz-Jesu-Kapelle  
**Mi 11. September, 9 Uhr** Eucharistiefeier, anschl. Kaffee im DomZentrum  
**Di 17. September, 13.15 Uhr** Wanderung, Treffpunkt Hauptbahnhof  
**Do 19. September**, Ausflug in die Bündner Herrschaft, Details gemäss Programm  
**Fr 20. September, 14.30 Uhr** Evergreens und Volkslieder, offenes Singen mit Andreas Gut, Domkapellmeister. **Neu im Musiksaal**, Klosterhof 6b (Eingang Bischöfliches Ordinariat)  
**Do 26. September, 14 Uhr** kreaDom, Handarbeiten im DomZentrum

### Abwesenheiten

Beat Grögli: 2.–13. September, obligatorische Weiterbildung

### Freud und Leid

#### Unsere Verstorbenen

Aus unserer Pfarrei hat Gott heimgeholt:  
Lina Comba-Egger, Fernando Marconi,  
Marie Herrmann-Kopp, Emma Scherrer-Härtsch  
Der Herr schenke ihnen das Leben in Fülle in seiner Herrlichkeit.

#### Jahrzeiten

**Mo 2. Sept.** 8.15 Anna Nef-Ruef  
Barbara Brachel  
**Do 5. Sept.** 8.15 Quatembermesse um gute  
Priester  
**Fr 6. Sept.** 8.15 Canonicus Josef Anton Müller  
18.15 Hans und Klara Tinner-  
Gähwiler  
**Sa 7. Sept.** 8.15 Ida Tonelli-Broger  
**Mo 9. Sept.** 8.15 Helena Maria Stricker  
Ida Näf  
**Di 10. Sept.** 8.15 Rosa Niederer-Bürdel  
**Mi 11. Sept.** 9.00 Monatsmesse FG Dom  
**Fr 13. Sept.** 18.15 Marie und Hermann Bünzli-  
Jost mit Söhnen Hermann  
und Viktor  
**Sa 14. Sept.** 8.15 Ruth und Ferdinand  
Rüesch-Ebnetter  
**Mi 18. Sept.** 9.00 August und Franziska Inder-  
maur-Schmid und Tochter  
Fanny  
**Fr 20. Sept.** 18.15 Othmar Bürkle-Borel, Josef  
und Lilly Bürke-Ebner und Leo  
Bürke  
**Mi 25. Sept.** 9.00 Johann und Anna Maria  
Moser-Moser, Kinder und  
Enkelkinder  
**Sa 28. Sept.** 8.15 Adrienne Schönenberger-Fux

### Kollekten

#### Ergebnisse der Kollekten vom Juli

Kloster Mar Moussa, Syrien	CHF 1990.15
Kovive/Ferien für Kinder in Not	CHF 1939.80
Missions- und Entwicklungsarbeit in Burundi	CHF 2169.45
Bildungszentrum in Ecuador	CHF 2503.55

#### Kollekten September

1. Theologische Fakultät Luzern
8. Hilfsprojekte der St.Gallerin Cäcilia  
Haselbach in Haiti
15. Bettagsopfer für SeelsorgerInnen und  
Pfarreien in Notlagen
22. Kirche in Not (für bedrängte und verfolgte  
Christen)
29. Migratio/Anderssprachigen-Seelsorge

#### Pfarramt Dom, dom.kathsg.ch

Gallusstrasse 34, Postfach 1117, 9001 St.Gallen  
Brändli Claudia und Gaus Carmen, 071 224 05 50,  
pfarramt.dom@kathsg.ch  
Empfang DomZentrum, Mo–Fr 8.30–11.30 Uhr  
Grögli Beat, Dompfarrer  
071 224 05 51, beat.groegli@kathsg.ch

#### Seelsorge

Aeppli Hildegard, Seelsorgerin, 071 227 33 69,  
aeppli@bistum-stgallen.ch  
Ackermann Benjamin, Seelsorger, 071 224 05 31,  
benjamin.ackermann@kathsg.ch  
Sozialdienst Zentrum, 071 224 05 33,  
sozialdienst.zentrum@kathsg.ch

#### Domsakristane

Coronel César, 071 227 33 88  
Huber Roman, 071 227 33 84  
Brülisauer Christine, 071 227 33 87

#### Hauswarte DomZentrum

**Sakristane Schutzengelkapelle**  
Luli Jeton, Tawil Claudia, 071 224 05 59

#### DomMusik, dommusik-sg.ch

Gut Andreas, Domkapellmeister, 071 227 33 38  
Guggenmos Willibald, Domorganist, 071 227 33 37  
Bucher Ruth, Sekretariat, 071 227 33 39,  
sekretariat@dommusik-sg.ch

# Pfarrei St. Georgen

## Abschiede – Übergänge – Neuanfänge



Liebe Pfarreiangehörige  
Wie bereits angekündigt, sind Pastoralteam und Räte auf dem Weg in eine Neuverteilung und Neuorganisation der Aufgaben in der Seelsorgeeinheit Zentrum. In diesem Zusammenhang habe ich mich entschieden, die Pfarreibeauftragung für St. Georgen abzugeben. Dies nach eigenem Entschluss und aus tiefster Überzeugung, dass es der richtige Schritt sei. Ich freue mich sehr, dass wir uns auch zukünftig regelmässig begegnen werden; ich arbeite jedoch nicht mehr fast ausschliesslich für St. Georgen, sondern für die gesamte Seelsorgeeinheit. Die neue Aufgabenteilung entlastet mich von Organisatorischem und Administrativem, was mich offen gestanden sehr freut! Meine Aufgabenbereiche rücken wieder näher an das, was ich immer gerne und mit Herzblut getan habe: die Seelsorge in allen Facetten, die Nähe zu den Menschen in der Seelsorgeeinheit. Meine Aufgabenbereiche sind mehr oder weniger abgesteckt: Ich bin ab Oktober zuständig für die Seelsorge in den Alters- und Pflegezentren Schaffisberg und Otmarsheim. Dazu kommt die Seniorenarbeit in den Pfarreien, Taufen und Taufpastoral, sowie mehr Beerdigungstage als bisher, da in der ganzen Seelsorgeeinheit. In diesem Zusammenhang werden Mitte Dezember auch die Büros in das alte Pfarreiheim an der Wiesenstrasse 50 verlegt. Dort finden sie dann das Pfarreisekretariat mit Anja De Toffol und unseren Vikar Josef Antipasado. Ich werde ab Dezember mein Büro im Riethüsli haben. In St. Georgen sage ich aber nicht Adieu, sondern auf Wiedersehen, denn Sie werden mich weiterhin ab und zu als Predigerin in der St. Geörgler Kirche antreffen: bei Anlässen des ökumenischen Frauennetzes St. Georgen oder in den ökumenischen Familiengottesdiensten sowie bei Beerdigungen. Ich danke allen ganz herzlich, die unser Pastoralteam sowie die Pfarreiräte in der Zeit des Neustarts unterstützen und positiv begleiten. Auf die vergangenen 14 Jahre blicke ich sehr gerne zurück; die Menschen und *das Dorf* sind mir ans Herz gewachsen. Mit Freude wie mit leisem Respekt schaue ich auf das, was kommen wird. Ich grüsse Sie herzlich und danke für alles, was ich bei und mit Ihnen erleben durfte und darf.  
*Beate Kuttig*

## Veranstaltungen

### Ökum. Ringelberggottesdienst

**So 1. September, 11 Uhr, Ringelberg**  
Zum Thema *Was hörst du?* sind alle eingeladen zum Gottesdienst für Gross und Klein an der Feuerstelle auf dem Ringelberg.

### Ökumenischer Seniorennachmittag

**Di 3. September, 14.30 Uhr**  
Evang. Kirchgemeindehaus St. Georgen  
An diesem Nachmittag kommt Jean-Luc Oberleitner mit seinem Programm nach St. Georgen. Mit ihm und seiner Handorgel machen wir eine humorvolle, witzige Reise durch die Schweiz. Auch für einen Zvieri ist gesorgt. Herzliche Einladung.

### Bibel erleben – Laubhüttenfest

**Mi 11. September, 14 Uhr, Oase**  
Beim jüdischen Laubhüttenfest erinnern sich die Juden an jene Zeit, als sie noch nicht sesshaft waren. Deshalb werden Laubhütten ohne festes Dach gebaut, in denen man sieben Tage lang unter freiem Himmel wohnt. Dabei erzählt man einander Geschichten über Gott und das Leben mit ihm. Ausserdem feiert man ein Dankfest zum Abschluss der Ernte.

Mit den Kindern bauen wir eine Laubhütte und feiern ein kleines Fest mit Geschichten, mit Essen und Trinken. Alle Primarschüler/innen sind herzlich eingeladen.

### Ministrantenaufnahme

**Sa 14. September, 17 Uhr**  
In diesem Gottesdienst nehmen wir drei neue MinistrantInnen in Dienst. Es sind Filomena Tacke, Janik Böhm und Jael Erismann. Wir wünschen Ihnen schon jetzt Gottes Segen und viel Freude an ihrem Dienst.

### Gospelgottesdienst mit Verdankung

**So 22. September, 11 Uhr**  
Wie in jedem Jahr hat der Kirchenchor an einem Wochenende ein spezielles Gospelprogramm einstudiert und singt dieses zu Ehren Gottes und zu unserer Freude.  
Gleichzeitig wird die bisherige Arbeit von Frau Beate Kuttig verdankt.

## Aus dem Pfarreileben

### Quartierbibliothek

**Mi 4. September, 14.30 Uhr, Quartierbibliothek**  
Es werden Bilderbuchgeschichten für Kinder ab 4 Jahren erzählt.

## Gruppen und Vereine

### Seniorentreff

Zu folgenden Veranstaltungen begrüssen wir Sie herzlich:  
**jeden Dienstag, 14–17 Uhr, Spiel- und Jassnachmittag in der Oase**  
**Di 10. September, 12 Uhr, Seniorenmittag**  
Kontaktperson: Zita Enz, Tel. 071 222 09 37  
Wir freuen uns auf zahlreiches Erscheinen.

### Familientreff

**Treff für neue Anlässe und Austausch**  
**Do 5. September, evang. Kirchgemeindehaus**

### Frauennetz

**Fr 20. September, 18.30 Uhr**  
**evang. Kirchgemeindehaus, Demutstrasse 20**  
Gott und die Frauen – drei Frauenleben und Teilete

### Georgsverein

**Sa 21. September, 9 Uhr, Paradies Moschee**  
Alle Pfarreiangehörigen sind eingeladen zum Besuch zweier Gotteshäuser, der *Paradies Moschee* und der *griech.-orthodoxen Kirche* in St. Gallen. Anschliessend Apéro.

### Chilä im Quartier

**Mi 25. September, 14–16.30 Uhr, Spielplatz, Schulhaus Hebel**  
Alle Kinder von St. Georgen sind zu diesem Spieleplausch herzlich eingeladen. Organisiert von der kath. und ref. Kinder- und Jugendarbeit, können die Kinder Jonglieren üben oder Riesenblasen machen, sich schminken oder Geschichten hören. Auch ein Zvieri gehört dazu.

Dieser Anlass findet nur bei trockener Witterung statt. Keine Anmeldung nötig. Wir freuen uns über jedes Kind.

### Jugendtreff

Der Jugendtreff ist in den Herbstferien (ab 28. September) geschlossen.

## Freud und Leid

### Geburtstag

Ihren 75. Geburtstag feiert am 5. September Mira Baldegger, Brandstrasse 8.  
Ihr und allen ungenannten Geburtstagskindern wünschen wir Gottes Segen auf ihrem weiteren Lebensweg.

### Verstorben

In die Ewigkeit heimgerufen hat Gott Herrn Theodor Untersee, früher St. Georgenstrasse 215. Herr, gib ihn die ewige Ruhe.

## Jahrzeiten

<b>So 8. Sept.</b>	11 Uhr	Verena Müller-Hitz
<b>Sa 28. Sept.</b>	17 Uhr	Niklaus und Sophie Rütsche

## Kollekten

8. Sept. Migratio Schweiz  
14. Sept. Ministrantenarbeit  
22. Sept. Bettagsopfer für Seelsorgende sowie Pfarreien und Notlagen  
28. Sept. Philipp Neri Stiftung

Pfarramt St. Georgen, [stgeorgen.kathsg.ch](mailto:stgeorgen.kathsg.ch)  
Wiesenstrasse 44, 9000 St. Gallen  
De Toffol Anja, Sekretariat, 071 224 06 50,  
[pfarramt.st.georgen@kathsg.ch](mailto:pfarramt.st.georgen@kathsg.ch)  
Mo 9–11 Uhr und 14–16 Uhr / Mi 9–11 Uhr

Seelsorge  
Antipasado Joseph, Kaplan, 071 224 06 24,  
[joseph.antipasado@kathsg.ch](mailto:joseph.antipasado@kathsg.ch)  
Kuttig Beate, Seelsorgerin, 071 224 06 51  
[beate.kuttig@kathsg.ch](mailto:beate.kuttig@kathsg.ch)  
Knöpfel Brigitte, Katechesebeauftragte  
071 288 62 33, [brigitte.knoepfel@kathsg.ch](mailto:brigitte.knoepfel@kathsg.ch),  
Kasper Claudio, Jugendarbeiter, Wiesenstrasse 50  
071 224 06 57, [claudio.kasper@kathsg.ch](mailto:claudio.kasper@kathsg.ch)  
Enz Zita, Seniorenarbeiterin  
071 222 09 37  
Sozialdienst Zentrum, Frongartenstrasse 11  
071 224 05 33, [sozialdienst.zentrum@kathsg.ch](mailto:sozialdienst.zentrum@kathsg.ch)

Dienste  
Dias Antonio und Zita, Mesmer  
071 223 53 84  
Specker Grace, Aushilfsmesmerin  
071 222 64 31

# Pfarrei Riethüsli

## Veranstaltungen

### Riethüsli morges

Sa 7. September, 8–10.30 Uhr,  
Riethüsli-treff/Buchmüllerstube

### Mittagstisch

Di 17. September, 12 Uhr,  
Riethüsli-treff/Pfarrstube  
Anmeldung an Susanne und Beat Studer bis  
Montagmittag, 071 278 56 39.

### Patientenbegleitdienst Kantonsspital SG für den ökum. Gottesdienst,

So 15. September, Franz Duss freut sich über jede  
Hilfe und informiert gerne: 071 278 80 85.

## Kinder und Familien

### Kinderkaffee mit Flohmarkt

Fr 6. September, 15.15 Uhr,  
Riethüsli-treff/Pfarrstube

### Kinderkaffee

Fr 20. September, 15.15 Uhr,  
Riethüsli-treff/Pfarrstube

### Ökumenische Kinderfeier um halb fünf

Für Vorschulkinder, Fr 20. September,  
16.30 Uhr, Riethüsli-treff/Kirche

### CHILÄ im Quartier

Mi 4./25. September, ab 14–16.30 Uhr,  
bei trockener Witterung  
Kinderbespassung auf der Spielwiese beim  
Schulhaus

## Aus dem Pfarreileben

### Besinnung und Stille

Mehr als fünf Jahre konnten Frau und Mann sich zu  
einem thematischen Impuls und Stille, geleitet  
von Gabrielle Bregenzer-Ris, am Mittwochmorgen  
treffen. Nun möchte sich Gabrielle auf die Ange-  
bote der Schweigemeditation fokussieren. Das  
Sitzens der Kontemplation via integralis findet je-  
den Montag von 8–9 Uhr und jeden Dienstag von  
18–19.30 Uhr statt.

Lieben Dank, Gabrielle, für dein langjähriges Da-  
sein und Mittun am Mittwochmorgen. Wir sind dir  
sehr dankbar für dein grosses Engagement für die  
kraftspendenden Momente der Besinnung und  
Stille. Für deinen weiteren Weg mit Angeboten der  
Schweigemeditation wünschen wir dir alles Gute  
und Gottes Segen.  
Für das Hausteam, Barbara Stump

### Kreuzerhöhung

Sa 14. September  
Das Fest *Kreuzerhöhung* reicht ins 4. Jahrhundert  
zurück und ist damit genauso alt oder sogar älter  
als unser Weihnachtsfest. Für das Christentum  
vollzog sich damals eine entscheidende Wende:  
Es wurde von der verfolgten zur tolerierten und  
dann privilegierten Religion. Zeichen dieser Wende  
war die Möglichkeit, in aller Öffentlichkeit eigene  
Bauten für die Feier der Liturgie zu schaffen.

Im Riethüsli sind wir in einem weiteren Umbruch.  
Ein Kirchenraum, wo evangelisch, katholisch und  
*gemeinsam* gefeiert wird. Eine Herausforderung  
auch wegen des Symbols Kreuz. Die Frage, wie  
viele Kreuze als Gegenstand und Fensterbilder im  
Kirchenraum aufscheinen sollen, beschäftigte  
uns intensiv. Beide Traditionen hatten bisher ihr  
Kreuz im Kirchenraum – für beide Traditionen ein  
lieb gewordenes Zeichen. Die Arbeitsgruppe in  
Zusammenarbeit mit dem Architekturbüro  
Gemperli und Stauffacher hat es sich nicht ein-  
fach gemacht. Nun ist die Entscheidung sichtbar:  
das Kreuz aus der katholischen Kirche hat keinen  
Platz im *gemeinsamen* Kirchenraum gefunden. Es  
wird einen Platz bekommen, einen würdigen  
Platz, damit es weiter strahlen darf als Zeichen  
für eine *Wanderpfarrei* mit viel Engagement von  
Freiwilligen. Und als Zeichen, dass wir immer wie-  
der aufgerufen sind, unseren Glauben von Ostern  
her auf das Geschehen des Karfreitags zu lenken.  
Der Blick zurück sieht klar, er sieht das Ganze.  
Die personelle Umstrukturierung in den Quartiers-  
pfarreien hat zur Folge, dass einzelne Anlässe  
nicht durchgeführt werden können. Der Gang zum  
Solitüdenkreuz entfällt in diesem Jahr.  
Barbara Stump

### Erlebnisraum Wald am Bettag



Wir feiern, spielen und grillieren gemeinsam mit  
Gross und Klein im Falkenwald.

So 15. September, 10 – ca. 14 Uhr

Treffpunkt: Endhaltestelle Bus Riethüsli

Es freuen sich: Barbara Stump, Elisabeth Weber,  
Mirjam Schoch Sgier

Der Anlass findet bei jeder Witterung statt.  
(wettergerechte Kleidung). Bitte Essen selber  
mitnehmen! Für weitere Informationen:  
Elisabeth Weber, 078 802 85 21.

### Kontemplationstag

Sa 21. September, 9–15.30 Uhr,  
Riethüsli-treff/Kirche

Kontemplation via integralis verbindet die Er-  
fahrungswege der christlichen Mystik mit der  
Übung des Zazen, der Schweigemeditation aus  
der Zentradition.

Kursbeitrag: CHF 40–70.

Mitbringen: Picknick, bequeme, nicht raschelnde  
dunkle Kleidung.

Leitung und Anmeldung: bei Gabrielle Bregenzer-  
Ris, Kontemplationslehrerin via integralis:  
gabrielle.bregenzer@hotmail.com  
Der Schweigetag wird mit einem Gottesdienst  
abgeschlossen, der von Pfrn. E. Weber gestaltet  
wird.

### Stille am Morgen/Stille am Abend

Jeweils Montag, 8–9 Uhr  
bzw. Dienstag, 18–19.30 Uhr  
Riethüsli-treff-Kirche  
G. Bregenzer-Ris

### Feiern im Alltag

Mi 4. September, 9.15 Uhr,  
Riethüsli-treff-Kirche

### Rosenkranzgebet

Die Rosenkranzgebetsgruppe trifft sich jeden  
Montagabend um 19 Uhr Riethüsli-treff-Kirche.

### Wochentag-Gottesdienst

Eucharistiefeyer am Donnerstagmorgen in  
Riethüsli-treff-Kirche

## Jahrzeiten

So 7. Sept. 11.00 Nino Cozzio

## Gruppen und Vereine

### Jugendtreff

Der Jugendtreff bleibt vom 22. Juni bis und mit  
nach den Herbstferien geschlossen. Wir bedan-  
ken uns bei allen Treffbesuchern und ihren Eltern  
für ihr Vertrauen und freuen uns, am 25. Oktober  
den Jugendtreff wieder mit euch öffnen zu können.  
Euer Betriebsteam  
Auskunft A. Richner, andrea.richner@yesprit.ch

## Voranzeige

### Kinderkaffee mit Kinderfeier

Fr 25. Oktober

### Start Jugendtreff

Fr 25. Oktober

### Kirchenfest Pfarreigründung mit Kirchenchor St. Georgen

So 27. Oktober

## Kollekten

7. September Theologische Fakultät  
21. September Bettagsopfer für Pfarreien  
29. September Flade Schulverein

Pfarramt Riethüsli, riethuesli.kathsg.ch  
Gerhardtstrasse 9, 9012 St.Gallen  
Radi Delvina, 071 224 06 30,  
pfarramt.riethuesli@kathsg.ch  
Di 8.30–11.30 Uhr/Do 8.30–11.30 Uhr

Stump Barbara, Pfarreibeauftragte, 071 224 06 33  
barbara.stump@kathsg.ch  
Di/Mi-Morgen/Di/Fr-Nachmittag

Seelsorge  
Kuttig Beate, Seelsorgerin, 071 224 06 51  
beate.kuttig@kathsg.ch  
Richner Andrea, Jugendarbeiterin, 071 224 06 34,  
andrea.richner@kathsg.ch  
Antipasado Joseph, Kaplan, 071 224 06 24,  
joseph.antipasado@kathsg.ch  
Sonderegger Alfons, mitarbeitender Priester,  
071 277 91 80, alfons.sonderegger@kathsg.ch  
Sozialdienst Zentrum, 071 224 05 33,  
sozialdienst.zentrum@kathsg.ch

Dienste  
Speck Ruth, Mesmerin/Hauswart, 079 434 34 95  
Bertoldo Simeon, Mesmer/Hauswart, 079 785 59 20



# Pfarrei St.Otmar



## Begegnungsfest

Gemeinsam unterwegs – seit 111 Jahren! Unser Jubiläumsmotto widerspiegelt sich auch im Begegnungsfest. Am Sonntag 22. September dürfen wir wiederum unser diesjähriges Begegnungsfest geniessen! Wir beginnen das Fest mit der Eucharistiefeyer in der Kirche St.Otmar. Der Gottesdienst, der die bunte Vielfalt der christlichen Weltkirche widerspiegelt, wird musikalisch vom Chor der eritreischen und portugiesischen Gemeinde sowie dem *World Voices*-Chor gestaltet. Anschliessend Begegnungsfest auf der Grenzstrasse, wo Köstlichkeiten aus den verschiedenen internationalen Küchen probiert werden. Eine Folkloregruppe der Gastnation Eritrea präsentiert traditionelle Tänze aus ihrer Heimat.

**So 22. September, 9.30 Uhr, Kirche St.Otmar**  
Gottesdienst, anschliessend Begegnungsfest

### Veranstaltung

#### Renovation Kapelle Maria Einsiedeln

Im Blick auf das Jubiläumsjahr 250 Jahre Kapelle Maria Einsiedeln wird der Innenraum erneuert. Wegen der baulichen Tätigkeiten kann die Kapelle nach dem Montagsgottesdienst vom 2. September bis Ende Oktober nicht benutzt werden. Wir danken für das Verständnis und freuen uns auf das Feiern im verschönerten Gottesdienstraum.

#### Abendmusik – «Bunte Blätter»

**So 1. September, 20 Uhr, Kirche St.Otmar**  
Farbig und abwechslungsreich erfüllt der Klang von zwei Orgeln (kleine Orgel im Chorraum und grosse Orgel auf der Empore) und einem Cembalo den ganzen Kirchenraum, wenn sie gemeinsam und im Wechsel den beliebten Abend-Hymnus *Christ, der du bist der helle Tag* musikalisch herbstlich beleuchten und ausdeuten. Organisator: Madeleine Wüst, Jacinta Schaad, Hubert Mullis, Alexander Seidel und Sebastian Bausch. Musik von Scheidemann, Bach, Mulet, Karg-Elert, Distler u. a. Eintritt frei, Kollekte beim Ausgang!

#### English Mass

**Sa 14. September, 18.30 Uhr, Kirche St.Otmar**  
Gottesdienst in englischer Sprache.  
Anschliessend Apéro im Pfarreizentrum.

#### Abendmusik in St.Otmar – «Barocke Tafelmusik»

**Sa 21. September, 20 Uhr, Kirche St.Otmar**  
Barocke Tafelmusik für Trompeten, Streicher und Basso Continuo; Werke von H.I. Biber, J.H. Schmelzer und weitere Musik vom österreichischen Hofe Kremsier; Mitwirkende: Barockensemble Anima Mea Ostschweiz, Alexander Seidel, musikalischer Leiter, Eintritt frei – Kollekte

#### Informationsabend Erstkommunion 2019/2020 Pfarreien Dom und Otmar

**Do 26. Sept., 17–19 Uhr, Pfarreizentrum**  
An diesem Abend werden die verschiedenen Anlässe sowie das Team, welches die Erstkommunion-Vorbereitung begleitet, vorgestellt.

### Abendlob

**Sa 28. September, 18.30 Uhr, Kirche St.Otmar**  
Musik/Meditation (Einstimmung auf Sonntag)

### Nostalgie-Erzähltisch

**So 29. September, 15 Uhr, Pfarreizentrum**  
Bei Kaffee, Tee und Kuchen tauschen wir Erinnerungen aus dem Pfarrei- und Quartiersleben aus oder hören einfach zu: Welche Rolle spielten die Pfarreivereine? Wie war das damals mit den Restaurants und Lädli im Quartier? Welche Menschen in Pfarrei und Quartier sind mir unvergesslich in Erinnerung geblieben? Der Nostalgie-Erzähltisch steht allen offen, unabhängig vom Alter, unabhängig davon, wie lange Sie schon in unserer Pfarrei wohnen, unabhängig davon, ob Sie gerne etwas erzählen oder lieber nur zuhören. Falls Sie den Fahrdienst benötigen, melden Sie sich bitte bis Mi 25. Sept. beim Pfarramt an, 071 224 06 10.

### Gruppen und Vereine

#### Fraugemeinschaft St.Otmar

siehe Vereinsprogramm

#### Männervereinigung St.Otmar

**Mi 4. September, 18.45 Uhr, Manne-D(T) anstell**  
in der Kirche St.Otmar

#### Herz-Jesu-Gebetsgruppe

**Fr 6. September, 19 Uhr, Herz-Jesu-Freitag**  
18.30 Uhr Anbetung, 19 Uhr Eucharistie/Segen

#### Jungwacht/Blauring

**Sa 7. September**  
«Komm vorbei und entdecke Jungwacht und Blauring!» In St.Gallen und in der ganzen Schweiz stellen sich an diesem Tag die verschiedenen Jublascharen mit einem Spielnachmittag vor.

### Jahrzeiten

**So 1. Sept. 9.30** Paul und Martha Rohner-Rüegg, Maria Selva-Bürki, Familie Dürr

**So 6. Sept. 19.00** Lebende und Verstorbene der Frauengemeinschaft und der Herz-Jesu-Gebetsgruppe St.Otmar, Alfred Bussmann-Link und Familie

**So 8. Sept. 9.30** Engelina und Paul Bächtiger-Rüegg sowie Theo Bächtiger, Gertrud Kühne, Margrith Matzig

**So 22. Sept. 9.30** Eduard Wiesli-Senn, Max und Anna Vogel-Signer, Alice Weishaupt

**So 29. Sept. 9.30** Louis Knupp und Hans und Maria Knupp-Stadelmann

### Kollekten

- 1. Sept. Theologische Fakultät Luzern
- 8. Sept. Caritas (Unterstützung Flüchtlinge aus Venezuela)
- 15. Sept. Bettagsopfer Inländische Mission
- 22. Sept. *Espace Manga* Schule für Ausbildung junger Frauen in Kamerun
- 29. Sept. *Amokwe* (Schule für körperbehinderte Jugendliche in Nigeria)

#### Pfarramt St.Otmar, stotmar.kathsg.ch

Grenzstrasse 10, 9000 St.Gallen  
Krüsi Markus, 071 224 06 10,  
pfarramt.st.otmar@kathsg.ch  
Mo 8–11 Uhr und 13.30–17.30 Uhr/Di 8–11.30 Uhr  
Mi + Fr 8–11.30 Uhr und 13.30–17.30 Uhr

#### Seelsorge

Hollenstein Silvan, Seelsorger, 071 224 06 14,  
silvan.hollenstein@kathsg.ch  
Wirth Philipp, Jugendseelsorger, 071 224 06 17,  
philipp.wirth@kathsg.ch  
Grafström Kristina, Seelsorgerin, 071 310 14 35,  
kristina.grafstroem@kathsg.ch  
Dr. Uzor Chika, Seelsorger, 071 224 06 13,  
chika.uzor@kathsg.ch  
Antipasado Joseph, Kaplan, 071 224 06 24,  
joseph.antipasado@kathsg.ch  
Sonderegger Alfons, mitarbeitender Priester,  
071 277 91 80, alfons.sonderegger@kathsg.ch

#### Dienste

Krüsi Angelika, Pfarreizentrum, 071 277 18 30  
oder 079 688 48 19  
Pavkovic Mate, Mesmer, 079 648 36 57



# Seelsorge entfacht den Geschmack am Leben

Zu den wichtigsten, schönsten und manchmal auch schwierigen Aufgaben eines Seelsorgers bzw. einer Seelsorgerin, gehört die Einzelseelsorge. In den letzten Wochen hatte ich mehrere Tauf- und Trauergespräche. Da hört man jeweils erneut heraus, was das Leben zwischen Geburt und Tod alles ausmacht und wie es über Höhen und durch Tiefen gehen kann. Gerade Gespräche mit kranken oder sterbenden Menschen sind anspruchsvoll und verlangen grosse Achtsamkeit. Seelsorge ist aber immer auch ein Geben und Nehmen – so bekomme ich selber viel für mein eigenes Leben.

Ich denke da an eine ältere Frau, die mit grosser Offenheit von ihrem Leben erzählt, von ihrer Sehnsucht nach einem Daheim, wo sie endlich mal Liebe und ein Angenommen-Sein erleben darf. Diese Ehrlichkeit, das Leben so zu schildern wie es ist, ohne es hinter schöne Fassaden zu verpacken, erlebe ich häufig. Vertraute oder fremde Menschen geben mir in einem Seelsorgegespräch einen Einblick in ihre Lebensgeschichte. Dies berührt und bereichert und geht manchmal so richtig unter die Haut.

Manchmal wird so Eigenes, das brachliegt oder nur noch wie eine schwelende Asche ist, neu entfacht und zu einem lodernnden Feuer. Man beginnt zu brennen für das Leben in all seinen Schattierungen – entfacht nur schon durch ein Seelsorgegespräch.

Neu entfacht sich häufig auch der eigene Glaube. Es ist ja nicht so, dass wir Seelsorger/innen allein den Glauben weitergeben und dabei fast ausbrennen. Häufig begegne ich, beispielsweise bei einem Sterbenden im Hospiz, einem tiefen, tragenden Glauben, der mich sehr berührt. In gnadenvollen Momenten spüre ich so erneut das Wirken des lebendigen Geistes, und man wird wieder

Feuer und Flamme für die Person und die Anliegen von Jesus Christus. Menschen aufzurichten und sie weiter schauen zu lassen – das war sein Anliegen, dies versuchen wir in einem Seelsorgegespräch, und das erfahren wir auch immer wieder von Pfarreiangehörigen.

Als Seelsorger/in stehen wir in seinem Dienst und dürfen etwas von der *Fülle des Lebens* (Johannes 10, 10) vermitteln. Gleichzeitig aber wird häufig durch seelsorgerliche Begegnungen der Geschmack am eigenen Leben und am Leben anderer jeweils neu entfacht. Ja, Glaubens- und Seelsorgegespräche sind ein Geben und Nehmen. Zögern Sie darum nicht, auch einmal zum Telefon zu greifen und mit Ihrer Seelsorgerin oder Ihrem Seelsorger einen Termin für ein Gespräch abzumachen. Wir sind für Sie da, und Sie können uns bereichern.

Mit frohen Grüßen

*Hansjörg Frick*  
Pfarreibeauftragter von St.Fiden, St.Maria Neudorf,  
ökumenische Gemeinde Halden



## Vorstellung neue Leitungsassistentenz



### Liebe Mitarbeitende und Mitglieder der Pfarreien in der Seelsorgeeinheit Ost!

Die neu geschaffene Stelle der *Leitungsassistentenz* in der Seelsorgeeinheit Ost will nun mit Leben gefüllt werden: ein neues Gefäss und eine neue Person im Wirkungskreis Ihrer Pfarreien. Eine Herausforderung für mich, die ich mit Ihnen gemeinsam gerne annehme.

Ich habe in den letzten 23 Jahren im Bündner Oberland von Disentis bis hin nach Chur in verschiedenen Arbeitsfeldern mit vielen Menschen zu tun gehabt: als Heilpädagogin in der Arbeit mit alten Menschen in Pflegeheimen, als Kantorin mit kleinen Kindern, jungen Familien und Gemeindemitgliedern in der Kirchenarbeit, als Seelsorgerin im Spital mit Menschen in einer medizinisch behandlungsbedürftigen Situation. Im Altenheimbereich war ich auf der strategischen Ebene in der qualitativen Weiterentwicklung und Neustrukturierung von Organisationsabläufen tätig.

Diesen sehr bunten Strauss an vielfältigen Erfahrungen aus der Praxis bringe ich mit zu Ihnen ins *Unterland*.

Für mich persönlich ist es nach den Jahren in der Surselva nun an der Zeit, neue Wege unter die Füsse zu nehmen, vorwärtszuschreiten. H. Hesse spricht in seinem Gedicht *Stufen* von den Räumen: «Wir sollen heiter Raum um Raum durchschreiten ...» So stehe ich nun ganz gespannt an der Schwelle zum *Raum* St.Gallen, Seelsorgeeinheit Ost. Und ich freue mich auf Sie und segensvolle gemeinsame Wege.

Herzlich grüssend  
Regina Wilms

Liebe Regina Wilms

Wir heissen dich ganz herzlich in unserer Seelsorgeeinheit St.Gallen Ost willkommen. Als Leitungsassistentin trittst du eine Stelle an, die so ganz neu ist. Das heisst, wir gehen alle gemeinsam einen neuen Weg. Dies ist immer verheissungsvoll, aber auch anspruchsvoll, weil im Gehen und Erfahrungen sammeln auch einiges entwickelt werden muss. Du wirst die Pfarreibeauftragten unterstützen, dabei bist du für das Dienstpersonal in unserer Seelsorgeeinheit zuständig, und du wirst auch die Leitung des Pastoralteams, den sog. *Ausschuss* unterstützen und zusätzlich die eine oder andere Seelsorgeaufgabe übernehmen. Darauf freuen wir uns und danken dir, dass du bereit bist, mit uns dieser neuen Aufgabe ein konkretes Profil zu geben. Darum noch einmal: Herzlich willkommen im St.Galler Osten! Wir wünschen dir einen guten Start und Gottes kräftige, segensreiche Begleitung.

Fürs Pastoralteam  
Hansjörg Frick

## Reisebericht Mongolei



Di 17. September, 14.30 Uhr,  
Pfarreiheim Heiligkreuz

Christa und Hans Silberschmidt entführen uns in eine andere Welt und berichten von ihrer Reise in die Mongolei. Es ist ein Abstecher in das am dünnsten besiedelte Land der Welt. Die Nomaden haben ihre Lebensweise völlig der Natur angepasst. Anschliessend Kaffee und Zvierli.

## Interreligiöse Bettagsfeier

So 15. September, 15 Uhr  
Klosterplatz (bei Regenwetter im Pfalz Keller)  
Vor der Feier findet *Religions for peace* statt.  
→ Seite 7

## Philo-Stammtisch: Sind Männer vom Mars und Frauen von der Venus?!

Do 19. September, 19 Uhr  
Ökumenisches Gemeindezentrum Halden  
→ Seite 10

## Musik

## Orgelherbst St.Maria Neudorf «vielsaitig–vielseitig»



7. September, 19.15 Uhr  
Ruedi Lutz, St.Gallen, Orgel  
mit Live-Bildübertragung auf grosse Leinwand

28. September, 19.15 Uhr  
Julia Kreyenbühl-Gschwend/Dagmar Grigarová  
Harfe und Orgel  
→ Seite 8

## Offenes Singen

Di 17. September, 19.30 Uhr,  
Pfarreiheim Rotmonten  
→ Seite 26

## Kinder/Familie

## Kinderkleiderbörse Rotmonten

Mi 18. Sept., Pfarreiheim  
Annahme: Di 17.30–20.00 Uhr  
Verkauf: Mi 9.30–11.30 Uhr  
Mi 13.30–15.30 Uhr

Auszahlung/Rückgabe: Mi 17.30–18 Uhr  
Kinderhütendienst und Kaffeestube während des Verkaufs. Weitere Informationen: Henrike Lotz, 076 725 51 51 oder: henrike.lotz@outlook.com  
Liste zum Herunterladen: [rotmonten.kathsg.ch](http://rotmonten.kathsg.ch)



# Pfarreien St. Fiden, Neudorf, Ökum. Gemeinde Halden

## Veranstaltungen

### Frauen Zmorge: Demenz ist eine Krankheit und keine Katastrophe



Mi 11. September, 8.30–11 Uhr,  
Gemeindezentrum Halden

Demenz geht uns alle an. Die meisten von uns hatten schon mit demenziell erkrankten Menschen Kontakt. Im Kanton St. Gallen leben circa 6600 Menschen, die an Demenz erkrankt sind. Ungefähr die Hälfte davon lebt mitten unter uns, oft aber am Rand der Gesellschaft, da sie und ihre Angehörigen sich zurückgezogen haben. Um den Ausschluss dieser Menschen zu verhindern, ist es wichtig, dass wir über die Krankheit informiert sind. Fundiertes Wissen hilft, das Thema zu entstigmatisieren.

Claudia Longoni, demenzverantwortliche des PeLago, Pflegeheim der Region Rorschach, möchte in ihrem Vortrag informieren. Sie wird über ihre Begegnungen mit demenziell erkrankten Menschen erzählen und zeigen, dass auch mit Demenz ein gutes Leben möglich ist. Anmeldung bis 9. September beim Sekretariat Halden, 071 224 07 10, pfarramt.halden@kathsg.ch

### Gemeinsamer Betttagsgottesdienst mit Maria Pappa



So 15. September, 10 Uhr, Kirchgemeindehaus Grossacker

Wir feiern den Betttagsgottesdienst ökumenisch. Stadträtin Maria Pappa wird sprechen. Es gibt auch einen musikalischen Höhepunkt: die Krönungsmesse von W.A. Mozart, aufgeführt vom coro veloce & Chorkreis St. Gallen & Projektsängerinnen und -sängern zusammen mit Solisten und Orchester unter der Leitung von Lukas Bolt. Liturgie: Marilene Hess und Barbara Feichtinger. Anschliessend Apéro.

## time-out:

### Auf den Spuren der letzten Hexe

Sa 14. September, 08.50 Uhr  
Treffpunkt: Hauptbahnhof St. Gallen (bei der binären Uhr)

Die Glarner Magd Anna Göldin steht für eine unrühmliche Episode der Schweizer Geschichte: Als letzte Frau Europas wurde sie 1782 wegen angeblicher Hexerei verurteilt und hingerichtet. Wir besuchen eine Führung durch das Anna-Göldin-Museum in Ennenda, das ihre Geschichte beleuchtet und gleichzeitig den Bogen schlägt zu Aufklärung und Menschenrechten. Billette nach Glarus bitte selber besorgen. Die Führung ist bezahlt. Es wird eine Kollekte erhoben. Anmeldung bis 8. Sept. an: petra.muehlhauser@kathsg.ch (071 224 07 12)

### Bibelbunt: Geld in der Bibel



Di 17. September, 19–21 Uhr

### Kirchgemeindehaus Stephanshorn

*Gott wird vorsehen*, heisst es auf dem Rand des Fünflibers: Dominus providebit. Auch wenn *Vorsorge* an Geld denken lässt: Es ist nicht der Fünfliber, der vorsorgt, sondern Gott. Was finden wir eigentlich in der Bibel zum Thema *Geld*? Wir machen uns an diesem Abend mit Pfr. Hansueli Walt auf Spurensuche im Alten und Neuen Testament.

## Kinder/Familie

### Ökum. Familiengottesdienste im Paul-Grüninger-Stadion



So 1. September, Paul-Grüninger-Stadion (Grütlistrasse 27B, 9000 St. Gallen)

Alle sind herzlich dazu eingeladen, auf dem Sportplatz mitzufeiern: Quartiergottesdienst (gestaltet von Matthias Wenk, Hansueli Walt und Team, Musik: Young Believers), anschliessend Festwirtschaft, Programm für Gross und Klein, Spiele des SC Brühl.

### Wohnheim für Kinder und Jugendliche Riedererholz

So 8. September, 10 Uhr, Kinderheim Riedererholz (Brauerstrasse 99, 9016 St. Gallen)  
Wir feiern einen Quartiergottesdienst für alle zwischen 0 und 99 Jahren. Gestaltung: Annabel Menet und Pfr. Hansueli Walt.

### Erntedank auf dem Bauernhof



So 22. September, 10 Uhr,  
Bauernhof Gantenbein, Scheitlinsbüchel

Erntedank-Familiengottesdienst auf dem Bauernhof: Wir treffen uns um 10 Uhr auf dem Bauernhof der Familie Gantenbein (Scheitlinsbüchelweg 9, 9011 St. Gallen), um auch dieses Jahr wieder Erntedank unter freiem Himmel zu feiern. Ein herzliches Dankeschön an Claudia und Markus Gantenbein für ihre Gastfreundschaft! Wir wollen Gott für das viele Gute in unserem Leben danken. Kommen Sie doch auch und sagen Sie es weiter: Erwachsene und Kinder, alle sind herzlich eingeladen. Das Chor-Projekt für Kinder unter der Leitung von Astrid Rickenbacher und Alexander Sennhauser am Klavier wird den Gottesdienst musikalisch gestalten.

### Chor-Projekt für Kinder

Fr 6., 13. und 20. September, 18 Uhr  
Ökumenische Kirche Halden

Und wieder einmal sind alle Kinder im Südosten herzlich zum Mitmachen bei unserem Chor-Projekt eingeladen. Diesmal proben wir für den ökumenischen Familiengottesdienst zu Erntedank. Wir feiern ihn auf dem Bauernhof der Familie Gantenbein am Sonntag, 22. September, um 10 Uhr. Hast Du Lust zu singen?! Dann melde Dich bei Julia Abelleira an: 071 224 07 17 oder julia.abelleira@tablat.ch

## Senioren

### Seniorenprogramm Südost: Café fédéral

Mi 11. September, 14.30 Uhr,  
Pfarreiheim St. Fiden

Hanspeter Trütsch war viele Jahre als Radio- und Fernsehjournalist tätig: beim Regionaljournal Ostschweiz als Korrespondent und als Leiter der Bundeshausredaktion. Mit ihm dürfen wir an diesem Nachmittag einen Blick hinter die Kulissen des Bundeshauses werfen.

### Suntigs-Kafi für Seniorinnen und Senioren



So 1., 15. und 29. September, 14.30–16.30 Uhr, Kirchgemeindehaus Grossacker, Claudiusstr. 11  
Geniessen Sie Tee, Kaffee und frischgebackenen Kuchen. Kostenloser Fahrdienst: Anmeldung jeweils bis Donnerstag bei der Pro Senectute, 071 227 60 08.

#### Aus dem Südosten

#### Institutio-Feier

Am Samstag, 7. September, um 10 Uhr, wird Bischof Markus Büchel in einem feierlichen Gottesdienst einer Religionspädagogin und fünf Seelsorgenden, darunter Petra Mühlhäuser, die Institutio erteilen. Dabei handelt es sich um die offizielle Indienstnahme für den Seelsorgedienst im Bistum St.Gallen. Die Feier findet in der Kirche St.Laurentius in Flums statt. Alle, auch Pfarreiangehörige von St.Fiden, St.Maria Neudorf und der Halden, sind herzlich eingeladen, mitzufeiern und anschliessend am Festgottesdienst einen reichhaltigen Apéro zu geniessen.

**Sozialdienst Ost und Offenes Haus**  
→ Seite 14 (Adressen)

## St.Fiden

### Pfarreiheim St.Fiden



Es freut uns, dass wir das Pfarreiheim nun doch noch bis Ende September 2020 nützen dürfen, bevor neu gebaut wird. Nun können wir während der Renovation der evang. Kirche und des Gemeindezentrums Grossacker Hand und Räume bieten. So werden z.B. der Sonntagskaffee und die Blätzwerkstatt in dieser Zeit bei uns stattfinden.

#### VIKO St.Fiden

Die Vinzenzkonferenz St.Fiden bietet sich für Personen aus dem Quartier, die sich in Notsituationen befinden, an. Bitte melden Sie sich bei Martha Daugaard, 071 877 16 91, oder Monika Enz, 071 245 02 42.

#### Fahrdienst am Sonntag

Gerne bieten wir Personen, die nicht so gut zu Fuss sind, sonntags einen Fahrdienst zur Kirche an. Bitte melden Sie sich bis zum Donnerstagmorgen im Pfarreisekretariat, 071 224 06 70, an.

#### Gruppen und Vereine

#### Ökum. Blätzwerkstatt

Jeden ersten Dienstag im Monat von 14.30–17 Uhr im Pfarreiheim St.Fiden. Das nächste Mal am 3. September.

#### Frauengemeinschaft St.Fiden-Grossacker

Di 3. Sept., 9 Uhr, Kirche St.Fiden

Frauengottesdienst

Di 17. Sept., 8.30 Uhr, Kirche St.Fiden

Rosenkranz

Mi 25. Sept., 19 Uhr, Pfarreiheim St.Fiden

Herbstessen (Anmeldung erforderlich)

#### Soziale Männerbewegung

Sa 14. Sept., Begegnungszentrum Neudorf

Der Besinnungstag 2019 findet unter der Leitung von Gustin Marjakaj statt. Der Arbeitstitel des Besinnungstages lautet: Glück, glücklich sein aus allgemeiner, biblischer und mystischer Sicht. Besammlung um 9.30 Uhr im Begegnungszentrum Neudorf; Dauer bis ca. 15.30 Uhr. Genauere Angaben folgen mittels Zustellung eines separaten Flyers an die Mitglieder.

#### Freud und Leid

#### Unsere Taufkinder

Wir begrüssen Leana Schmid in der Gemeinschaft der Kirche und wünschen ihr und ihrer Familie Gottes Segen.

#### Unsere Verstorbenen

Im Glauben und Vertrauen auf Gott haben wir Abschied genommen von Herrn Giacomo D'Amico, Frau Maria Enzler, Frau Brunhilda Rieser und Herrn Ludwig Westmeyer. Gott schenke ihnen ewigen Frieden.

#### Kollekten

- 1. Sept. Theologische Fakultät Luzern
- 8. Sept. Hospiz St.Gallen
- 15. Sept. Betttagopfer für Seelsorger/innen und Pfarreien in Notlagen (Inländische Mission)
- 22. Sept. VIKO
- 29. Sept. Bischof Bertram Wick, Ecuador

Herzlichen Dank für die Kollekten, die wir folgenden Hilfswerken zukommen lassen durften:

21. Juli	Dargebotene Hand	CHF 258.15
28. Juli	Rel. Projekte der Flade	CHF 323.55
4. Aug.	Migratio Schweiz	CHF 244.55
11. Aug.	Familienferien Halden	CHF 652.85
18. Aug.	Beobachtungsstelle für Ausländerrecht	CHF 342.40

Fürs Fastenopfer durften wir rund CHF 4800.– aus den verschiedenen Aktionen, Kollekten etc. überweisen. Vielen herzlichen Dank! Zusätzlich erhielt das Fastenopfer ein hohes Legat aus unserem Pfarreibereich. Vergelt's Gott!

#### Jahrzeiten

- Sa 31. Aug. 17.00 Louise und Karl Eberle
- So 8. Sept. 9.30 Sonja Schnetzer
- Di 10. Sept. 9.00 Pfarrer Franz Good  
Elsa Egli-Hangartner
- Sa 21. Sept 17.00 Otto Grosskopf-Holenstein  
Otto und Ottilia Dudle
- So 29. Sept 9.30 Elsi Rüttsche

## St.Maria Neudorf

#### Spezielle Gottesdienste

So 1. Sept., 9.30 Uhr Eucharistiefeier mit Taufe; musikalische Mitwirkung: Meinrad Leuch, Kantor  
Sa 7. Sept., 17 Uhr Eucharistiefeier; musikalische Gestaltung: Rise-up-Chor

So 8. Sept., 10 Uhr Gottesdienst für Jung und Alt im Wohnheim für Kinder und Jugendliche, Riedererholz, Brauerstr. 99. Alle Pfarreiangehörigen und Interessierten sind herzlich zu diesem Gottesdienst eingeladen.

(kein Gottesdienst in der Kirche Neudorf)

So 15. Sept., 9.30 Uhr Eucharistiefeier, Huber-Rutsmesse; musikalische Gestaltung: Jagdhornbläser und an der Orgel Maja Bösch

#### Orgelherbst St. Maria Neudorf «vielsaitig–vielseitig»

7. September, 19.15 Uhr, Kirche St. Maria Neudorf mit Ruedi Lutz, St.Gallen, Orgel und Live-Übertragung des Konzertes auf Leinwand  
28. September, 19.15 Uhr, Kirche St. Maria Neudorf

mit Julia Kreyenbühl-Gschwend/Dagmar Grigarová, Harfe und Orgel  
→ Seite 8

#### GESUCHT !!

#### Freiwillige für Patientenbegleitdienst am Kantonsspital



Damit Patientinnen und Patienten am Kantonsspital St.Gallen den Sonntagsgottesdienst in der Spitalkapelle besuchen können, suchen wir Freiwillige, welche sie auf dem Weg zum Gottesdienst und wieder zurück ins Krankenzimmer begleiten. Die Einteilung erfolgt mit Freiwilligen aus der ganzen Stadt, daher ergeben sich ca. 5–6 Einsätze im Jahr.

Weitere Auskünfte erhalten Sie auch beim Pfarreibeauftragten Hansjörg Frick, 071 224 06 91 oder beim Pfarreisekretariat, 071 224 06 90.

#### Pfarreikaffee

1., 15. und 22. September.

Anschliessend an den Gottesdienst im Begegnungszentrum Neudorf.

Gruppen und Vereine

**Frauengemeinschaft**

Mo 16. September, 14 Uhr, Parterre 61  
Strickstübli

Mo 23. September, 19 Uhr, Kirche Neudorf  
Frauen-Wortgottesdienst

**KAB**

Mo 2. September

Besuch der Stiftung Sitterwerk, Sittertalstr. 34  
Die Anmeldung für diesen Anlass nimmt Armin  
Streule, Hüttenwiesstr. 9, 071 288 56 43, entgegen.

Freud und Leid

**Taufen**

Yoah Genton wurde in die christliche Gemein-  
schaft aufgenommen. Wir wünschen ihm und  
seiner Familie Gottes Segen.

**Unsere Verstorbenen**

Wir haben im Glauben Abschied genommen von  
Josef Hasler. Gott schenke ihm ein Leben in der  
Fülle seiner Liebe.

Kollekten

- 1. Sept. Theologische Fakultät Luzern
- 7. Sept. Freiwilliger Hilfsverein Ost
- 15. Sept. Bettagsopfer für Seelsorger/innen und  
Pfarreien in Notlagen
- 22. Sept. Orgelverein St. Maria Neudorf
- 28. Sept. Migratio Schweiz

Herzlichen Dank für die Gaben, die Sie in den  
Gottesdiensten gespendet haben:

Kinderzeitschrift TUT	CHF 316.65
Procap	CHF 294.80
Herberge zur Heimat	CHF 335.80
Flade	CHF 322.95

Jahrzeiten

- Sa 7. Sept. 17.00 Willi Balmer
- So 15. Sept. 9.30 Familie Riederer-Gschwend
- So 22. Sept. 9.30 Bernhard, Patrik und Andreas  
Vogler  
Melanie Steininger
- Sa 28. Sept. 17.00 Ida Bürkler-Meyer

# Ökumenische Gemeinde Halden

**FraueZmorge**

Mi 11. September, 8.30–11 Uhr

Gemeindezentrum Halden

Anmeldung bis 9. September beim Sekretariat  
Halden, pfarramt.halden@kathsg.ch, oder  
071 224 07 10

→ Seite 23

Veranstaltungen

**Offene Meditationsabende**

Do 5. und Mo 23. September, 18.30–20.30 Uhr,  
Ökum. Kirche Halden

Leitung: Margrith Wenk-Schlegel und  
Gabriela Bregenzer

**Taizé-Gottesdienste**

Sa 14. und 28. September, 18.30 Uhr,  
Ökum. Kirche Halden

→ Seite 9

**Vertiefungsabend:**

**Sieben Meister – ein Weg**

Di 17. September, 19–21.30 Uhr

Ökumenisches Gemeindezentrum Halden

→ Seite 10

**Haldenquilterinnen**



Mo 9. September, 14 Uhr

Gemeindezentrum Halden

Auskunft: Lilly Ammann, 071 288 31 27

**Nähcafé Halden**



5., 12., 19. und 26. September, 14–17 Uhr,

Gemeindezentrum Halden

Auskunft: Brigitte Casaulta, 071 288 38 34

**Sacred Dance**

Mo 2. und 16. September, 19–20.30 Uhr

Do 5. und 19. September, 9.15–10.45 Uhr

Mo 23. Sept., 18.30–19.30 Uhr, einfache Kreistänze,

Gemeindezentrum Halden

Auskunft: Krisztina Sachs, 071 288 31 92

Kollekten

- 31. Aug. Theologische Fakultät Luzern
- 1. Sept. Schweiz. Fonds für Frauenarbeit
- 8. Sept. Freiplatzaktion Zürich
- 14. Sept. Inländische Mission Zug
- 22. Sept. Warenkorb, KTreff Wittenbach
- 28. Sept. Nähcafé Halden

**Kollektenbeiträge Juli 2019:**

Papstopfer, Peterspfennig	CHF 61.00
MIVA Wil	CHF 186.50
Freunde Cristiano-Riesi	CHF 335.70
G2W Forum für Glauben, Religion und Gesellschaft	CHF 169.00
Solidaritätsnetz Ostschweiz	CHF 240.00

Jahrzeiten

Sa 28. Sept., 18.30

Albert Bleisch-Köppel

Freud und Leid

**Unsere Verstorbenen**

Wir haben im Glauben Abschied genommen von  
Alice Hügi-Wegmüller, Hans Peter Zellweger und  
Roland Oberholzer. Gott schenke ihnen ein Leben  
in der Fülle Seiner Liebe.

**Pfarreibeauftragter Pfarreien**

St. Fiden, St. Maria Neudorf und Ökumenische  
Gemeinde Halden

Rorschacher Strasse 255, 9016 St. Gallen

Frick Hansjörg, 071 224 06 91, 078 803 77 80

hansjoerg.frick@kathsg.ch

Regina Wilms, Leitungsassistentin

Greithstrasse 10, 9000 St. Gallen, 071 224 06 92

regina.wilms@kathsg.ch

**Pfarrei St. Fiden, stfiden.kathsg.ch**

Greithstrasse 10, 9000 St. Gallen

Fischer-Sterl Ursula, Sekretärin, 071 224 06 70

pfarramt.st.fiden@kathsg.ch

Di und Do 8.30–11 Uhr, 14–17 Uhr

Dr. Feichtinger Barbara, Ansprechperson,

Seelsorgerin, 071 224 06 73

barbara.feichtinger@kathsg.ch

**Pfarrei St. Maria Neudorf, neudorf.kathsg.ch**

Rorschacher Strasse 255, 9016 St. Gallen

Schöb Angela, Sekretärin, 071 224 06 90

pfarramt.st.maria@kathsg.ch

neudorf.kathsg.ch

Di und Mi 9–11.30 Uhr und 14.30–17 Uhr

Fr 14.30–17 Uhr

Menet Annabel, Ansprechperson,

Seelsorgerin, 071 224 06 94

annabel.menet@kathsg.ch

**Ökumenische Gemeinde Halden**

Rehetobelstrasse 89a, 9016 St. Gallen

Huber Christine, Sekretärin, 071 224 07 10

pfarramt.halden@kathsg.ch, haldenstgallen.ch

Mo und Mi 8–11.30 Uhr und 14–17 Uhr,

Fr 8–11.30 Uhr

Horváth-Müller Birke, Ansprechperson,

evang. Pfarrerin, 071 224 07 14

b.horvathmueller@tablat.ch

Di, Mi und Fr 8–11.30 Uhr

Wenk Matthias, Ansprechperson

Seelsorger, 071 224 07 11

matthias.wenk@kathsg.ch

**Seelsorge**

Mühlhäuser Petra, Pastoralassistentin, 071 224 07 12

petra.muehlhaeuser@kathsg.ch

Wirth Marlene, Jugendarbeit, 071 224 07 13

marlene.wirth@kathsg.ch

Marjakaj Gustin, Jugendarbeit, 071 224 06 97

gustin.marjakaj@kathsg.ch

Abelleira Julia, Kinder- und Familienarbeit,

071 224 07 17, julia.abelleira@tablat.ch

Enz Monika, Kinder- und Familienarbeit

071 245 02 42, monika.enz@gmx.ch

Corea Piero, Italienseelsorger, 071 244 59 29

Angehrn Matthias, Klinik- und Heimseelsorger,

071 224 06 71, matthias.angehrn@kathsg.ch

**Dienste**

Eberle Flavio, Sakristan St. Fiden,

078 648 26 36, flavio.eberle@kathsg.ch

Koller Daniel, Mesmer Neudorf,

071 224 06 98, daniel.koller@kathsg.ch

Marjakaj Laureta, Begegnungszentrum Neudorf,

076 607 29 20, laureta.marjakaj@kathsg.ch

Möckli Brigitte, Gemeindezentrum Halden,

071 224 07 18, brigitte.moeckli@kathsg.ch

Pervorfi Kristina, Hauswartin St. Fiden,

078 704 74 60, kristina.pervorfi@kathsg.ch

Bösch Maja, Kirchenmusik, 071 244 29 67



# Pfarrei Rotmonten



Bild: Augustin Saleem

## «Fremdes an vertrautem Ort»

Im Nachklang zur interreligiösen Dialog- und Aktionswoche 2019 (IDA) werden im Pfarrheim religiöse Objekte aus dem asiatischen Raum gezeigt. Diese kleine Ausstellung zeigt Gegenstände wie z.B. Ritualdolch, Gebetsmühle, Schnitzfiguren und Musikinstrumente. Durch eine Zusammenarbeit mit dem Historischen und Völkerkundemuseum wird es möglich, das Fremde an vertrauten Orten zu zeigen. So können Interessierte etwas über die religiöse Praxis von Menschen in anderen Teilen der Erde erfahren und Bezüge zur eigenen Religion schaffen. Die Schülerinnen und Schüler

der Mittelstufe befassen sich am Donnerstag in einem Intensivtag mit diesen Gegenständen. Für Erwachsene führt Ann-Katrin Gässlein am Montag durch die Ausstellung.

**Mo 23. September, 19.30 Uhr, Führung**

**Zusätzliche Besichtigungsmöglichkeiten:**

**Di 24. September, 9–11 Uhr und 14–17 Uhr**

**Mi 25. September, 17.30–19.30 Uhr**

**Do 26. September, Intensivtag für Schüler der Mittelstufe und verschiedene Klassen des ERG-Unterrichts**

**Fr 27. September, 9–11 Uhr und 13–17 Uhr**

Weitere Infos auf Seite 1 und 8 im Innenteil.

### Veranstaltung

#### Mittagessen im Pfarrheim

**Do 12. September, 12 Uhr, Pfarrheim**

Anmeldung bis Mo 9. September bei Maria Knecht, 071 288 40 05, oder maria.knecht@allerart.ch

#### Offenes Singen

**Di 17. September, 19.30 Uhr, Pfarrheim**

Leitung: Bruno Vollmeier  
Alle Singbegeisterten sind herzlich eingeladen.  
Eine Anmeldung ist nicht nötig.

#### Jassnachmittag

**Mi 18. September, 14–17 Uhr, Pfarrheim**

Zu diesem Jassnachmittag sind alle herzlich eingeladen. In der Spielpause geniessen wir Kaffee und Kuchen. Es ist keine Anmeldung erforderlich.

### Besondere Gottesdienste

#### Ökumenisches Abendgebet

**Mi 4. September, 18.30 Uhr, Seitenkapelle**

Ab September findet wieder wöchentlich das ökumenische Abendgebet statt. Elemente wie ein besinnlicher Text, Musik, Lieder, Gebet und eine längere Zeit der Stille prägen den Anlass. Die Gestaltung der besinnlichen halben Stunde übernehmen verschiedene Frauen und Männer aus dem Quartier. Alle sind herzlich eingeladen, in der Mitte der Woche innezuhalten und teilzunehmen.

#### Gottesdienst mit den BewohnerInnen der Sonnenhalde

**So 8. September, 11 Uhr, Kirche**

Auch dieses Jahr gestalten einige Bewohnerinnen und Bewohner der Sonnenhalde, Zentrum für behindertengerechte Lebensgestaltung, unseren Sonntagsgottesdienst mit.

#### Rotmonten klingt

**So 22. September, 11 Uhr, kath. Kirche**

Kinder und Erwachsene aus dem Quartier wurden eingeladen, in einem Orchester zusammen zu musizieren. Über 50 Kinder und Erwachsene

spielen mit. Die bunten Klänge und fröhlichen Stücke werden im Gottesdienst zu hören sein. Die Wortgottesfeier mit Kommunion wird als Familiengottesdienst gestaltet. Bereits am 1. September erklingt das Orchester in der evang. Kirche Rotmonten.

### Kinder/Familien

#### Sinnorama

**Sa 7. September, Sinnorama Winterthur**

Ist die Bibel noch aktuell? Was hat sie mit unserem Leben zu tun? Im Rahmen des ökumenischen Projektes *Outside* besuchen wir die Ausstellung *Zeitlos* im Sinnorama in Winterthur. Das Projekt hat zum Ziel, Theorie mit religionspädagogischen Erlebnissen zu verknüpfen. Die Ausstellung bietet uns die Möglichkeit, durch die Zeit zu reisen und auf sinnliche und originelle Weise mit der Entstehung und Überlieferung der Bibel zu befassen. Teilnehmen dürfen alle Kinder ab der 4. Klasse.

#### Feiern mit den Kleinen in Begleitung Erwachsener

**Sa 14. September, 10 Uhr, evangelische Kirche**

Ca. alle zwei Monate treffen sich auch die Kleinkinder in Begleitung von Erwachsenen, um gemeinsam zu feiern. Die ökumenische Feier findet diesmal in der evang. Kirche Rotmonten statt. Im Anschluss gemeinsamer Znüni.

#### Kinderkleiderbörse

**Mi 18. Sept., Pfarrheim**

**Annahme: Di 17.30–20.00 Uhr**

**Verkauf: Mi 9.30–11.30 Uhr**

**Mi 13.30–15.30 Uhr**

Auszahlung/Rückgabe: Mi 17.30–18 Uhr  
Kinderhütendienst und Kaffeestube während des Verkaufs.

Weitere Informationen: Henrike Lotz, 076 725 51 51  
oder: henrike.lotz@outlook.com

Liste zum Herunterladen: [rotmonten.kathsg.ch](mailto:rotmonten.kathsg.ch)

### Pfarreileben

#### Krankenkommunion

Melden Sie sich bei Vreni Ammann, 071 224 07 51

### Taufen

Terminanfragen bei Vreni Ammann, 071 224 07 51, [vreni.ammann@kathsg.ch](mailto:vreni.ammann@kathsg.ch)

### Jahrzeiten

**So 1. Sept** 11.00 Kurt Züllig-Hüppi  
**So 15. Sept** 11.00 Alfons und Bertha Koller-Signer

### Kollekten

**1. Sept.** Theologische Fakultät Luzern  
**8. Sept.** Wohnheim Sonnenhalde  
**15. Sept.** Betttagopfer Inländische Mission  
**22. Sept.** Kinderkrankenpflege zu Hause  
**29. Sept.** Migratio Schweiz

Pfarramt Rotmonten, [rotmonten.kathsg.ch](mailto:rotmonten.kathsg.ch)

Waldgutstrasse 16, 9010 St. Gallen  
De Toffol Anja, Sekretärin, 071 224 07 50,  
[pfarramt.rotmonten@kathsg.ch](mailto:pfarramt.rotmonten@kathsg.ch),  
[rotmonten.kathsg.ch](mailto:rotmonten.kathsg.ch)  
Di, Do und Fr 8.30–11.30 Uhr

Ammann Vreni, Pfarreibeauftragte, 071 224 07 51  
[vreni.ammann@kathsg.ch](mailto:vreni.ammann@kathsg.ch)

#### Seelsorge

Eberle Andreas, Religionspädagoge, 071 224 07 57  
[andreas.eberle@kathsg.ch](mailto:andreas.eberle@kathsg.ch)  
De Luca Roberta, Religionspädagogin  
071 224 07 54, [roberta.deluca@kathsg.ch](mailto:roberta.deluca@kathsg.ch)  
Cerkini Marijeta, Religionspädagogin in Ausbildung  
071 224 07 54, [marijeta.cerkini@kathsg.ch](mailto:marijeta.cerkini@kathsg.ch)

#### Dienste

Raymann Viktor, Mesmer/Hauswart, 071 224 07 58  
[viktor.raymann@kathsg.ch](mailto:viktor.raymann@kathsg.ch)  
Bösch Maja, Kirchenmusik, 071 244 29 67  
[maja.boesch@kathsg.ch](mailto:maja.boesch@kathsg.ch)  
Denk Eva, Vinzenzverein – Sozialhilfe, 071 244 97 54  
Zünd Regula, Kontaktperson fa mi team, 071 222 12 71  
[zuend-kolb\\_st.gallen@bluewin.ch](mailto:zuend-kolb_st.gallen@bluewin.ch)

# Pfarrei Heiligkreuz



## 112 000 Franken für das Fastenopfer

In den Ferien haben wir das Ergebnis des Fastenopfers unserer Pfarrei erhalten: CHF 112 208.–. Wir waren überzeugt, hinter diesem Wunder verberge sich ein Irrtum. Das Wunder ist aber ein Wunder! Auch für die arme Bergbevölkerung in Laos. Dahinter verbirgt sich eine Person, die uns im Testament CHF 90 000.– für das Fastenopfer vermacht hat. Wir wissen nicht, wie wir ihr danken können! Am besten wohl mit einem unermüdlichen Einsatz für die Armen in unserer Welt. Herzlichen Dank allen treuen Spenderinnen und Spendern des Fastenopfers!

Seelsorgeteam Heiligkreuz

### Spezielle Gottesdienste

#### Gottesdienste

Gottesdienst am Sonntag um 9.30 Uhr  
Donnerstag um 9 Uhr

Gesamtübersicht Gottesdienste → Seite 12

#### Herz-Jesu-Gottesdienst

Fr 6. September, 9 Uhr, Kirche

Eucharistiefeyer zu Herz-Jesu mit eucharistischem Segen.

#### Albanischsprachiger Gottesdienst

So 8. September, 11 Uhr, Kirche

#### Frauengottesdienst

Do 12. September, 9 Uhr, Kirche

Anschliessend Gipfeltreffen, bei schönem Wetter vor der Kirche.

#### Kirchenfest der Wallfahrtskirche

Sa 14. September, 17 Uhr, Wallfahrtskirche

Bitte entnehmen Sie die Angaben zur Festpredigt und musikalischen Gestaltung dem Tagblatt.

#### Eidgenössischer Dank-, Buss- und Betttag

So 15. September, 9.30 Uhr

Predigt: Vreni Ammann. Orgel: Hubert Mullis.

Wir singen die Landeshymne.

### Aus dem Pfarreileben

#### Seniorausflug nach Wangen im Allgäu

Mi 11. September

Abfahrt mit Car:

09.45 Uhr Sonne Rotmonten

10.00 Uhr Pfarrhaus Heiligkreuz

10.05 Uhr Wallfahrtskirche

ID oder Pass notwendig. Anmeldeschluss bis

1. September an Pfarramt Heiligkreuz,

071 224 07 30 oder pfarramt.heiligkreuz@kathsg.ch

#### Reisebericht Mongolei

Di 17. September, 14.30 Uhr, Pfarreiheim

→ Seite 22

### Religionsunterricht in unserer Pfarrei

Schulhaus Gerhalde:

ERG: Markus Otto

Religion: 1.–6. Klasse, Ursula Disteli

Schulhaus Heimat-Buchwald:

ERG: Urszula Pfister

Religion: 1. und 3. Klasse, Urszula Pfister

2., 4., 5. und 6. Klasse, Ursula Disteli

Bei Fragen zum Religionsunterricht oder ERG-Unterricht steht Ihnen Urszula Pfister gerne zur Verfügung.

### Wallfahrtskirche

Die Kirchenverwaltung teilt mit, dass von August bis November die Wallfahrtskirche eingerüstet ist, um das Kirchendach zu sanieren. Die Gottesdienste finden wie gewohnt statt.

### Kinder und Familien

#### Papierboot-Regatta

So 15. September (Verschiebedatum So 22. September), 10–14.30 Uhr, Badi Rotmonten

Informationen zum Verlauf des Festes befinden sich auf dem Flyer (siehe Homepage Pfarrei Heiligkreuz).

### Gruppen und Vereine

#### Plauschchörl

Mi 4. und 18. September, 19.15 Uhr, Pfarreiheim

#### Jassgruppe

Di 10. und Mi 25. September, 14 Uhr, Pfarreiheim

#### Frauengemeinschaft

Frauengottesdienst → Spalte links

Reisebericht Mongolei → Spalte links

Wien, Strauss und Sachertorte → Spalte rechts

### Freud und Leid

#### Wir gratulieren

80 Jahre

10. September: Marjan Luli, Buchwaldstrasse 8

14. September: Anna Giaquinto-Parrella, Kolumbanstrasse 64

25. September: Dietmar Palesmann, Buchwaldstrasse 2

85 Jahre

26. September: Zita Ehrbar-Häusler, Lettenstrasse 10

### Verstorben

Hildegard Wick-Enzler, Martha Zollet-Braun, Toni Ledergerber, Werner Meier.

Unsere Heimat ist der Himmel, wo wir uns wiedersehen werden.

### Jahrzeiten

So 1. Sept. 9.30 Klara Ledergerber-Hug und Toni Ledergerber  
Angelina Niederer-Fontana

So 8. Sept. 9.30 Kurt Züllig

So 15. Sept. 9.30 Karl und Marta Hafner-Gehrig

Elsy Kölliker

Johann Franz Wick

Trudi Rossi-Spiess

So 22. Sept. 9.30 Maria und

Bernhard Kühne-Eberle

So 29. Sept. 9.30 Willi und Elisabeth Stäheli-Mäder

Fausta Kölliker-Zanvit

### Kollekten

1. September Theologische Fakultät Luzern

8. September Bettagsopfer für Seelsorger/innen und Pfarreien in Notlagen

15. September Bettagsopfer für Seelsorger/innen und Pfarreien in Notlagen

22. September Die dargebotene Hand

29. September Migratio Schweiz

### Vorschau

#### Ökumenischer

#### Olma-Gottesdienst

So 20. Oktober, 10.30 Uhr, Olma Halle 9.2

Gemeindeleiter P. Oberholzer und Pfr. M. Hess gestalten den Jubiläums-Gottesdienst zur 75.

Olma. Der Jodlerchor Münchwilen unter der Leitung von I. Bernhardsgrütter wird den Gottesdienst mitgestalten.

#### Wien, Strauss und Sachertorte

Do 24. Oktober, 14.30 Uhr, Pfarreiheim

Das Salonorchester, unter der Leitung von Peter Stricker, spielt Wiener Walzer. Die Frauengemeinschaft serviert Kaffee und Sachertorte.

Eintritt frei, Kollekte.

Pfarramt Heiligkreuz, heiligkreuz.kathsg.ch

Iddastrasse 33, 9008 St. Gallen

Bauer Heidi, 071 224 07 30

pfarramt.heiligkreuz@kathsg.ch

Mo–Do 9–11.30 Uhr oder nach Vereinbarung

Seelsorge

Oberholzer Peter, Pfarreibeauftragter, 071 224 07 31

peter.oberholzer@kathsg.ch

Pfister Urszula, Seelsorgerin, 071 224 07 34

urszula.pfister@kathsg.ch

Hinrichs Patrizia, Jugendarbeiterin, 071 224 07 37

patrizia.hinrichs@kathsg.ch

Dienste

Mirakaj Besnik, Mesmer/Pfarreiheim, 079 780 86 84

Keckes Sandor, Kirchenmusik, 076 612 55 37

Schönbucher Rosmarie, Vinzenzverein – Sozialhilfe

071 245 69 28





# Wüstenzeit

Jetzt, im Frühherbst, nach einem Sommer, als wir in die Welt gereist sind und neue Eindrücke, Impulse und Bekanntschaften nach Hause gebracht haben, ist mir meine Reise in das Heilige Land immer noch sehr präsent. Neben den lebendigen Eindrücken von vielen biblischen Stätten hat mich die Negev-Wüste im Abendlicht ganz besonders beeindruckt: Steine, die in allen Farben zum Leben erwachen, schillernde Wellen von steinernen Massen von meinen Füßen bis zum Horizont, die Hitze des Tages, die langsam dem kühlen Wind aus dem Süden weicht und eine unendliche Ruhe, die einen trägt in der Weite des sich färbenden Himmels. Wer aus dem Lärm, dem Tempo und der kulturellen und religiösen Vielfalt der Gegend rund um Tel Aviv oder bei Jerusalem in die Wüste findet, wird überwältigt und hineingezogen in den Bann des Alles und Nichts ihrer absoluten Stille. Langsam setzen sich alle Eindrücke, Launen und Gefühle, und man findet unweigerlich zu einem ruhigen, freien Atem.

Vielleicht finden Sie es erstaunlich, dass gerade in der farben- und lebensfrohen Sommerzeit die Wüste mich so fasziniert. Aber gerade sie bietet im Paradox der heißen Lebensfeindlichkeit den Kern der Lebensfreude überdeutlich an. Ja, sie reduziert den Menschen auf das Wesentliche, und das ist nicht wenig. Ein paar ruhige Stunden in der Wüste können auch einen neuen Blick eröffnen auf die reiche Geschichtenwelt, die sich in der Bibel rund um diese Landschaft rankt. Im Buch Numeri findet sich in Kapitel 20 die Geschichte des durch die Wüste ziehenden Volkes Israel, das hungert und Durst hat und in seiner Not an Gott zu zweifeln beginnt, aufbegehrt und streitet. Gerade in dieser Notsituation zeigt sich Gott den Menschen zugewandt, er lässt für sie das Wasser aus dem Felsen fließen, und er führt sie weiter in bessere, leichtere Tage. Diese

Geschichte kann ein spontaner Denkanstoß sein: Begegnen wir den uns gestellten Herausforderungen mit Vertrauen in Gott? Ja, wie reagieren wir auf Anfragen in unserem Alltag, in dem Auswege und menschliche Lösungen oft nicht einfach zu finden sind? Schauen wir tatsächlich an, was vor uns liegt? Schaffen wir es, in diesen Zeiten, mit Blick auf Gott und seine umfassende Liebe, unsere Wege weiterzugehen? Können wir uns seinen Plänen auch in schwierigen Zeiten hingeben?

Vielleicht sind es ja gerade solche wertvollen Aus- und Ruhezeiten – Wüstenzeiten –, die auf die leeren, vielleicht sogar schmerzhaften Wüstenorte auch in uns selbst hinweisen und uns damit die Richtung zeigen, wie diese durchlebt werden können. Wir dürfen immer auf Gott vertrauend unsere Wege gehen – die nahen, bekannten und auch die ungewissen in die Ferne. Gott geht sie alle mit. Diese Gewissheit dürfen wir ganz besonders auch an Wüstenorten erfahren, denn er legt uns – wie nährendes Wasser – die Zuversicht nahe: «Ich lege mein Gesetz in ihr Inneres und schreibe es in ihr Herz. Ich werde ihr Gott sein, und sie werden mein Volk sein.» (Jer 31,33) In diesem Sinn: Gehen Sie doch in den kommenden Wochen getrost ungewohnte Wege und lassen Sie sich ruhig treiben. Wir sind auf jeden Fall getragen – was brauchen wir mehr.

*Brigitta Schmid Pfändler, Seelsorgerin*

## Neuer Mitarbeiter beim Sozialdienst West



Mit Sven Keller hat der Zweckverband der Seelsorgeeinheit St.Gallen West – Gaiserwald einen neuen Sozialarbeiter für den Sozialdienst West gewählt. Sven Keller ist diplomierter Sozialarbeiter BSc. Er ist 27 Jahre alt, verheiratet und wohnhaft in Wattwil. Als Mitglied des örtlichen Kirchenverwaltungsrats sowie verschiedener Kommissionen der Kirchgemeinde und der politischen Gemeinde Wattwil bekleidet er verschiedene öffentliche Ämter. Im Projekt *Geheime Wünsche* ist er als Koordinator für das Toggenburg zuständig.

Sven Keller wurde im Rahmen eines 60%-Pensums angestellt. Er wird zuständig sein für die Sozialberatung und Diakoniarbeit in den Pfarreien Abtwil-St. Josefen, Bruggen, Engelburg und Winkeln. Er beginnt seine Tätigkeit beim Sozialdienst West am 2. September 2019 und wird dann jeweils von Montag bis Mittwoch erreichbar sein.

Die Anschrift lautet: Sozialdienst West, Fürstenlandstrasse 180, 9014 St.Gallen, 071 224 05 38, sven.keller@kathsg.ch, sozialdienst.west@kathsg.ch.

## Personelle Veränderung bei den Sozialdiensten



Franz Niederer ist seit 2011 Sozialarbeiter in der Seelsorgeeinheit St.Gallen West – Gaiserwald. Künftig wird er als Nachfolger von Denise Gilgen zuständig sein für die Sozialberatung beim Sozialdienst Ost. Beim Sozialdienst West wird er noch jeweils am Donnerstag erreichbar sein. Franz Niederer ist seit 1. Mai 2019 Leiter der Sozialdienste und des Offenen Hauses der Katholischen Kirche im Lebensraum St.Gallen.

Er ist 52 Jahre alt, verheiratet und wohnhaft in St.Gallen.

Die Anschrift lautet: Sozialdienst Ost, Greithstrasse 8, 9000 St.Gallen, 071 224 05 41, franz.niederer@kathsg.ch/sozialdienst.ost@kathsg.ch.

## Gottesdienste mit Firm spendung



Am Wochenende 31. August/1. September werden wir Bischof Markus in unserer Seelsorgeeinheit empfangen dürfen: Er wird am Samstag, 31. August, um 17 Uhr in Engelburg und am Sonntag, 1. September, 10 Uhr, in Winkeln das Sakrament der Firmung spenden.

In Abtwil und Engelburg werden Julian Beck, Kastriot und Alban Berisha, Chantale Brander, Fabia Cecchin, Jasmine Diethelm, Mirco Haas, Marina Hugo, Anja Köppel, Frederic Lehmann, Philippe Lorenz, Jannik Marty, Simon Neff, Marco Osterwalder, Adrian und Michael Osthues, Julia Rigert, Jan Speck, Bernhard Weber und Nina Steiner gefirmt.

In Bruggen und Winkeln sind in diesem Jahr 7 Firmanden den Firmweg bis zum Schluss gegangen und haben sich dann zum Empfang des Firmsakramentes entschieden. Es sind dies: Kevin Deda, Cédric Brahimi, Jan Koster, Andrea Tempore, Chiara Senese, Tanya Martinez und Evelyn Ehses.

Ihnen und auch jenen, die sich gegen den Empfang entschlossen haben, wünschen wir Gottes Segen! Allen Kirchgängern seien diese Gottesdienste gemeinsam mit unserem Bischof und den jungen Erwachsenen ganz besonders empfohlen!

## Einladung zum Begrüssungsgottesdienst

Im Gottesdienst am Bettag (15. September) um 10.30 Uhr in Abtwil wird Brigitta Schmid Pfändler als neue pastorale Ansprechperson in Abtwil begrüsst. Der Gottesdienst wird musikalisch vom Bläserquintett des Musikvereins Abtwil-St. Josefen mitgestaltet. Kirchenverwaltungsrat und Pfarreirat von Abtwil freuen sich auf die erste Predigt von Brigitta Schmid Pfändler und laden nach dem Gottesdienst zum persönlichen Kennenlernen beim von Jungwacht und Blauring organisierten Apéro ein.

## Offene Jugendarbeit

4. September Wunschkonzert  
Zeit: 14–17 Uhr

Wo: Jugendraum Winkeln

Wer: Für alle Jugendlichen ab der 5. Klasse. Spielnachmittag drinnen und draussen. Bringe dein Lieblingsspiel mit. Du entscheidest, was gespielt wird.

10.–13. September Respect Camp

Der St.Galler Klosterplatz bietet einen idealen Rahmen, um dich vom 10. bis 13. September in unserer bunten Zeltstadt mit anderen Religionen und Kulturen auseinanderzusetzen und ins Gespräch zu kommen über Respekt und Gewaltlosigkeit.

Wie viel Vertrautes brauchst du?–Wie viel Fremdes erträgst du?

In 6 Trainingspoints kannst du mitreden, mitdenken und dir eine Antwort geben auf diese Fragen – oder dich zurückziehen ins grosse Chillout-Tipi – Zeit für Gespräche oder einfach zum Chillen.

Weitere Infos unter: [respect-camp.ch/stgallen/](http://respect-camp.ch/stgallen/)

25. September Action-Special: Bogenschiessen  
Wir besuchen einen Crashkurs im Bogenschiessen, erlernen Tricks und Kniffs von einem Profi.

Treffpunkt: 13.50 Uhr, Gründenmoos (Gründenstrasse 34, 9015 St.Gallen)

Kosten: CHF 10.– (bitte gleich mitbringen)

Mitbringen: Bequeme Kleidung, etwas zu trinken

Schluss: 16 Uhr, Gründenmoos  
Bitte melde dich bis am Mittwoch, 18. September, bei Sonja oder Claudia an.

## Schritt für Schritt Gebet am Donnerstag

5. und 19. September

Kapelle St. Josefen, 19.15 Uhr

Schritt für Schritt – Gebet am Donnerstag für eine Kirche mit Zukunft

Mit unserem Gebet am Donnerstag wollen wir ein Zeichen setzen und gemeinsam unsere Stimme erheben – für eine Kirche, in der Missbrauch keinen Platz hat.

Für eine Kirche, in der Frauen die gleichen Chancen haben wie Männer. Für eine Kirche, die Menschen mit ihren unterschiedlichsten Lebensentwürfen ernst nimmt. Nein, wir geben die Hoffnung nicht auf! Wir vertrauen darauf, dass Wandlung möglich ist. Schritt für Schritt.

Herzlich willkommen zum Gebet am Donnerstag!

## Ökumenisches Taizé-Gebet

Fr 20. September, Pfarreiheim Winkeln

18.20 Uhr: Einsingen der mehrstimmigen Gesänge am Klavier; ab 18.40 Uhr Stille

19 Uhr: Taizé-Abendgebet, anschliessend Tee.

Zu diesem sehr ruhigen und besinnlichen Gebetsabend sind insbesondere all jene eingeladen, die es weniger bewegt oder rhythmisch mögen:

Eingängige Lieder, Gebete von Herzen und Stille prägen diesen Gottesdienst. Wenn Du zum Gelingen auch selbst etwas beitragen möchtest, kannst Du ab 18.20 Uhr anwesend sein und dort bspw. ein Gebet oder einen Text übernehmen. Falls Du evtl. sogar die eigene (fremdsprachige?) Bibel mitnehmen möchtest, wäre dies sehr willkommen!

## Einladung zum Frauenabend «Kraftorte – Orte der Kraft»

Do 18. September, 19.30 Uhr, Pfarreiheim Engelburg

Referentin: Andrea Ottiger

Nach dem Vortrag sind alle herzlich zu einem Apéro eingeladen. Haben wir Sie neugierig gemacht? Wir freuen uns auf Sie (auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!).

Die Vorstände FG Abtwil und FG Engelburg



# Pfarrei Engelburg

## Kirchenverwaltungsrat

### Wechsel der Mesmer-Stellvertreterin

Während rund 10 Jahren, vom 1. Juli 2009 bis 31. August 2019, hat Gabriela Walser unseren Mesmer Toni Arnold in seiner Arbeit unterstützt und seine Freitage und Ferien ermöglicht. Liebe Gabriela, wir danken dir ganz herzlich für deine gute Vertretung unseres Mesmers. Mit viel Herzblut, Freude, Können und Einsatz bist du immer zur Stelle gewesen, wenn Toni nicht da war, und hast deine Arbeit würdig verrichtet. Wir sind dir sehr dankbar für diese Zeitspanne, die du für unsere Kirchgemeinde gearbeitet hast, und verstehen dich, dass du deinen Grosskindern und deinem eigenen Geschäft jetzt mehr Zeit widmen möchtest.

Zum Glück hat sich Tiziana Hengartner bereit erklärt, in deine Fussstapfen zu treten! Liebe Tiziana, du hast es dir gut überlegt und hast schon mit Gabriela und Toni die Arbeit des Mesmers kennengelernt. Es freut uns ausserordentlich, dass du das Amt der Stellvertreterin des Mesmers übernehmen möchtest: ein ganz herzliches Willkommen! Wir wünschen dir viel Freude und Genugtuung an deiner neuen Wirkungsstätte.

## Kirchenverwaltungsrat Erneuerungswahlen am 8. September 2019

Liebe Engelburger Kirchbürgerinnen und Kirchbürger

Wie Sie in den Unterlagen gesehen haben, stellen wir uns alle, ausser Michi Büchel, wieder zur Wahl in den KVR, die GPK oder das Kath. Kollegium für die nächste Amtsdauer von 2020–2023. Wir freuen uns, wenn Sie uns Ihre Stimme wieder geben, damit wir weiterhin mit viel Elan und Zuversicht die Geschicke unserer Kirchgemeinde gestalten können.

Thomas Eberle, der als neues Mitglied im KVR mitarbeiten möchte, stellt sich gleich selber vor:

Geboren am 7. November 1967 als viertes von fünf Kindern von Franz und Anny Eberle-Schütz, bin ich in Engelburg aufgewachsen und zur Schule gegangen. Ich habe am 7. September 1996 in Engelburg Monika Eberle-Brülisauer geheiratet. Zusammen haben wir zwei Kinder: Rico 19 Jahre und Petra 17 Jahre. Gelernt habe ich Bauschreiner bei der Firma Schreinerei Schwitter; heute bin ich Fachspezialist Entsorgung bei der SBB AG für die Regionen Ost und Süd (seit 25 Jahren bei der SBB AG). Hobbys: Familie, Berge (Wandern und Skifahren), Schwingsport.

Motivation: Als Mitglied des KVR möchte ich die Katholische Kirchgemeinde Engelburg unterstützen und mithelfen, unsere Pfarrei mit der schönen Schutzengelkirche für weitere Generationen zukunftsorientiert und lebendig zu erhalten.

Kirchenverwaltungsrat: Helen Kilga

## Von Kirchenfest zu Kirchenfest 250 Jahre Pfarrei Engelburg



### So 8. September, 10.30 Uhr, Kirchenfest, anschliessend Apéro

Am 9. September 2018 durften wir 250 Jahre Kirche und Pfarrei Engelburg feiern. In den Räten entstand die Idee, das Fest zu verlängern – von Kirchenfest zu Kirchenfest. Für jeden Monat hat die Kirchenfest-Organisations-Gruppe einen Anlass gestaltet oder unterstützt, der etwas von möglichem Unterwegssein miteinander aufzeigen soll. So wurden die Engel in der Kathedrale besucht, und wir haben Engel für den Christbaum auf dem Dorfplatz gebastelt. Wir waren am Konzert bei Buremusig und Männerchor und am Suppentag, haben unsere Kirche genau angeschaut und ins Archiv geguckt, sind im Winter schlitteln gegangen und im Mai zur Maiandacht bei Maria im Neudorf. Beim Pfingstfeuer beim Schlangenbaum haben wir über die Kraft des Heiligen Geistes nachgedacht, und in den Sommerferien sind wir zwei Engelburger Grenzabschnitten entlanggewandert. Am kommenden 8. September feiern wir 251 Jahre Kirche und Pfarrei Engelburg; gerne möchten wir unsere Glaubensgemeinschaft auch in Zukunft pflegen.

Nach dem Gottesdienst um 10.30 Uhr, den der Kirchenchor feierlich unterstützt, steht einer der feinen Apéros des Pfarreirats parat.

## Werktagsgottesdienst

Mi 18. September, 9.30 Uhr

Wir feiern den traditionellen katholischen Werktagsgottesdienst im Senevita Oberhalden.

## Gruppen und Vereine

### Bibelgruppe Immanuel



Mo 2. und Mo 23. September, 19 Uhr

Die Bibelgruppe trifft sich im Gemeinschaftsraum im Untergeschoss des Pfarreiheims.

### Donnschtig-Treff

Do 12. September, 14 Uhr. Clow-Treff  
entführt uns in die zauberhafte Welt der Magie.

Ein bunter Nachmittag mit Clownerie-Zauberkunst und Musik im evang. Kirchgemeindehaus Engelburg

## Frauengemeinschaft

Mi 18. September, 19.30 Uhr,

«Krafttorte-Orte der Kraft?»

Referat von Andrea Ottiger im Pfarreiheim Engelburg.

## Sechzigplus-Treff

Do 26. September, 14 Uhr

Jassen und Spielen im Restaurant Freihof.

Jedermann und -frau ist herzlich willkommen!

## Freud und Leid

### Beerdigungstage

In Trauerfällen wenden Sie sich bitte an:

Michael Kontzen, 071 278 90 66

## Jahrzeiten

So 29. September, 9 Uhr, Gedächtnisgottesdienst

- Pfarrer A. Gemperle
- August und Anna Minikus-Künzle
- Josef und Christine Minikus-Granwehr
- Anni Wirth-Trunz
- Ida Steiner-Biedermann
- Otto Baumann
- Rosa Eigenmann
- Karl Josef Eigenmann
- Klara Eigenmann
- Alois Eigenmann
- August Eigenmann
- Maria Gemperli-Eigenmann
- Rosa und Emil Eigenmann-Künzle
- Franz Eigenmann

Der Herr schenke den Verstorbenen die ewige Ruhe.

## Kollekten

### Kollekten im September

31.8./1. September Theologische Fakultät Luzern

7./8. September Neue Horizonte Kolumbien

14./15. September Solidaritätsoffer f. Seelsorger und Pfarreien - Inländische Mission

28./29. September Migratio Schweiz

Pfarrei Engelburg, [pfarrei-engelburg.ch](http://pfarrei-engelburg.ch)  
Tannenbergstrasse 1, 9032 Engelburg  
Hofer-Steinmann Natalie, Steinmann Daniela,  
071 278 13 23, [sekretariat@pfarrei-engelburg.ch](mailto:sekretariat@pfarrei-engelburg.ch)  
Mo 9–11 Uhr und 14–16 Uhr / Di 14–16 Uhr /  
Mi und Do 9–11 Uhr

Wälti Barbara, Pfarreibeauftragte, 071 278 90 65  
[waelti@pfarrei-engelburg.ch](mailto:waelti@pfarrei-engelburg.ch)

### Seelsorge

Kontzen Michael, Seelsorger, 071 278 90 66

[kontzen@pfarrei-engelburg.ch](mailto:kontzen@pfarrei-engelburg.ch)

von Gernler Evelyn, Seelsorgerin, 071 224 05 94

[evelyn.vongernler@kathsg.ch](mailto:evelyn.vongernler@kathsg.ch)

DDr. Udeafor Innocent, Vikar, 078 825 36 87

[innocent.udeafor@bluewin.ch](mailto:innocent.udeafor@bluewin.ch)

Vetsch Claudia, Jugendarbeiterin, 077 410 81 95

[claudia.vetsch@yesprit.ch](mailto:claudia.vetsch@yesprit.ch)

Sozialdienst West, Niederer Franz, 071 224 05 38

[sozialdienst.west@kathsg.ch](mailto:sozialdienst.west@kathsg.ch)

### Dienste

Arnold Toni, Mesmer, 071 278 14 81, 079 283 07 67

[mesmer@pfarrei-engelburg.ch](mailto:mesmer@pfarrei-engelburg.ch)

Hengartner Tiziana, 079 548 06 42,

[hengartner@pfarrei-engelburg.ch](mailto:hengartner@pfarrei-engelburg.ch)

# Pfarrei St. Martin Bruggen

## Veranstaltungen

### Ökumenischer Mittagstisch



**Di 10. September, 12 Uhr**  
Pfarreiheim St. Martin  
Neue Gäste sind willkommen!  
Anmeldung erwünscht bis 12 Uhr am Vortag bei Susi Grob, 071 278 42 04.

## Aus dem Pfarreileben

### Sonntags-Kafi

**So 8. September, 10 Uhr**  
Nach dem Sonntags-Gottesdienst sind alle sehr herzlich eingeladen, bei Kaffee und Gipfeli noch ein wenig beisammensitzen und über Gott und die Welt zu schwätzen.  
Da am 1. September wegen der Firmung in Winkeln in Bruggen kein Gottesdienst stattfindet, findet der Sonntagskaffee am 2. Sonntag im Monat statt.

### Kinderfilmvormittag

**Sa 14. September, 9.30–11.30 Uhr**  
Pfarreiheim St. Martin  
Alle Kinder ab dem Kindergarten sind sehr herzlich eingeladen zu einem tollen Kino-Erlebnis im Pfarreiheim.  
Sowohl der Film als auch Popcorn und alle Getränke sind gratis. Es freut sich auf euch: Der Pfarreirat St. Martin

### Erntedankfest



**So 22. September, 10.30 Uhr**  
Der letztes Jahr erstmals durchgeführte Erntedank-Festgottesdienst auf dem Hof der Familie Signer wird aufgrund der positiven Rückmeldungen auch dieses Jahr wieder auf dem Hof an der Wilenstrasse 77 gefeiert. Dieser Gottesdienst wird durch eine Jodlerformation begleitet werden.

## Gruppen und Vereine

### Jassen mit SeniorInnen



Jeden Dienstag um 14 Uhr in der Martinistube des Pfarreiheims.  
Wir sind eine Gruppe, die aus Freude am Spiel jeden Dienstagnachmittag jasst.  
Neue Interessierte sind herzlich willkommen.

### Martins-Chor

Der Martins-Chor probt mittwochs von 19.30–21.30 Uhr im Pfarreiheim.

### Ministranten-Ausflugstag



**Sa 21. September**  
Alle Minis sind sehr herzlich zu unserem jährlichen Ausflug eingeladen.  
Die Reise geht nach Winterthur.  
Lasst euch überraschen. Näheres kommt mit einer persönlichen Einladung.  
Es freut sich auf euch eure Präses Evelyn

### Meitlä-Treff

**Mi 18. September, 14–17 Uhr**  
Outdoor-Programm am Gübensee  
Spiel und Spass am Gübensee (mit Zvieri).  
Treffpunkt beim Pavillon Wolfganghof um 14 Uhr. Mitnehmen; Outdoor-Turnschuhe.  
Für alle Mädchen ab der 6. Klasse.

**Fr 27. September, 18.30 Uhr, bis Samstag, 28. September, 9 Uhr**  
Übernachtung im Pavillon Wolfganghof  
Anmeldung bis Donnerstag, 26. September, an Sonja  
Mitbringen: Schlafsack, Mätteli, Pyjama, Necessaire, leckere Kochrezepte  
Für alle Mädchen ab der 6. Klasse

### Schatzkiste

**Mi 4. und 18. September, 9.30–10.30 Uhr**  
Pavillon Wolfganghof 10  
In der Schatzkiste treffen sich 2–3-Jährige mit Ihren Mamis oder Papis zum Basteln, Geschichten erzählen, singen, lachen und Znüni essen.  
Es ist keine Anmeldung nötig. Einfach Znüni und Finken mitbringen und bei uns vorbeischaun.

## claro Weltladen

Di/Mi/Do/Sa, 9–11 Uhr,  
Fr, 9–11 Uhr und 15–17 Uhr  
Fürstenlandstrasse 180

## Freud und Leid

### Unsere Verstorbenen

Gott der Vater hat Hedwig Knill-Schürpf;  
Pia Staubli-Giesinger;  
Rosmarie Scandola-Braunwalder; Werner Meier  
und Anna Maria Gisler-Aschwanden zu sich  
heimgerufen.  
Herr, schenke ihnen die ewige Ruhe.

### Unsere Täuflinge

Durch das Sakrament der Taufe in unsere  
Glaubensgemeinschaft aufgenommen wurde:  
Matti Egger. Wir wünschen ihm und seinen  
Eltern von Herzen Glück und Gottes Segen.

## Jahrzeiten

**Sa 7. Sept. 18.00** Theres Loser  
Willi Pfister  
Maria Aloisia Riegger  
**Sa 14. Sept. 18.00** Adolf Valentin Pfister-Vögeli  
Marie und August Koch-  
Habermacher  
**Sa 21. Sept. 18.00** Maria und Alfred Rey-Graf  
Rosa und Eugen Tobler-Spirig

## Kollekten

31. August Theol. Fakultät Luzern  
7./8. Sept. Friedensdorf Broc  
14./15. Sept. Bettagsopfer für Seelsorger/  
innen und Pfarreien in Notlagen  
22./23. Sept. Schweizerisches Katholisches  
Bibelwerk  
28./29. Sept. Migratio Schweiz

Pfarramt Bruggen, [bruggen.kathsg.ch](mailto:bruggen.kathsg.ch)  
Fürstenlandstrasse 180, 9014 St. Gallen  
Conte Astrid, 071 224 05 90  
[pfarramt.bruggen@kathsg.ch](mailto:pfarramt.bruggen@kathsg.ch)  
Mo bis Fr 8–11.30 Uhr

von Gerner Evelyn, Pfarreibeauftragte a. i.  
071 224 05 94, [evelyn.vongerner@kathsg.ch](mailto:evelyn.vongerner@kathsg.ch)

**Seelsorge**  
DDr. Udeafor Innocent, Vikar, 078 825 36 87  
[innocent.udeafor@bluewin.ch](mailto:innocent.udeafor@bluewin.ch)  
Langenegger Sonja, Jugendarbeiterin, 071 224 05 97  
[sonja.langenegger@kathsg.ch](mailto:sonja.langenegger@kathsg.ch)  
Sozialdienst West, Niederer Franz, 071 224 05 38  
[sozialdienst.west@kathsg.ch](mailto:sozialdienst.west@kathsg.ch)

**Dienste**  
Gollino Claudia, Mesmerin, 071 224 05 98  
Keller René, Pfarreiheim, 071 224 06 06



# Bruder Klaus Winkeln

## Veranstaltungen

### Erstkommunionweg 2020

Mit dem neuen Schuljahr startet auch der neue Erstkommunionweg, der mit der Feier der Erstkommunion am Sonntag, 26. April 2020, enden wird. Neu wird Frau Pia Zweili diesen Weg leiten, der aus schulischen wie auch ausserschulischen Aktivitäten besteht. Wenn Sie und Ihr Kind, Ihre Familie an diesem Weg teilnehmen möchten, sind Sie herzlich zum ersten Eltern-Informationsabend eingeladen. Er wird stattfinden am Donnerstag, 26. September, um 19 Uhr im Pfarreiheim, Herisauerstrasse 75. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau Pia Zweili, [piazweili@gmx.ch](mailto:piazweili@gmx.ch) oder 078 698 97 12.

## Aus dem Pfarreileben

### Zur Feier der Firmung

Zur Feier der Firmung am Sonntag, 1. September, mit Bischof Markus in Winkeln beachten Sie bitte die Hinweise auf der gemeinsamen Seite der Seelsorgeeinheit (Seite 29).

### Familiensonntag, 8. September

Am Sonntag, 8. September feiern wir unseren ersten Familiensonntag im neuen Schuljahr. Dieser Gottesdienst wird musikalisch von Lukas Haltmeier an der Orgel und von Wisi Bischof auf der Trompete gestaltet sowie von Pfr. i.R. Jürgen Konzili geleitet werden. Die Primarschüler bis zur 3. Klasse sind herzlich zur Chinderfiir im Pfarreiheim eingeladen. Gemeinsamer Beginn ist um 10.30 Uhr in der Kirche. Wegen der Dichte der Höhepunkte im September wird ausnahmsweise jedoch kein Kirchenkaffee im Anschluss stattfinden.

### Buss- und Betttag sowie Pfarreiratswahlen

Den Gottesdienst am Eidgenössischen Dank-, Buss- und Betttag, 15. September, 9 Uhr, in Winkeln mit Vikar Innocent Udeafor wird der Jodelclub der Stadt St.Gallen musikalisch umrahmen. Im Anschluss an den Gottesdienst am Betttag sind Sie dann noch sehr herzlich zu den Erneuerungswahlen unseres Pfarreirates eingeladen! Von den bisherigen Mitgliedern stellen sich die folgenden einer Wiederwahl: Walter Schaffner (Präsident), Gaby Koller, Cornelia Scherer, Agnes Hirschi und Damir Kovacevic. Samuel Scherer wird auf Ende des Jahres von diesem Amt zurücktreten. Wir, der Pfarreirat, das Seelsorgeteam und die ganze Pfarrei danken ihm ganz herzlich für sein bisheriges Engagement! Er wird uns jedoch noch bei verschiedenen Gelegenheiten als Fotograf an Höhepunkten des Pfarreilebens erhalten bleiben. Für ihn erklärt sich Frau Daniela Bohnenblust für eine Mitarbeit im Pfarreirat bereit und wird sich zur Wahl stellen. Sie ist der Pfarrei bereits bestens bekannt, z. B. als Lektorin und als Mutter zweier Ministranten. Herzlichen Dank auch ihr für ihre Bereitschaft, in diesem Gremium das Leben der Pfarrei zu begleiten!

Neben diesen gewählten Mitgliedern arbeiten die folgenden Personen als berufene Mitglieder im Pfarreirat mit: Lukas Haltmeier, Pia Zweili und Marcus Schatton. Zu jeder Sitzung werden auch Gäste eingeladen, sodass damit immer wieder neue Schritte der Vernetzung gemacht werden. Dem Pfarreirat auch in den kommenden Jahren Gottes Segen für seine Arbeit!

### Patrozinium Hl. Bruder Klaus und 60 Jahre Kirche Winkeln



Zum Gottesdienst zum Patrozinium vom Hl. Bruder Klaus am Sonntag, 22. September, 10.30 Uhr, sind Sie herzlich zur gemeinsamen Feier in Winkeln mit Bischofsvikar und Official Herrn Dr. Titus Lenherr eingeladen, während die musikalische Gestaltung Ruedi Büchler mit seinem Alphorn übernehmen wird. Im Anschluss offeriert der Pfarreirat zum 60-jährigen Bestehen der Kirche Bruder Klaus in Winkeln einen Apéro riche. Es wird noch einmal der Kurzfilm *Grundsteinlegung, Bau und Einweihung der Kirche vor 60 Jahren* gezeigt werden (20 min.). Diesen Kurzfilm können Sie auch im Pfarreisekretariat gegen eine Spende erhalten (USB-Stick). Ebenfalls wird eine vom Pfarreiratspräsidenten Herrn Walter Schaffner erstellte Pfarrei-Chronik (1959–2019) vorgestellt werden und aufliegen. Herzliche Einladung zum gemeinsamen Feiern!

### Taizé-Abendgebet

Das nächste Taizé-Abendgebet wird stattfinden am Freitag, 20. Sept., 19 Uhr, im Pfarreiheim. Bitte beachten Sie die Hinweise auf der gemeinsamen Seite der Seelsorgeeinheit (Seite 29).

### Offene Jugendarbeit

Bitte beachten Sie die Hinweise auf der gemeinsamen Seite der Seelsorgeeinheit (Seite 29).

### Voranzeige: Ehrenamtlicher Dankanlass

Am Freitag, 8. November, um 19 Uhr werden alle Ehrenamtlichen der Pfarrei Bruder Klaus zu einem Dankanlass eingeladen sein. Bitte notieren Sie sich doch schon heute dieses Datum; eine persönliche Einladung folgt noch.

## Gruppen und Vereine

### Das Quartier unter der Lupe - mit Pro Senectute St.Gallen

Mi 30. August, 14.30–max. 16.30 Uhr  
Cafeteria im Quimby-Huus  
Quartiergespräch mit Pro Senectute

Mi 25. September, 14.30–max. 16.30 Uhr

Treffpunkt: beim *Pionier Shop* (Bhf. Winkeln)  
Zusammen erkunden wir das Quartier auf einem Rundgang und hören von Ihren Wahrnehmungen. Weitere Infos erteilt Ihnen gerne:  
Sarah Müller, Pro Senectute Stadt St.Gallen,  
Tel. 071 227 60 09  
E-Mail: [sarah.mueller@sg.pro-senectute.ch](mailto:sarah.mueller@sg.pro-senectute.ch)

### Fraueingemeinschaft

Mi 4. September, 9 Uhr, FMG Messe mit Pfr. J. Konzili, anschliessend Kaffee im Pfarrsaal  
Do 5. September, 14–16.30 Uhr, Strickstübli  
Fr 13. September, 19 Uhr, Pfarrsaal  
Lieder und Texte zur Jahreslosung *Suche Frieden und jage ihm nach* mit Ursula Affolter (Text) und Caecilia von de Laak (Gesang)  
Mo 23. September, 7.30 Uhr, ab Bahnhof Bruggen, Morgenrunde um den Günsensee mit Elisabeth Berger  
Mi 25. September, 14.30 Uhr, Textilmuseum  
Besuch der Ausstellung *100 Jahre Mode Circus Knie* mit Führung. Anmeldung bis 10. Sept. an: Gaby Koller (Details siehe Halbjahresprogramm)

### Programm 60Plus im Westen

Mi 18. September, 14.30 Uhr  
Pfarreiheim Winkeln  
*Wie viel meines Lebens bestimme ich selbst?*  
Ein fiktives Gespräch mit Robert Seethaler.

## Jahrzeiten

So 8. Sept.	Pfarrer Zeno Helfenberger Anna Wenk-Fritsche Klara Sager Maria Hässig Josef und Mathilde Manser
So 22. Sept.	Jakob Koster-Fraefel

## Kollekten

1. Sept.	Theologische Fakultät, Luzern
8. Sept.	Don Bosco Jugendhilfe weltweit
15. Sept.	Inländische Mission
22. Sept.	Caritas des Bistums
29. Sept.	Migratio Schweiz

### Ergebnisse der Kollekten vom Juli

Justinuswerk Freiburg	CHF 87.00
Solidaritätshaus St.Gallen	CHF 106.00
Flade	CHF 80.00
Verein tut Jugendmagazin	CHF 94.50

Pfarramt Winkeln, [winkeln.kathsg.ch](mailto:winkeln.kathsg.ch)  
Herisauerstrasse 75, 9015 St.Gallen  
Koller Gabriela, 071 224 05 70,  
[pfarramt.winkeln@kathsg.ch](mailto:pfarramt.winkeln@kathsg.ch)  
Di, Do und Fr jeweils von 8.30–11.30 Uhr  
Schatton Marcus, Pfarreibeauftragter,  
071 224 05 71, [marcus.schatton@kathsg.ch](mailto:marcus.schatton@kathsg.ch)

Seelsorge  
DDr. Udeafor Innocent, Vikar/Pfarradministrator a.l.,  
071 310 02 81, [innocent.udeafor@kath-abtwil.ch](mailto:innocent.udeafor@kath-abtwil.ch)  
Zweili Pia, Religionspädagogin, 078 698 97 12,  
[pia.zweili@gmx.ch](mailto:pia.zweili@gmx.ch)  
Vetsch Claudia, Jugendarbeiterin, 077 410 81 95,  
[claudia.vetsch@kath-abtwil.ch](mailto:claudia.vetsch@kath-abtwil.ch)  
Sozialdienst West, Niederer Franz, 071 224 05 38,  
[sozialdienst.west@kathsg.ch](mailto:sozialdienst.west@kathsg.ch)

Dienste  
Paganini Stefan, Mesmer/Hauswart, 077 463 48 42